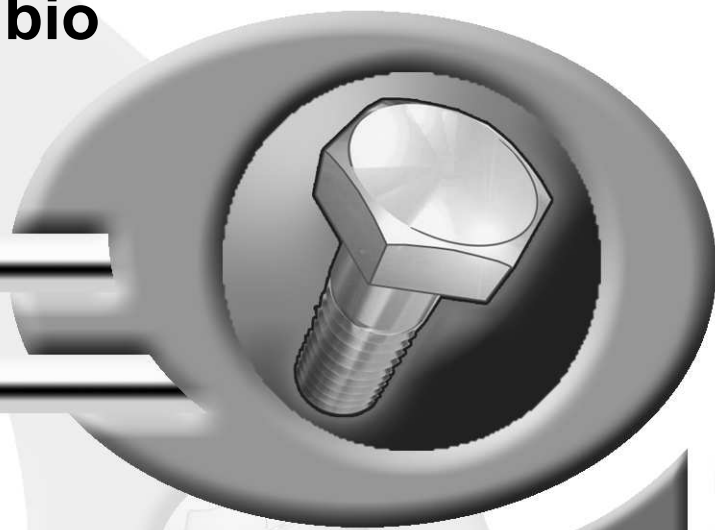


Pièces de rechange
Spare parts list
Ersatzteilliste
Catalogo Pezzi di Ricambio



CHARRUE PORTEE
REVERSIBLE PLOUGH
VOLLDREHPFLUG
ARATRO PORTATO



H1770 >

MULTI-MASTER 180 NSH





SIGNES CODIFIÉS - STANDARD SYMBOLS - SYMBOLE - SIMBOLI CODIFICATI

OPT	Equipement optionnel
STD	Equipement livré de série
ESP	Equipement livré suivant pays
:	Pour ...
>	De ... à ...
RPL	Remplace ...
Ø	Diamètre
> <	Epaisseur
<->	Longueur
<m>	Vendu au mètre
Q?	Quantité selon besoin
*	Voir note
[n]	Composant d'un assemblage
+ [n]	Assemblage comprenant les pièces [n]

OPT	Optional equipment
STD	Equipment supplied as standard
ESP	Equipment supplied for specific countries
:	For ...
>	From ... to ...
RPL	Replaces ...
Ø	Diameter
> <	Thickness
<->	Length
<m>	Sold by the metre
Q?	Quantity as required
*	See note
[n]	Items making up assembly
+ [n]	Assembly made up by items [n]

OPT	Sonderausrüstung
STD	Serienausrüstung
ESP	Länderabhängige Ausrüstung
:	Für ...
>	Von ... bis ...
RPL	Ersetzt ...
Ø	Durchmesser
> <	Stärke
<->	Länge
<m>	Meterware
Q?	Stückzahl nach Bedarf
*	Siehe Nota
[n]	Teil einer Baugruppe
+ [n]	Baugruppe bestehend aus den mit [n] bezeichneten Teilen

OPT	Attrezzatura opzionale
STD	Attrezzatura fornita di serie
ESP	Attrezzatura fornita secondo il paese
:	Per ...
>	Da ... A ...
RPL	Sostituisce ...
Ø	Diametro
> <	Spessore
<->	Lunghezza
<m>	venduto a metro
Q?	Quantità richiesta
*	Vedi nota
[n]	Componente di un assieme
+ [n]	Assieme comprendente i componenti [n]

POUR COMMANDER DES PIÈCES DE RECHANGE, VEUILLEZ INDiquer:

- Le numéro de fabrication de la machine
- Le numéro de la pièce
- La quantité désirée

WHEN ORDERING SERVICE-PARTS, WILL YOU PLEASE MENTION:

- The machine type and serial number
- The part number
- The quantity of parts

BEI DER BESTELLUNG VON ERSATZTEILEN IMMER ANGEBEN:

- Die Seriennummer der Maschine
- Die Nummer des Teiles
- Die gewünschte Stückzahl

NELL'ORDINARE I RICAMBI, SI PREGA DI INDICARE:

- Il tipo ed il numero di serie della macchina
- Il codice del componente
- La quantità desiderata

- Toutes les pièces détachées et sous-ensembles sont à commander au magasin pièces de rechange.
- **Les équipements optionnels (OPT)** ainsi que les **notices d'instructions** sont à commander auprès des **services commerciaux**.
- Service parts and service part assemblies are to be ordered through the spare parts department.
- **Optional equipment (OPT)** and **assembly operator's manuals** should be ordered through the **wholesale sales department**.
- Bestellungen für Ersatzteile und Baugruppen sind an die Ersatzteilabteilung zu richten.
- **Sonderausrüstungen (OPT)** sowie **Montage- und Betriebsanleitungen**, bestellen Sie bitte bei der **Verkaufsabteilung für Maschinen**.
- I ricambi e i sotto-assiemi devono essere ordinati al Magazzino Ricambi.
- **Le attrezzature opzionali (OPT)** ed i **manuali dell'operatore** devono essere ordinati al **Servizio Commerciale**.

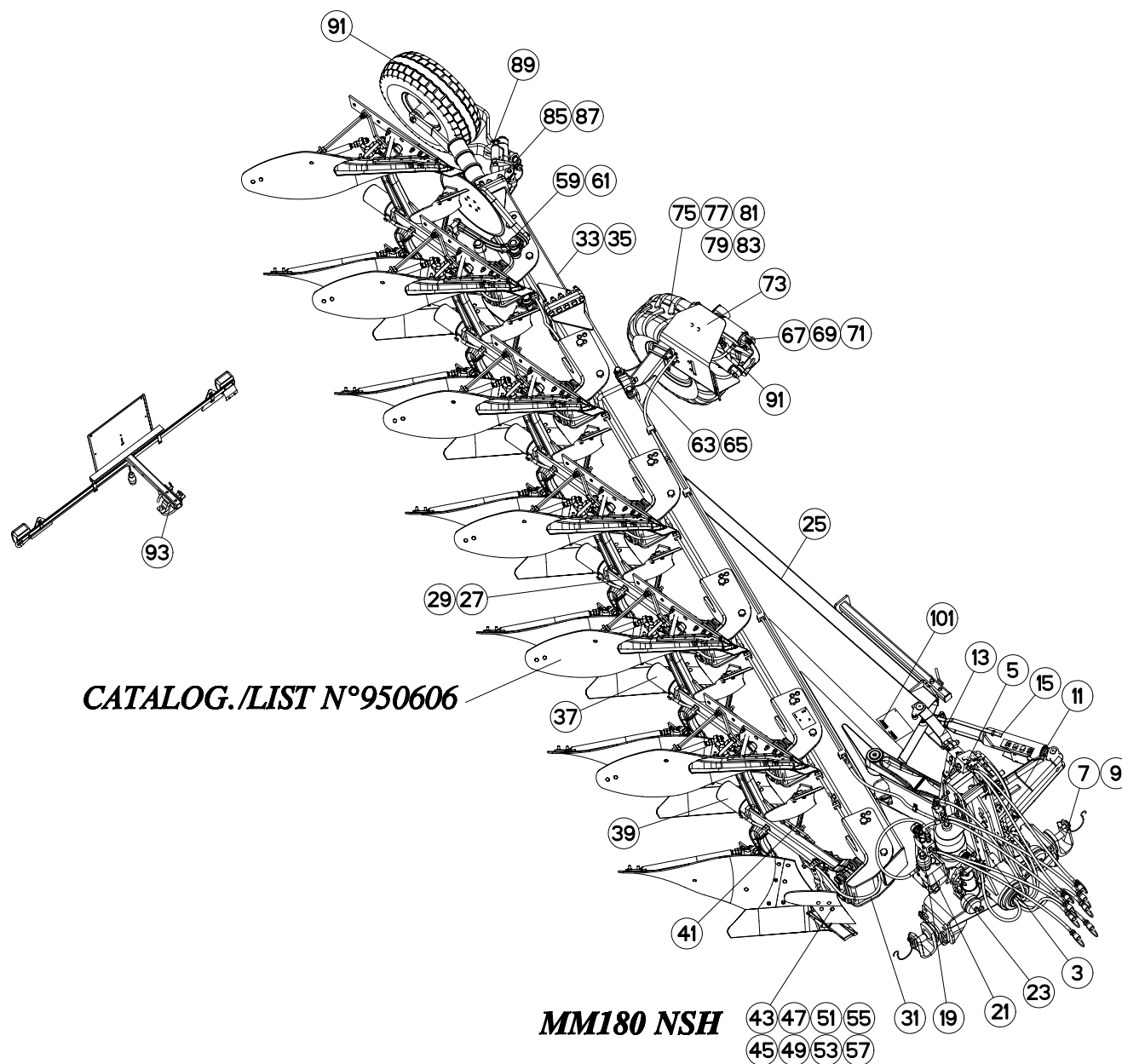




TABLE DES MATIERES - TABLE OF CONTENTS - INHALTSVERZEICHNIS - INDICE

H19R0010 A

Catalogue P.D.R. - Spare parts list - Ersatzteilliste - Pezzi di Ricambio :

HR059ATL A

Page	Opt	Groupe de pièces	Parts group index	Teilegruppe	Gruppo di parti
003		AVANT-TRAIN A180	HEADSTOCK A180	PFLUGKOPF A180	TESTA DI ROTAZIONE A180
005		HYDR. AVANT TRAIN A180 NSH	HEADSTOCK A180 HYDR. NSH	HYDR. DREHUNG A180 NSH	IMP. IDR. PER TESTATA A180 NSH
007		TRAVERSE STD3	CROSS SHAFT CAT 3	TRAGACHSE KAT 3	BARRA TERZO PUNTO CAT. 3
009		TRAVERSE STD4	CROSS SHAFT CAT 4	TRAGACHSE KAT 4	BARRA TERZO PUNTO CAT. 4
011		PARTIE MEDIANE A180	FRAME SUPPORT A180	MITTELLTEIL A180	SUPPORTO ROTAZIONE A180
013		DEPORT/DEVERS	OFFSETTING ANGLING DEVICE	VORDERFURCHENEINSTELLUNG	SFALSAMENTO/DERIVA
015		LARGEUR DE COUPE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC CUTTING WIDTH	HYDRAULICHE KOMBIEINSTELLUNG	LARGHEZZA DI TAGLIO IDRAULICO
017		ASSERV.HYD. DE BASE MASTER NSH	BASIC HYD. BLOCK MAST.NSH	HYDRAULIKANLAGE	BLOCCO IDRAULICO
019		VARIBAR 180 NSH	VARIBAR 180 NSH	VARIBAR 180 NSH	VARIBAR 180 NSH
021		MAXIBAR	MAXIBAR	MAXIBAR	MAXIBAR
023		VARIBAR/MAXIBAR	VARIBAR/MAXIBAR	VARIBAR/MAXIBAR	VARIBAR/MAXIBAR
025		BATI MM180 5EH	FRAME MM180 5EH	RAHMEN MM180 5EH	TELAIO MM180 5EH
027		AGE SECURITE NSH	PLOUGH LEG NSH SAFETY	GRINDEL NSH STEINSICHERUN	BURE DI SICUREZZA NSH
029		AGE SECURITE NSH LOSANGE	PLOUGH LEG NSH SAFETY(DIAMOND)	GRINDEL NSH STEINSICH (RAUTEN)	BURE DI SICUREZZA NSH LOSANGE
031		TUYAUX HYDRAULIQUES MM180 5EH	HYDRAULIC HOSES MM180 5EH	HYDRAULICHESCHLÄUCHE MM180 5EH	TUBI FLESSIBILI IDRAULICI MM18
033		EXTENSION MEDIANE NSH	MEDIUM EXTENSION NSH	MITTE ERWEITERUNG NSH	ESTENSIONE MEDIANA NSH
035		EXTENSION MEDIANE NSH LOSANGE	MEDIUM EXTENSION NSH (DIAMOND)	MITTE ERWEITERUNG NSH (RAUTEN)	ESTENSIONE MEDIANA NSH LOS.
037		VERIN NSH 100	CYLINDER NSH 100	ZYLINDER NSH 100	CILINDRO NSH 100
039		VERIN NSH 110	CYLINDER NSH 110	ZYLINDER NSH 110	CILINDRO NSH 110
041		BOITIER TIGES RASETTE	SKIMMER LEG/SUPPORT	HALTERUNG/VORSCHALESTIEL	GAMBO DEL PREVOMERE
043		RASETTE ZD/ZG	SKIMMER ZD/ZG	VORSCHÄLER ZD/ZG	AVANVOMERE ZD/ZG
045		RASETTE ZH/ZHL	SKIMMER ZH/ZHL	VORSCHÄLER ZH/ZHL	AVANVOMERE ZH/ZHL
047		RASETTE ZRE/ZRL	SKIMMER ZRE/ZRL	VORSCHÄLER ZRE/ZRL	AVANVOMERE ZRE/ZRL
049		RASETTE ZGC	SKIMMER ZGC	VORSCHÄLER ZGC	AVANVOMERE ZGC
051		RASETTE ZXL DROITE	SKIMMER ZXL RIGHT	VORSCHÄLER ZXL RECHTS	AVANVOMERE ZXL DX
053		RASETTE ZXL GAUCHE	SKIMMER ZXL LEFT	VORSCHÄLER ZXL LINKS	AVANVOMERE ZXL SX
055		RASETTE ZXE DROITE	SKIMMER ZXE RIGHT	VORSCHÄLER ZXE RECHTS	AVANVOMERE ZXE DX
057		RASETTE ZXE GAUCHE	SKIMMER ZXE LEFT	VORSCHÄLER ZXE LINKS	AVANVOMERE ZXE SX
059		COUTRES CIRCULAIRES NS	DISC COULTER NS	SCHEIBENSECHE NS	ASSOLCATORE A DISCO C.
061		COUTRES CIRCULAIRES SECU. NS	DISC COULTER SECU. NS	SCHEIBENSECHE NS	ASSOLCATORE A DISCO C. SICURR.
063		SUPPORT ROUE REGULATION/BATI	BRACKET DEPTH WHEEL/FRAME	HALTERUNG STUTZRAD/RAHMEN	SUPPORTO RUOTA DI PROFONDITA
065		SUPPORT ROUE REGULATION/EXTENS	BRACKET DEPTH WHEEL/EXTENSION	HALTERUNG STUTZRAD/ERWEITERUNG	SUPPORTO RUOTA DI PROFONDITA
067		ROUE DE REGULATION AMORTISSEUR	DEPTH WHEEL DAMPER	STÜTZRAD STOSSDÄMPFER	RUOTA DI PROFONDITA AMMORTIZZA
069		ROUE DE RÉGULATION HYDRAULIQUE	DEPTH WHEEL HYDRAULIC	STÜTZRAD HYDRAULIK	RUOTA DI PROFONDITA IDRAULICO
071		TUYAU HYD. ROUE DE REGULATION	HYDRAULIC HOSE DEPTH WHEEL	HYDRAULISC. SCHLÄUCHE STUTZRAD	IDRAULICO RUOTA DI PROFONDITA
073		PROTECTEUR (ROUE PIVOT)	SAFETY GUARDS (DEPTH WHEEL)	SCHUTZVORRICHTUNG (LAUFRAD)	PARAPETTI (RUOTA DI PROFONDITA
075		ROUE DE REGULATION Ø690X250 AM	DEPTH WHEEL Ø690X250 DAMPER	STÜTZRAD Ø690X250 STOSSDÄMPFER	RUOTA DI PROFONDITA Ø690X250 A
077		ROUE DE REGULATION Ø660X320 AM	DEPTH WHEEL Ø660X320 DAMPER	STÜTZRAD Ø660X320 STOSSDÄMPFER	RUOTA DI PROFONDITA Ø660X320 A
079		ROUE DE REGULATION Ø688X295 AM	DEPTH WHEEL Ø688X295 DAMPER	STÜTZRAD Ø688X295 STOSSDÄMPFER	RUOTA DI PROFONDITA Ø688X295 A
081		ROUE DE REGULATION Ø736X328 AM	DEPTH WHEEL Ø736X328 DAMPER	STÜTZRAD Ø736X328 STOSSDÄMPFER	RUOTA DI PROFONDITA Ø736X328 A

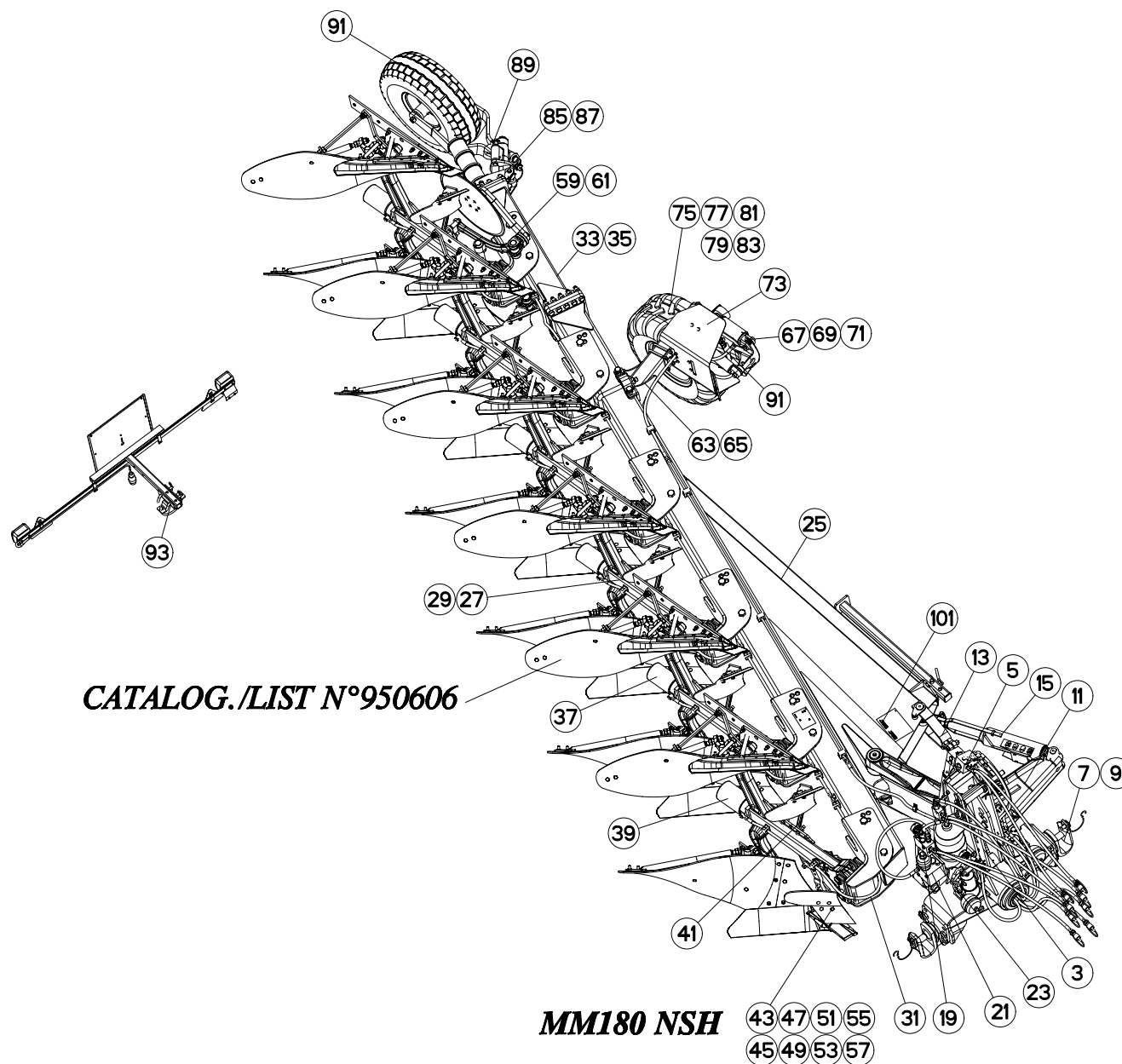




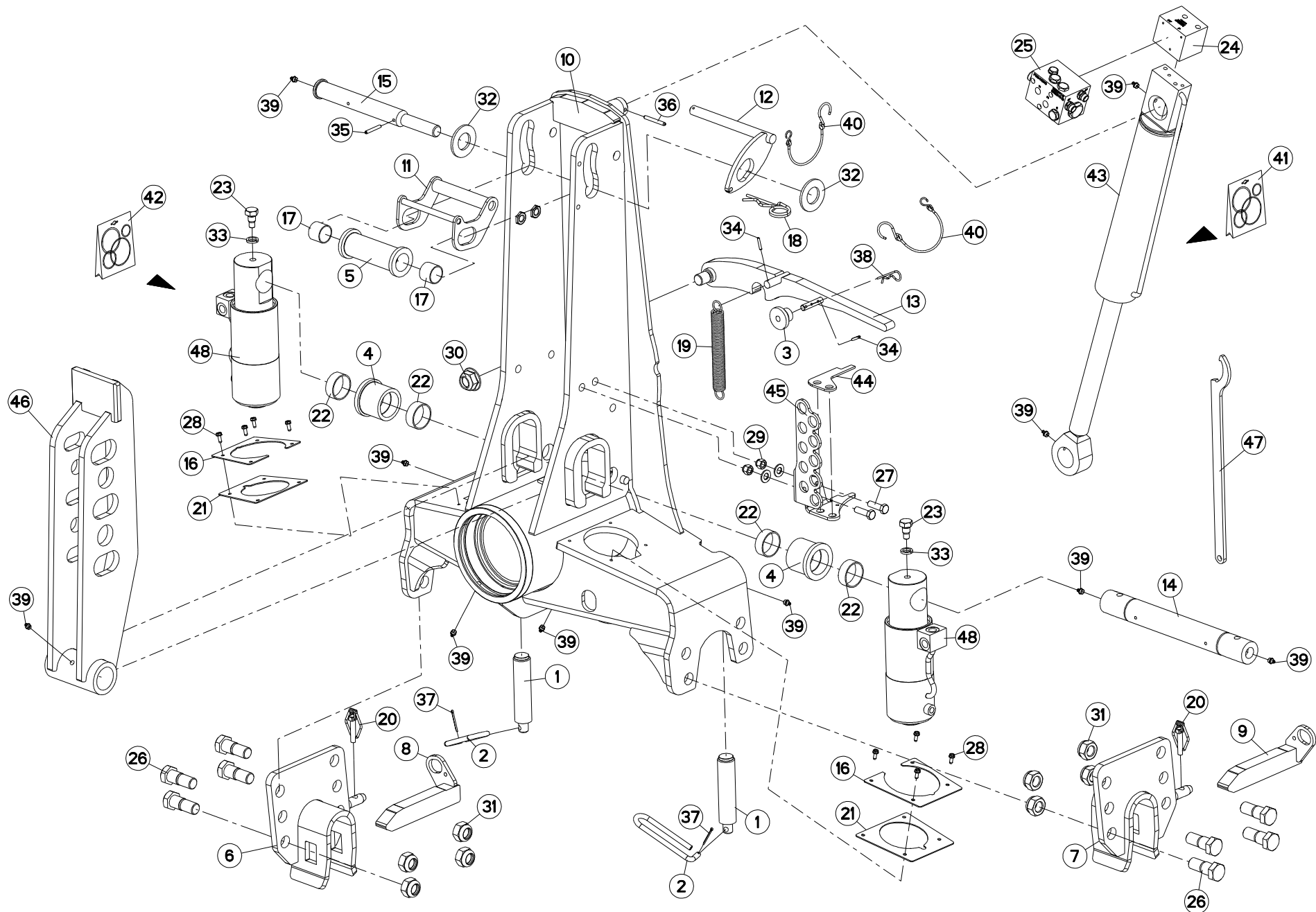
TABLE DES MATIERES - TABLE OF CONTENTS - INHALTSVERZEICHNIS - INDICE

H19R0010 A

Catalogue P.D.R. - Spare parts list - Ersatzteilliste - Pezzi di Ricambio :

HR059ATL A

Page	Opt	Groupe de pièces	Parts group index	Teilegruppe	Gruppo di parti
083		ROUE DE REGULATION Ø690X320 AM	DEPTH WHEEL Ø690X320 DAMPER	STÜTZRAD Ø690X320 STOSSDÄMPFER	RUOTA DI PROFONDITA Ø690X320 A
085		SUPPORT ROUE DE TRANSPORT/BATI	BRACKET TRANSPORT WHEEL/FRAME	HALTERUNG TRANSPORTRAD/RAHMEN	SUPPORTO RUOTA TRASP./TELAIO
087		SUPPORT ROUE TRANSPORT/EXTENS.	BRACKET TRANSPORT WHEEL/EXTENS	HALTERUNG TRANSPORTRAD/ERWEIT.	SUPPORTO RUOTA TRASP./ESTENS.
089		SUPPORT ROUE DE TRANSPORT	BRACKET TRANSPORT WHEEL	HALTERUNG TRANSPORTRAD	SUPPORTO RUOTA TRASP.
091		ROUES DE TRANSPORT Ø660X215	TRANSPORT WHEELS Ø660X215	TRANSPORTRÄDER Ø660X215	RUOTE DI TRASPORTO Ø660X215
093		RAMPE DE SIGNALISATION NS	NS REAR LIGHTING BOARD	NS HECKBELEUCHTUNG FÜR TRANSP	IMPIANTO TRASPORTO NS
095		BRAS OUTIL TRaine MM180	FURROW PRESS ARM MM180	PACKERARM MM180	SOTTOCOMPRESSORE BRACCIO MM180
097		ELECTROVANNE	ELECTROSWITCH	ELEKTROWAHLSCHALTUNG	ELECTROVALVOLA
099		SELECTEUR ELECTROHYDR.4 FONC.	ELECTROHYDR.SELECTOR 4 FUNCT.	ELECTROHYDR.SELECTOR 4 FUNKT.	ELECTROIDRA.SELETTORE 4 FUNZ.
101		COLL.ETIQUETTES MM180H	SET OF STICKERS MM180H	SATZ AUFKLEBER MM180H	SERIE ADESIVI MM180H





MULTI-MASTER 180 NSH

H01R0013 C

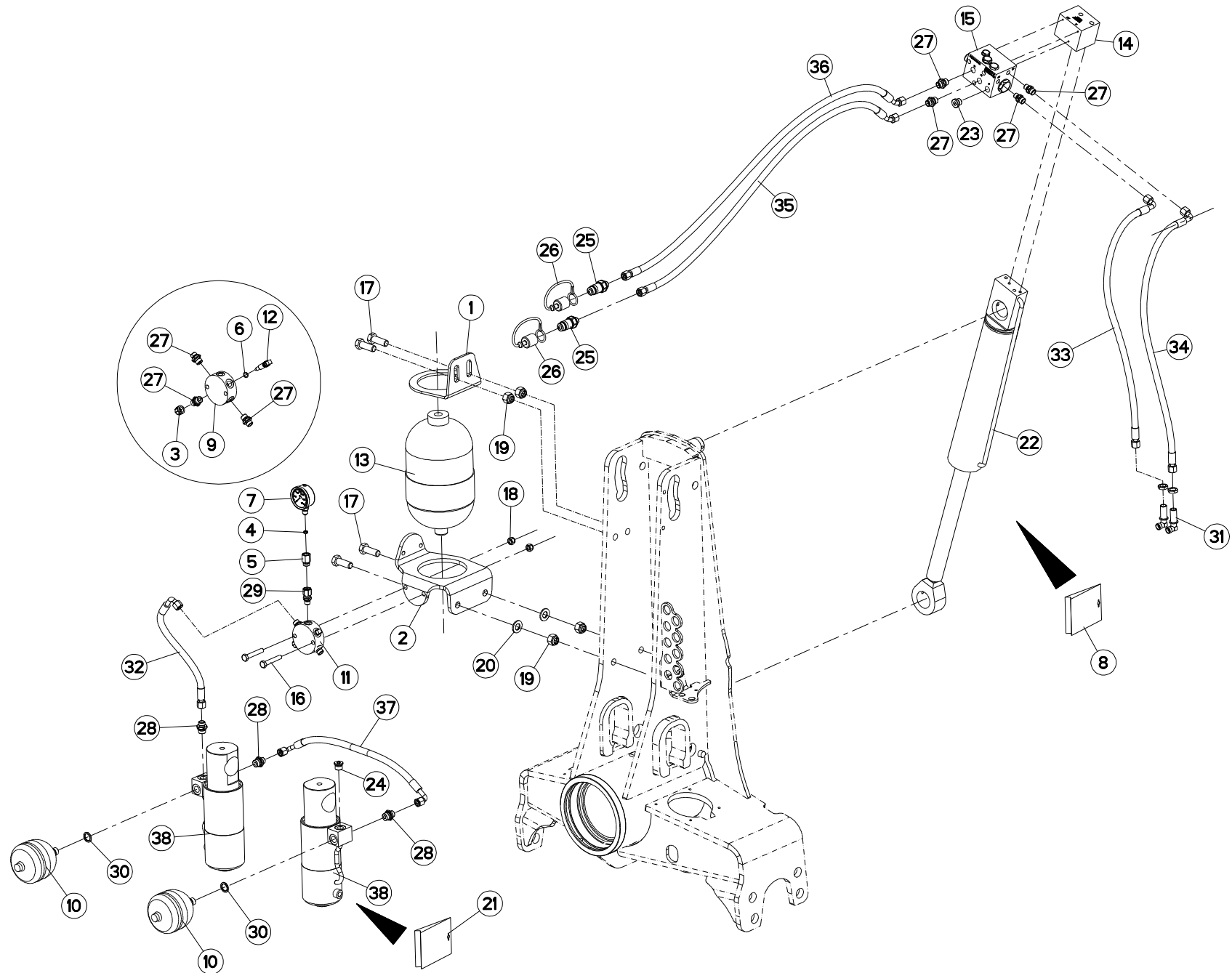
AVANT-TRAIN A180

HEADSTOCK A180

PFLUGKOPF A180

TESTA DI ROTAZIONE A180

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	130126	002	BUTEE/APLOMB D36	LEVELLING ADJUSTER D36	ANSCHLAG D36	PERNO FIL.GROSSO	
002	139108	002	POIGNEE	HANDLE	HANDGRIFF	MANIGLIA	
003	421239	001	BAGUE	RING	RING	BOCCOLA	
004	421240	002	GALET BAS	ROLLER	ROLLE	RULLO INFERIORE	
005	421241	001	GALET HAUT	ROLLER	ROLLE	RULLO SUPERIORE	
006	582748	001	MAIN	HAND	HAND	SUPPORTO BARRA SX	
007	582749	001	MAIN	HAND	HAND	SUPPORTO BARRA DX	
008	582750	001	VERROU (40X30)D/TRAVERSE	LOCK R	RIEGEL RECHTS	CHIAVISTELLO	
009	582751	001	VERROU (40X30)G/TRAVERSE	LOCK L	RIEGEL LINKS	CHIAVISTELLO	
010	582787	001	POTENCE	HEADSTOCK 180	PFLUGKOPF 180	TESTATA	
011	582789	001	LEVIER	LEVER	HEBEL	LEVA	
012	582790	001	LEVIER	LEVER	HEBEL	LEVA	
013	583382	001	VERROU	LOCK	VERRIEGELUNG	CHIAVISTELLO	
014	720059	001	AXE	PIN	ACHSE	PERNO	
015	720060	001	AXE	PIN	ACHSE	PERNO	
016	750178	002	TOLE DE PROTECTION	SHIELD	BLECH	TELA	
017	900784	002	BAGUE PM35-30-SY -D35X39,2 H30	BUSH PM 35-30-SY	BUCHSE PM 35-30-SY	BOCCOLA	
018	900790	001	EPINGLE B	PIN	FEDERSTECKER	COPPIGLIA DI FERMO	
019	951249	001	RESSORT DE TRACTION	SPRING	FEDER F. RC	MOLLA DI TRAZIONE	
020	951408	002	GOUPILLE A RESSORT	LYNCH PIN	KLAPPSTECKER	COPPIGLIA DI SICUREZZA	
021	951808	002	PROTECTION DE CAOUTCHOUC	CAOUTCHOUC DE PROTECTION		PROTEZIONE	
022	951810	004	BAGUE 50 X 55 X 20	BUSH SY 50X55X20	RING SY 50X55X20	BOCCOLA	
023	951815	002	VIS HM 16 TETON LONG	SCREW HM 16	SCHRAUBE HM 16	VITE	
024	952378	001	V BLOC DE RETOURNEMENT	V TURNOVER BLOCK HIGH FLOW	V BLOCK FUER DREHUNG	V BLOCCO DI RITORNO	
025	952379	001	V BLOC DE REPLIAGE	V DISTRIBUTOR BLOCK	V AUTO-UMSCHALTBLOCK	V VALVOLA DI RIEPIGAMENTO	
026	970108	008	VIS EPAULEE H 24/26	SCREW SHOULDER H 24/26	SCHRAUBE H 24/26	VITE	
027	80061248	002	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
028	80190616	008	VIS AUTOTARAUDEUSE ZBC TAPTITE	SELF-CUTTING SCREW ZBC	GEWINDE-SCHNEIDSCHRAUBE ZBC	BULLONE	
029	80201230	002	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
030	80202420	001	ECROU HEXAG.EMBASE AUTOFR.	SELF-LOCKING NUT	SELBSTSICHERNDE MUTTER	DADO AUTOBLOCCANTE	
031	80202440	008	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT	SELBSTSICHERNDE MUTTER	DADO AUTOBLOCCANTE	
032	80253643	002	RONDELLE PLATE	PLAIN WASHER	SCHEIBE	RONDELLA PIATTA	
033	80271680	002	RONDELLE GROWER	SPRING LOCK WASHER	FEDERRING	RONDELLA GROWER	
034	80450499	003	GOUPILLE ELASTIQUE	ROLL PIN	SPANNHUELSE	SPINA ELASTICA	
035	80450645	001	GOUPILLE ELASTIQUE DACRO	ROLL PIN DACRO	SPANNHUELSE DACRO	SPINA ELASTICA DACRO	
036	80450761	001	GOUPILLE ELASTIQUE	ROLL PIN	SPANNHUELSE	SPINA ELASTICA	
037	80500236	002	GOUPILLE V	SPLIT PIN	SPLINT	COPPIGLIA	
038	80570300	001	GOUPILLE BETA SIMPLE ZBC	SPRING COTTER PIN ZBC	FEDERSTECKER ZBC	MOLLA ZBC	
039	82201016	010	GRAISSEUR AUTOTARAUDANT	SELF TAPPING GREASE NIPPLE	GEWINDESCHNEID-SCHMIERNIPPEL	INGRASSATORE	
040	83070064	002	LIEN PVC	PVC CORD	SICHERUNGSBAND	CAVO	
041	951200	001	POCH.JOINTS (951127/8/951177)	SEALS PACKET (951127/8/951177)	DICHTSATZ FUER 951127/8/951177	SERIE GUARNIZIONI	
042	951817	001	POCHETTE JOINT 951807/H0100250	SEALS PACKET 951807/H0100250	DICHTSATZ 951807/H0100250	SERIE GUARNIZ. 951807/H0100250	
043	952147	001	VERIN RETOURNEMENT NU	TURNOVER CYLINDER	HUBZYLINDER	MARTIENTTO	
044	H0100270	001	PATTE	PLATE	LACHE	FAZZOLETTO	
045	H0100330	001	SUPPORT	SUPPORT	TRAEGER	SUPPORTO	
046	H0100730	001	POTENCE	CROSS-ARM	STÜTZE	ATTACCO ATTREZZO	
047	H0333500	001	CLE A ERGOTS	SPANNER	SCHLUESSEL	CHIAVE	
048	H0100250	002	VERIN S.E Ø80 / C=48	HYDRAULIC CYLINDER	HUBZYLINDER	CILINDRO	





MULTI-MASTER 180 NSH

H01R0015 B

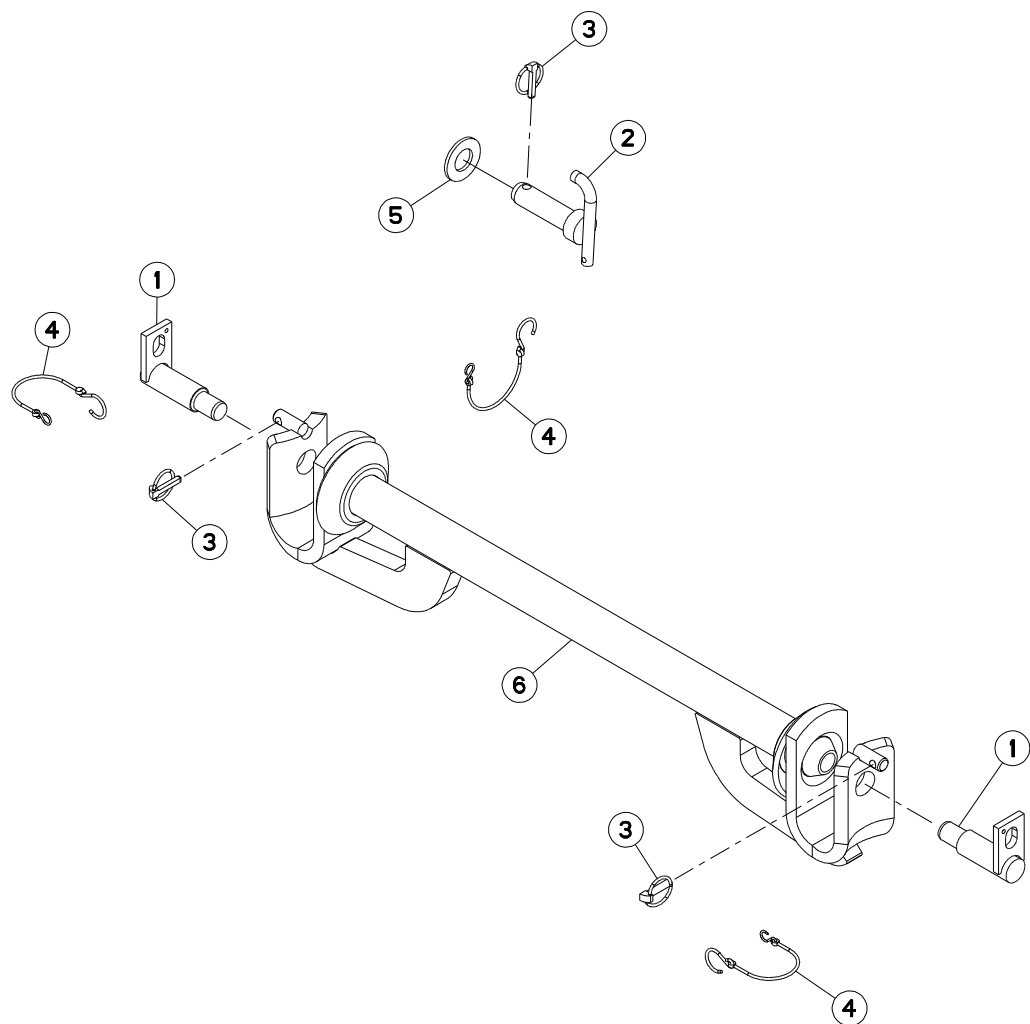
HYDR. AVANT TRAIN A180 NSH

HEADSTOCK A180 HYDR. NSH

HYDR. DREHUNG A180 NSH

IMP. IDR. PER TESTATA A180 NSH

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	780066	001	BRIDE D'ACCU	ACCUMULATOR MOUNTING		STAFFA	
002	780067	001	BRIDE D'ACCUMULATEUR	BRIDE D'ACCU		STAFFA	
003	900278	001	BOUCHON PLASTIQUE FEMELLE M16X	PLUG	VERSCHLUSSMUTTER	TAPPO	
004	900845	001	JOINT	METALLIC SEAL	DICHTUNG	BOCCOLINA	
005	900847	001	UNION	REDUCER 1/4 BSP 16X150	REDUZIERSTUECK 1/4 BSP 16X150	RACCORDO	
006	920037	001	BAGUE R D 10,52 X 1,83	RING R D 10,52	RING R D 10,52	BOCCOLA	
007	921048	001	MANOMETRE	GAUGE	MANOMETER	MANOMETRO	
008	951200	001	POCH.JOINTS (951127/8/951177)	SEALS PACKET (951127/8/951177)	DICHTSATZ FUER 951127/8/951177	SERIE GUARNIZIONI	
009	951221	001	BLOC RACCORD MONTE	JOINT BLOCK	VERBINDUNGSBLOCK	BLOCCO-RACCORDO	
010	951244	002	ACCUMULATEUR	ACCUMULATOR	AKKUMULATOR	ACCUMULATORE	
011	951250	001	BLOC RACCORD	JOINT BLOCK	VERBINDUNGSBLOCK	BLOCCO RACCORDO	
012	951251	001	ROBINET	VALVE	ABSPERRSCHRAUBE	RUBINETTO	
013	952128	001	ACCUMULATEUR 3,5L(PO=85) HYDAC	ACCUMULATOR 3,5L(PO=85) HYDAC	AKKUMULATOR 3,5L(PO=85) HYDAC	ACCUMULATORE 3,5L. HYDAC	
014	952376	001	V BLOC HYRAULIQUE	V TURNOVER BLOCK HIGH FLOW	V BLOCK FUER DREHUNG	V BLOCCO DI RITORNO	
014	951932	001	V BLOC RETOURNEMENT GT	V TURNOVER BLOCK HIGH FLOW	V BLOCK FUER DREHUNG	V BLOCCO DI RITORNO	
015	952377	001	V BLOC HYDRAULIQUE	V DISTRIBUTOR BLOCK	V AUTO-UMSCHALTBLOCK	V VALVOLA DI RIPIEGAMENTO	
015	951933	001	V BLOC DE REPLIAGE GT	V DISTRIB. BLOCK+951932 BLOCK	V AUTO-UMSCHALTBLOCK	V BLOCCO DEL RIPIEGAMENTO	
016	80061054	002	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
017	80061645	004	VIS TETE HEXAGONALE	HEXAGON HEAD SCREW	SECHSKANTSCHRAUBE	VITE A TESTA ESAGONALE	
018	80201030	002	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
019	80201630	004	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC M16	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
020	80251624	002	RONDELLE PLATE	PLAIN WASHER	SCHEIBE	RONDELLA PIATTA	
021	951817	001	POCHETTE JOINT 951807/H0100250	SEALS PACKET 951807/H0100250	DICHTSATZ 951807/H0100250	SERIE GUARNIZ. 951807/H0100250	: H0100250
021	H0100450	001	POCHETTE DE JOINTS (H0100440)	BAG	TACHE	SACCHE	: H0100440
022	952147	001	VERIN RETOURNEMENT NU	TURNOVER CYLINDER	HUBZYLINDER	MARTIENTTO	
023	A4061802	001	BOUCHON 3/8 CYL CHC+JOINT	PLUG + SEAL	STOPFEN + DICHTRING	TAPPO	
024	A4061808	001	BOUCHON CHC M18X150 + JOINT	PLUG	STOPFEN	TAPPO	
025	A4074017	002	COUPLEUR MALE ZBC	QUICK CONNECTION	SCHNELLVERBINDUNG	INNESTO M16X150	
026	A4074019	002	BOUCHON POUR COUPLEUR	PLUG	STOPFEN	TAPPO PLASTICA	
027	A4080401	007	UNION MALE NUE ZBC	MALE SUTD COUPLING ZBC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUB.ZBC	GIUZIONE DIRITTA ZBC	
028	A4080426	003	UNION MALE NUE ZBC	MALE SUTD COUPLING ZBC	GERADE EINSCHRAUBVERCHRAUB.ZBC	GIUZIONE DIRITTA ZBC	
029	A4080518	001	ADAPTEUR ZBC	ADAPTER ZBC	GEWINDESTUTZEN ZBC	ADATTATORE ZBC	
030	A4230018	002	BAGUE BS18	BUSH BS	BUCHSE BS	PARAOLIO	
031	A4080750	002	COUDE EGAL / CLOISON NU ZBC	BULKHEAD ELBOW ZBC	WINKEL-SCHOTTVERSCHRAUBUNG ZBC	GIUNZIONE A 90° PASSAPARAT.ZBC	
032	A4921062	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->350 mm
033	A4921070	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->850 mm
034	A4921070	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->850 mm
035	A4921115	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->1600 mm
036	A4921115	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->1600 mm
037	A4921125	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->510 mm
038	H0100430	002	VERIN S.E Ø80 / C=48	HYDRAULIC CYLINDER	HUBZYLINDER	CILINDRO	





MULTI-MASTER 180 NSH

H01R0007 A

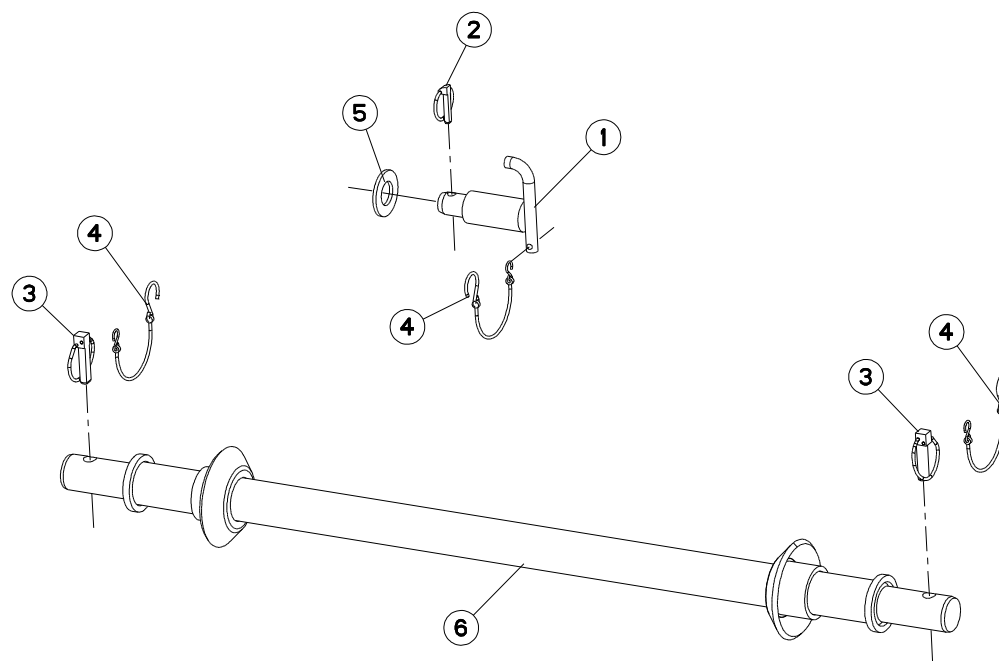
TRAVERSE STD3

CROSS SHAFT CAT 3

TRAGACHSE KAT 3

BARRA TERZO PUNTO CAT. 3

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	581706	002	BROCHE STANDARD 3 Ø36	SPINDLE STD 3 Ø36	SPINDEL STD 3 Ø36	PERNO STANDARD Ø36	
002	582791	001	BROCHE STANDARD 3 Ø31	SPINDLE STD 3 Ø31	SPINDEL STD 3 Ø31	PERNO STANDARD Ø31	
003	541001	003	GOUPILLE RAPIDE	LYNCH PIN D10 CAT2	KLAPPSTECKER D10 KAT2	FERMO	
004	83070064	003	LIEN PVC	PVC CORD	SICHERUNGSBAND	CAVO	
005	80253360	001	RONDELLE PLATE	PLAIN WASHER	SCHEIBE	RONDELLA PIATTA	
006	582428	001	TRAVERSE STD 3	CROSS SHAFT CAT 3	TRAGACHSE KAT.3	TRAVERSA	





MULTI-MASTER 180 NSH

H01R0006 A

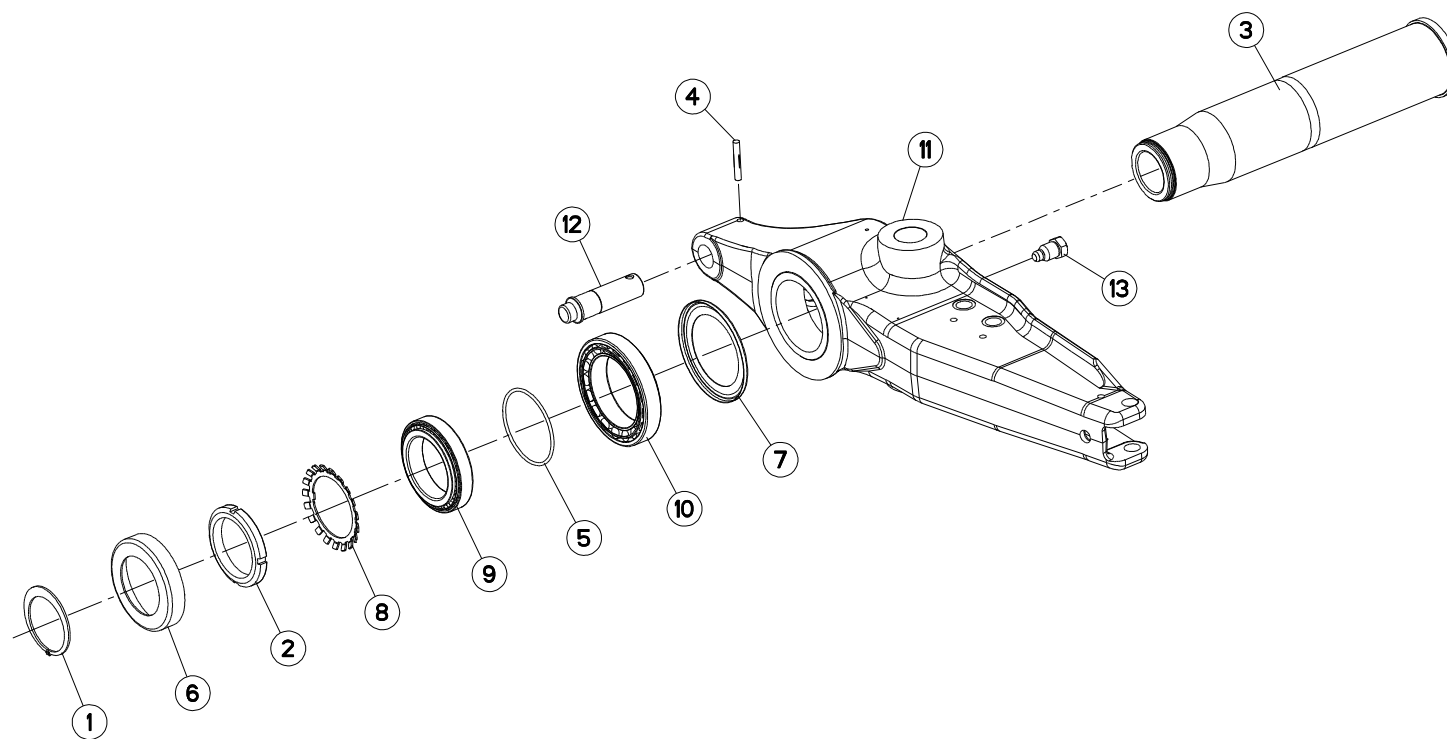
TRAVERSE STD4

CROSS SHAFT CAT 4

TRAGACHSE KAT 4

BARRA TERZO PUNTO CAT. 4

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	582792	001	BROCHE STANDARD 4	SPINDLE STD 4	SPINDEL STD 4	PERNO STANDARD CAT.4	
002	541001	001	GOUPILLE RAPIDE	LYNCH PIN D10 CAT2	KLAPPSTECKER D10 KAT2	FERMO	
003	547005	002	GOUPILLE RAPIDE	LYNCH PIN D16 CAT3	KLAPPSTECKER D16 KAT 3	COPPIGLIA	
004	83070064	003	LIEN PVC	PVC CORD	SICHERUNGSBAND	CAVO	
005	80253360	001	RONDELLE PLATE	PLAIN WASHER	SCHEIBE	RONDELLA PIATTA	
006	582430	001	TRAVERSE STD 4	CROSS SHAFT CAT 4	TRAGACHSE KAT.4	TRAVERSA	





MULTI-MASTER 180 NSH

H03R0014 A

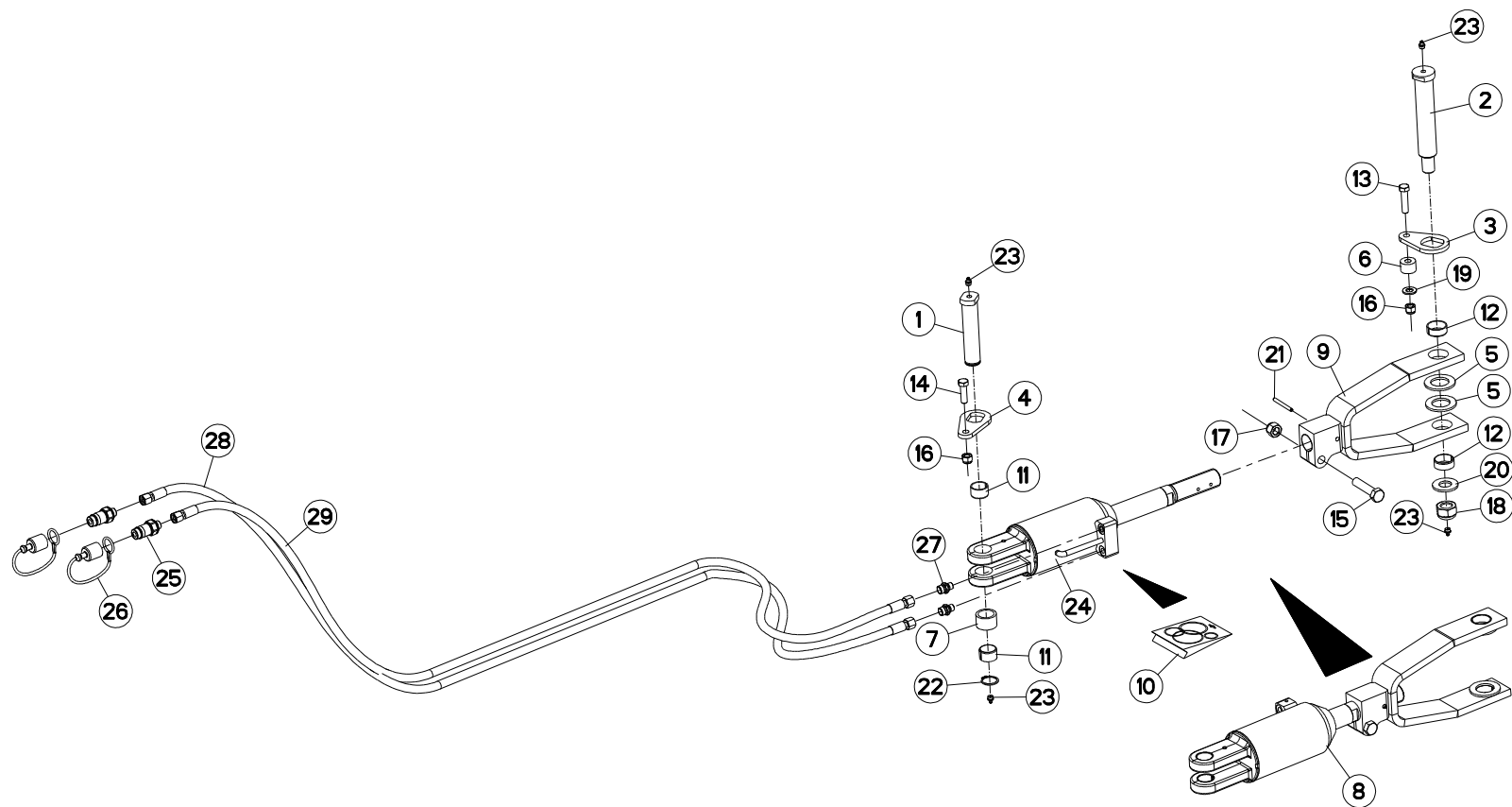
PARTIE MEDIANE A180

FRAME SUPPORT A180

MITTELLTEIL A180

SUPPORTO ROTAZIONE A180

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	80589600	001	CIRCLIP EXTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
002	951813	001	ECROU A ENCOCHES KM 24	NUT	MUTTER	DADO	
003	720062	001	FUSEE D140	SHAFT	DREHZAPFEN	FUSO	
004	80541280	001	GOUPILLE CANNELEE	GROOVED PIN	KERBSTIFT	COPPIGLIA	
005	951809	001	JOINT TORIQUE OR 139.20/5.70	SEAL	DICHTUNGSRING	O.RING 139.20/5.70	
006	770004	001	PROTECTEUR AV	COVER H/STOCK	SCHUTZDECKEL KOPF	COPERCHIO	
007	951811	001	RONDELLE D'ETANCHEITE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	
008	951812	001	RONDELLE FREIN	LOCK WASHER	SPANNSCHEIBE	RONDELLA	
009	490103	001	ROULEMENT A ROULEAUX CONIQUES	TAPER ROLLER BEARIN.120X180X38	ROLLENLAGER 120X180X38	CUSCINETTO 120X180X38	
010	490107	001	ROULEMENT A ROULEAUX CONIQUES	TAPER ROLLER BEARING	ROLLENLAGER	CUSCIETTO	
011	645302	001	SUPPORT	DRIVE BRACKET 180	ANTRIEBHALTERUNG 180	SUPPORTO	
012	720061	001	TOURILLON	TRUNNION	DREHZAPFEN	PERNO	
013	951241	001	VIS SPECIALE	SPECIAL SCREW	SPEZIAL SCHRAUBE	VITE SPECIALE	





MULTI-MASTER 180 NSH

H03R0017 B

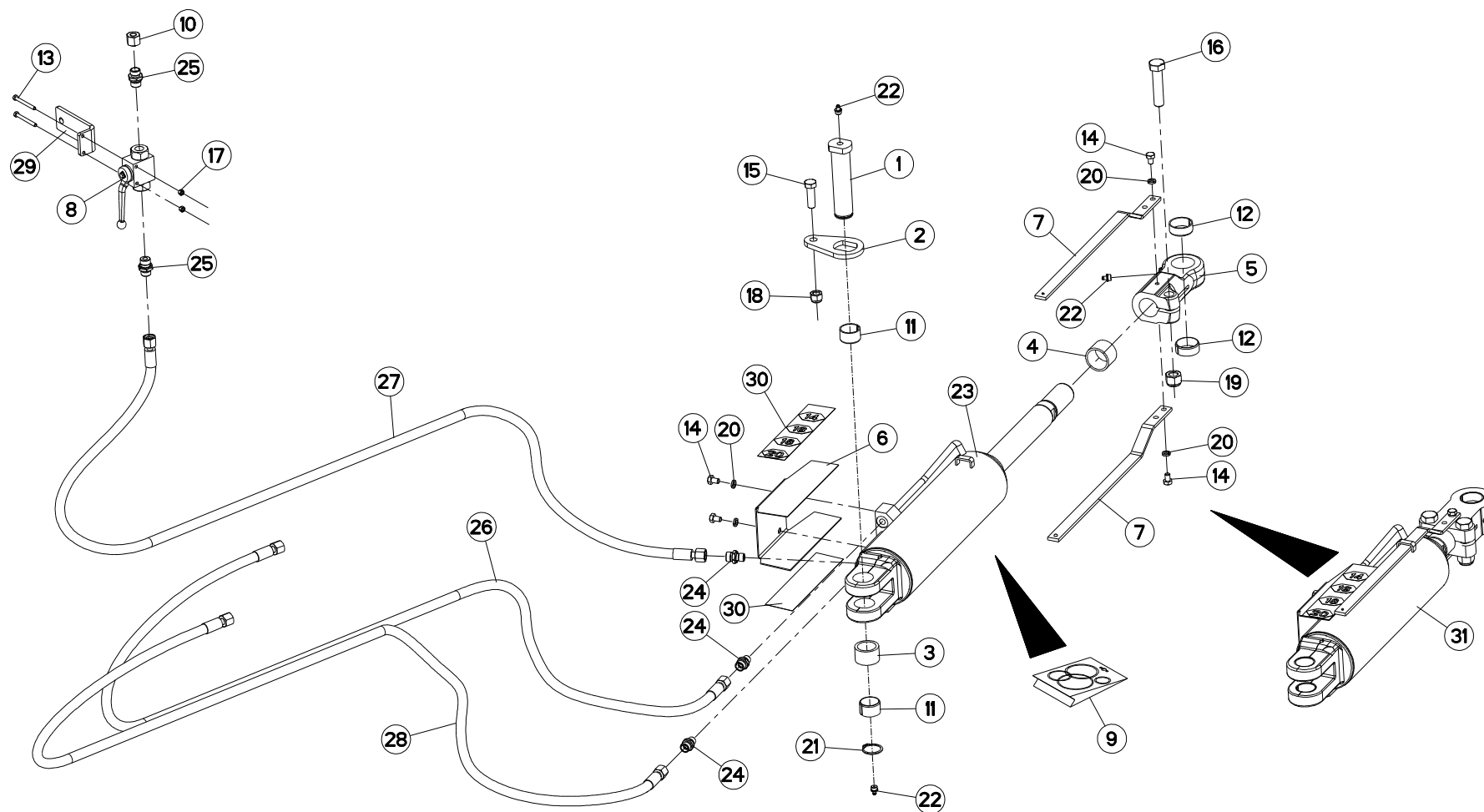
DEPORT/DEVERS

OFFSETTING ANGLING DEVICE

VORDERFURCHENEINSTELLUNG

SFALSAMENTO/DERIVA

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	131252	001	AXE DEP/DEV TTHF M/MM120150	PIN	ACHSE	PERNO	
002	131255	001	AXE TTHF BATI150	AXLE	ACHSE	PERNO	
003	212237	001	PLAQUETTE ARRETOIR	STOP PLATE	ARRETIERUNGSBLECH	PLACHETTA	
004	212239	001	PLAQUETTE ARRETOIR	STOP PLATE	ARRETIERUNGSBLECH	PLACHETTA	
005	421146	002	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	
006	421212	001	ENTRETOISE EP 20,25	SPACER	DISTANZSCHEIBE	DISTANZIATORE	
007	421213	001	ENTRETOISE VERIN	SPACER	DISTANZSCHEIBE	BOCCOLA	
008	500363	001	VERIN	LIFT CYLINDER	HUBZYLINDER	CILINDRO	
009	582101	001	EMBOUT CHAPE	END	TERTEIL	RINFORZO STAFFE	
010	929157	001	POCHETTE DE JOINTS	SEALS PACKET (951122)	DICHTSATZ FUER 951122	COLLEZIONE GUARNIZIONI	
011	951522	002	BAGUE	BUSH PENTZ	RING PENTZ - STAHL	BOCCOLA 34/30 X 20	
012	951523	002	BAGUE	BUSH PENTZ	RING PENTZ	BOCCOLA 39/35 X 15	
013	80061211	001	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
014	80061248	001	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
015	80061637	001	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
016	80201230	002	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
017	80201647	001	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
018	80202440	001	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT	SELBSTSICHERNDE MUTTER	DADO AUTOBLOCCANTE	
019	80251427	001	RONDELLE PLATE	PLAIN WASHER	SCHEIBE	RONDELLA PIATTA	
020	80252432	001	RONDELLE PLATE	PLAIN WASHER	SCHEIBE	RONDELLA PIATTA	
021	80450660	001	GOUPILLE ELASTIQUE	ROLL PIN	SPANNHUELSE	SPINA ELASTICA	
022	80583000	001	CIRCLIP EXTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
023	82201016	004	GRAISSEUR AUTOTARAUDANT	SELF TAPPING GREASE NIPPLE	GEWINDESCHNEID-SCHMIERNIPPEL	INGRASSATORE	
024	951824	001	VERIN	CYLINDER	HYDRAULIKZYLINDER	CILINDRO	
025	A4074017	002	COUPLEUR MALE ZBC	QUICK CONNECTION	SCHNELLVERBINDUNG	INNESTO M16X150	
026	A4074019	002	BOUCHON POUR COUPLEUR	PLUG	STOPFEN	TAPPO PLASTICA	
027	A4080400	002	UNION MALE NUE ZBC	MALE SUTD COUPLING ZBC	GERADE EINSCHRAUBVERCHRAUB.ZBC	GIUZIONE DIRITTA ZBC	
028	A4921039	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->2320 mm
029	A4921039	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->2320 mm





MULTI-MASTER 180 NSH

H03R0018 B

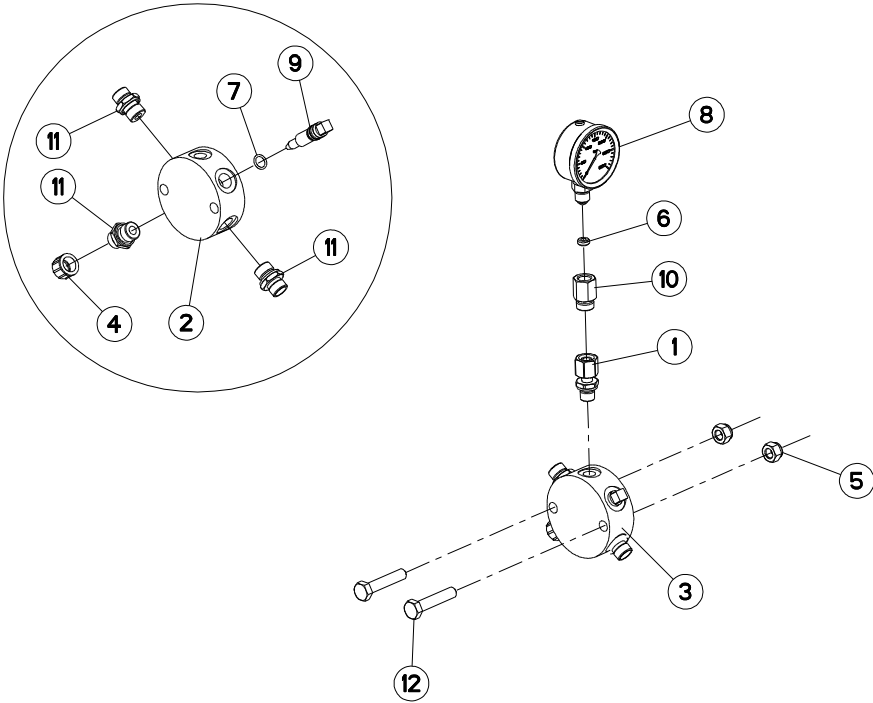
LARGEUR DE COUPE HYDRAULIQUE

HYDRAULIC CUTTING WIDTH

HYDRAULICHE KOMBIEINSTELLUNG

LARGHEZZA DI TAGLIO IDRAULICO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	131254	001	AXE L/COUPE REPLIAGE AVT A/B	AXLE	ACHSE	PERNO	
002	212239	001	PLAQUETTE ARRETOIR	STOP PLATE	ARRETIERUNGSBLECH	PLACHETTA	
003	421213	001	ENTRETOISE VERIN	SPACER	DISTANZSCHEIBE	BOCCOLA	
004	421248	001	BAGUE DE DEPORT	RING	RING	BOCCOLA	
005	645211	001	EMBOUIT	END	TERTEIL	GIUNTO	
006	780080	001	SUPPORT AUTOCOLLANT	BRACKET	HALTERUNG	SUPPORTO	
007	780081	002	REGLETTE	GUIDE	ANZEIGE		
008	929111	001	ROBINET	VALVE	ABSPERRHAHN	ROBINETTO	
009	929158	001	POCHETTE JOINTS 951136/951825	SEALS PACKET 951136/951825	DICHTSATZ FUER 951136/951825	GUARNIZIONI	
010	951445	001	OBTURATEUR COMPLET	PLUG	STOPFEN		
011	951522	002	BAGUE	BUSH PENTZ	RING PENTZ - STAHL	BOCCOLA 34/30 X 20	
012	951523	002	BAGUE	BUSH PENTZ	RING PENTZ	BOCCOLA 39/35 X 15	
013	80060550	002	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
014	80060812	004	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
015	80061248	001	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
016	80061637	001	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
017	80200500	002	ECROU HEXAGONAL ZBC	HEXAGON NUT ZBC	SECHSKANTMUTTER ZBC	DADO ZBC	
018	80201230	001	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
019	80201647	001	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
020	80270884	004	RONDELLE GROWER	SPRING LOCK WASHER	FEDERRING	RONDELLA GROWER	
021	80583000	001	CIRCLIP EXTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
022	82201016	003	GRAISSEUR AUTOTARAUDANT	SELF TAPPING GREASE NIPPLE	GEWINDESCHNEID-SCHMIERNIPPEL	INGRASSATORE	
023	951825	001	VERIN A MEMOIRE	MEMORY CYLINDER	ZYLINDER KOMPLET VORN	CILINDRO	
024	A4080400	003	UNION MALE NUE ZBC	MALE SUTD COUPLING ZBC	GERADE EINSCHRAUBVERCHRAUB.ZBC	GIUZIONE DIRITTA ZBC	
025	A4080401	002	UNION MALE NUE ZBC	MALE SUTD COUPLING ZBC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUB.ZBC	GIUZIONE DIRITTA ZBC	
026	A4921038	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->2265 mm
027	A4921038	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->2265 mm
028	A4921040	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->2500 mm
029	H0100060	001	PATTE DE FIXATION	SUPPORT	HALTER		
030	H0300030	002	INDEX LARG. COUPE MULTI 180	STICKER	AUFKLEBER		
031	H0300140	001	V VERIN	V HYDRAULIC CYLINDER	V HUBZYLINDER	V CILINDRO	





MULTI-MASTER 180 NSH

H03R0015 A

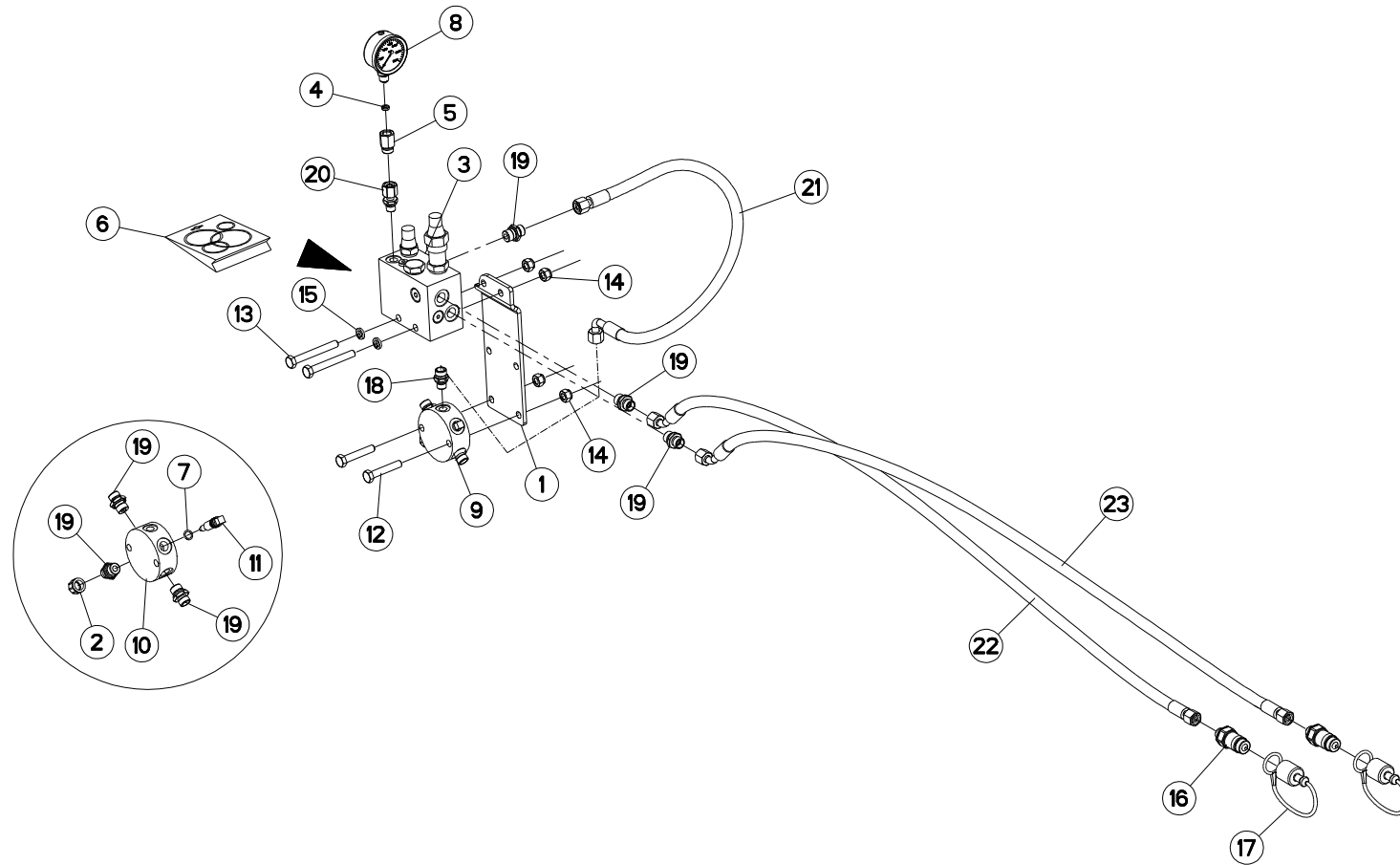
ASSERV.HYD. DE BASE MASTER NSH

BASIC HYD. BLOCK MAST.NSH

HYDRAULIKANLAGE

BLOCCO IDRAULICO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	A4080518	001	ADAPTEUR ZBC	ADAPTER ZBC	GEWINDESTUTZEN ZBC	ADATTATORE ZBC	
002	951250	001	BLOC RACCORD	JOINT BLOCK	VERBINDUNGSBLOCK	BLOCCO RACCORDO	
003	951221	001	BLOC RACCORD MONTE	JOINT BLOCK	VERBINDUNGSBLOCK	BLOCCO-RACCORDO	
004	900278	001	BOUCHON PLASTIQUE FEMELLE M16X	PLUG	VERSCHLUSSMUTTER	TAPPO	
005	80201030	002	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
006	900845	001	JOINT	METALLIC SEAL	DICHTUNG	BOCCOLINA	
007	920037	001	BAGUE R D 10,52 X 1,83	RING R D 10,52	RING R D 10,52	BOCCOLA	
008	921048	001	MANOMETRE	GAUGE	MANOMETER	MANOMETRO	
009	951251	001	ROBINET	VALVE	ABSPERRSCHRAUBE	RUBINETTO	
010	900847	001	UNION	REDUCER 1/4 BSP 16X150	REDUZIERSTUECK 1/4 BSP 16X150	RACCORDO	
011	A4080401	003	UNION MALE NUE ZBC	MALE SUTD COUPLING ZBC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAU.ZBC	GIUZIONE DIRITTA ZBC	
012	80061050	002	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	





MULTI-MASTER 180 NSH

H06R0008 A

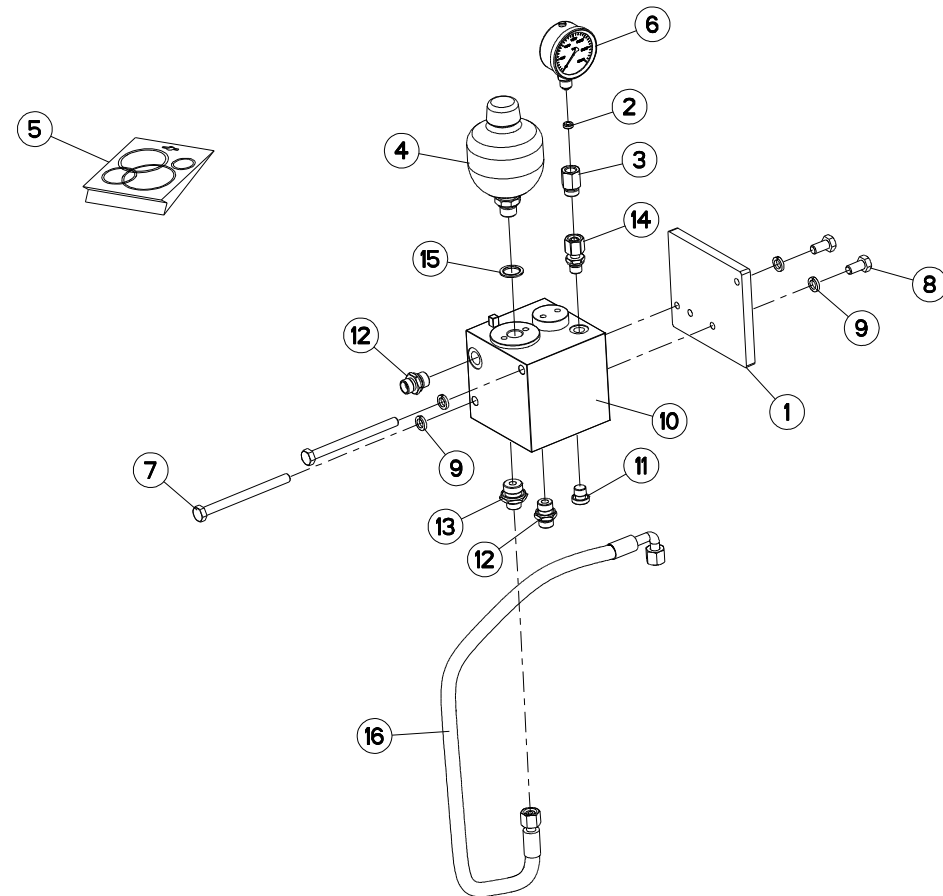
VARIBAR 180 NSH

VARIBAR 180 NSH

VARIBAR 180 NSH

VARIBAR 180 NSH

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	780094	001	PATTE DE FIXATION	PLATE	SCHLAUCHHALTER	FLANGIA DI FISSAGGIO	
002	900278	001	BOUCHON PLASTIQUE FEMELLE M16X	PLUG	VERSCHLUSSMUTTER	TAPPO	
003	900835	001	BLOC VARIBAR	VARIBAR BLOCK	VARIBAR BLOCK	BLOCCO VARIBAR	
004	900845	001	JOINT	METALLIC SEAL	DICHTUNG	BOCCOLINA	
005	900847	001	UNION	REDUCER 1/4 BSP 16X150	REDUZIERSTUECK 1/4 BSP 16X150	RACCORDO	
006	900858	001	POCHETTE JOINTS/VARIBAR 900835	SEALS PACKAGE	DICHTUNGSATZ	SERIE GUARNIZIONI	
007	920037	001	BAGUE R D 10,52 X 1,83	RING R D 10,52	RING R D 10,52	BOCCOLA	
008	921048	001	MANOMETRE	GAUGE	MANOMETER	MANOMETRO	
009	951221	001	BLOC RACCORD MONTE	JOINT BLOCK	VERBINDUNGSBLOCK	BLOCCO-RACCORDO	
010	951250	001	BLOC RACCORD	JOINT BLOCK	VERBINDUNGSBLOCK	BLOCCO RACCORDO	
011	951251	001	ROBINET	VALVE	ABSPERRSCHRAUBE	RUBINETTO	
012	80061051	002	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
013	80061080	002	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
014	80201030	004	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
015	80271084	002	RONDELLE GROWER	SPRING LOCK WASHER	FEDERRING	RONDELLA GROWER	
016	A4074017	002	COUPLEUR MALE ZBC	QUICK CONNECTION	SCHNELLVERBINDUNG	INNESTO M16X150	
017	A4074019	002	BOUCHON POUR COUPLEUR	PLUG	STOPFEN	TAPPO PLASTICA	
018	A4080400	001	UNION MALE NUE ZBC	MALE SUTD COUPLING ZBC	GERADE EINSCHRAUBVERCHRAUB.ZBC	GIUZIONE DIRITTA ZBC	
019	A4080401	006	UNION MALE NUE ZBC	MALE SUTD COUPLING ZBC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAU.ZBC	GIUZIONE DIRITTA ZBC	
020	A4080518	001	ADAPTEUR ZBC	ADAPTER ZBC	GEWINDESTUTZEN ZBC	ADATTATORE ZBC	
021	A4921066	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->600 mm
022	A4921115	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->1600 mm
023	A4921115	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->1600 mm





MULTI-MASTER 180 NSH

H06R0003 A

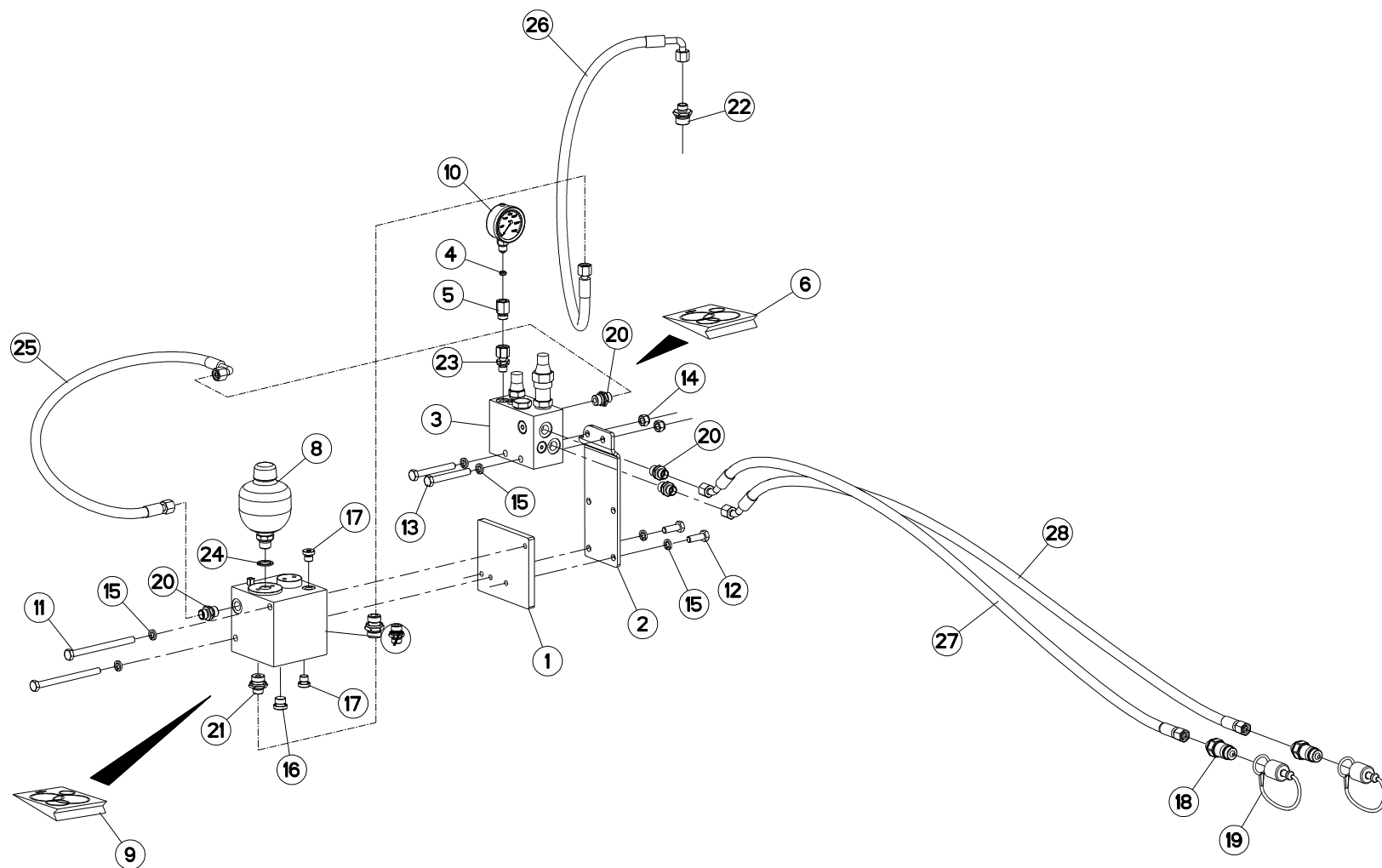
MAXIBAR

MAXIBAR

MAXIBAR

MAXIBAR

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	211360	001	PLAQUE INTERMEDIAIRE	PLATE	PLATTE	PIASTRA	
002	900845	001	JOINT	METALLIC SEAL	DICHTUNG	BOCCOLINA	
003	900847	001	UNION	REDUCER 1/4 BSP 16X150	REDUZIERSTUECK 1/4 BSP 16X150	RACCORDO	
004	900903	001	ACCUMULATEUR 0,2 L	ACCUMULATOR 0,2 L	AKKUMULATOR 0,2 L	ACCUMULATORE	
005	900983	001	POCH.DE JOINTS (MAXIB.900902)	SEALS PACKET(MAXIBAR 900902)	DICHTSATZ F. MAXIBAR	SERIE GUARNIZIONI HVL	
006	921048	001	MANOMETRE	GAUGE	MANOMETER	MANOMETRO	
007	80061064	002	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
008	80061072	002	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
009	80271084	004	RONDELLE GROWER	SPRING LOCK WASHER	FEDERRING	RONDELLA GROWER	
010	900902	001	BLOC MAXIBAR	MAXIBAR BLOCK	BLOCK MAXIBAR	BLOCCO MAXIBAR HVL	
011	A4061815	001	BOUCHON 1/4 CYL CHC+JOINT	PLUG	STOPFEN	TAPPO	
012	A4080401	002	UNION MALE NUE ZBC	MALE SUTD COUPLING ZBC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAU.ZBC	GIUZIONE DIRITTA ZBC	
013	A4080402	001	UNION MALE NUE ZBC	MALE SUTD COUPLING ZBC	GERADE EINSCHRAUBSVERCHRAU.ZBC	GIUZIONE DIRITTA ZBC	
014	A4080518	001	ADAPTEUR ZBC	ADAPTER ZBC	GEWINDESTUTZEN ZBC	ADATTATORE ZBC	
015	A4230018	001	BAGUE BS18	BUSH BS	BUCHSE BS	PARAOLIO	
016	A4921067	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->670 mm





MULTI-MASTER 180 NSH

H06R0009 A

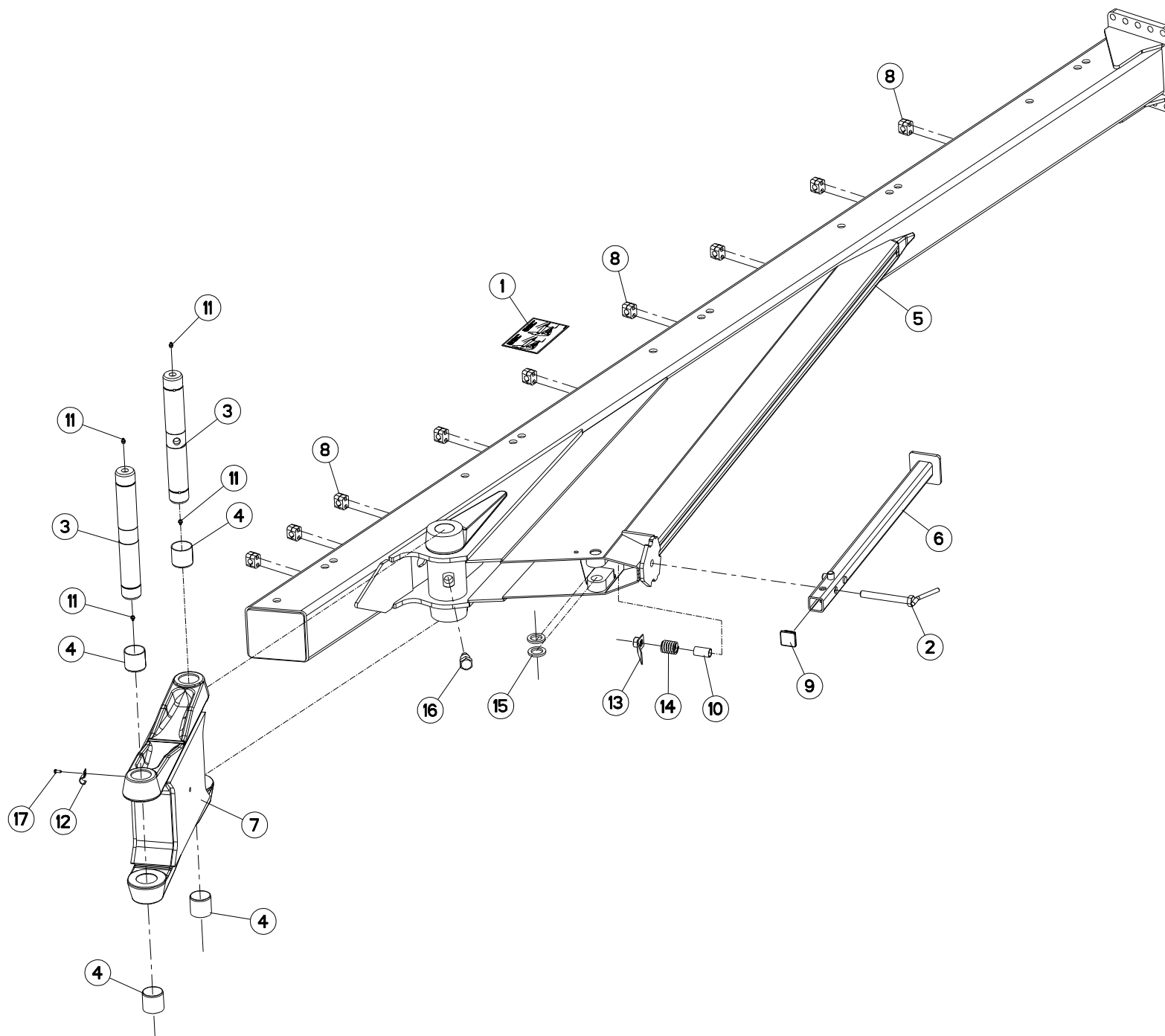
VARIBAR/MAXIBAR

VARIBAR/MAXIBAR

VARIBAR/MAXIBAR

VARIBAR/MAXIBAR

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	211360	001	PLAQUE INTERMEDIAIRE	PLATE	PLATTE	PIASTRA	
002	780094	001	PATTE DE FIXATION	PLATE	SCHLAUCHHALTER	FLANGIA DI FISSAGGIO	
003	900835	001	BLOC VARIBAR	VARIBAR BLOCK	VARIBAR BLOCK	BLOCCO VARIBAR	
004	900845	001	JOINT	METALLIC SEAL	DICHTUNG	BOCCOLINA	
005	900847	001	UNION	REDUCER 1/4 BSP 16X150	REDUZIERSTUECK 1/4 BSP 16X150	RACCORDO	
006	900858	001	POCHETTE JOINTS/VARIBAR 900835	SEALS PACKAGE	DICHTUNGSATZ	SERIE GUARNIZIONI	
007	900902	001	BLOC MAXIBAR	MAXIBAR BLOCK	BLOCK MAXIBAR	BLOCCO MAXIBAR HVL	
008	900903	001	ACCUMULATEUR 0,2 L	ACCUMULATOR 0,2 L	AKKUMULATOR 0,2 L	ACCUMULATORE	
009	900983	001	POCH.DE JOINTS (MAXIB.900902)	SEALS PACKET(MAXIBAR 900902)	DICHTSATZ F. MAXIBAR	SERIE GUARNIZIONI HVL	
010	921048	001	MANOMETRE	GAUGE	MANOMETER	MANOMETRO	
011	80061066	002	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
012	80061073	002	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
013	80061080	002	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
014	80201030	002	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
015	80271084	006	RONDELLE GROWER	SPRING LOCK WASHER	FEDERRING	RONDELLA GROWER	
016	A4061802	001	BOUCHON 3/8 CYL CHC+JOINT	PLUG + SEAL	STOPFEN + DICHTRING	TAPPO	
017	A4061815	002	BOUCHON 1/4 CYL CHC+JOINT	PLUG	STOPFEN	TAPPO	
018	A4074017	002	COUPLEUR MALE ZBC	QUICK CONNECTION	SCHNELLVERBINDUNG	INNESTO M16X150	
019	A4074019	002	BOUCHON POUR COUPLEUR	PLUG	STOPFEN	TAPPO PLASTICA	
020	A4080401	005	UNION MALE NUE ZBC	MALE SUTD COUPLING ZBC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUB.ZBC	GIUZIONE DIRITTA ZBC	
021	A4080402	001	UNION MALE NUE ZBC	MALE SUTD COUPLING ZBC	GERADE EINSCHRAUBSVERCHRAUB.ZBC	GIUZIONE DIRITTA ZBC	
022	A4080435	001	UNION MALE NUE ZBC	MALE SUTD COUPLING ZBC	GERADE EINSCHRAUBVERCHRAUB.ZBC	GIUZIONE DIRITTA ZBC	
023	A4080518	001	ADAPTEUR ZBC	ADAPTER ZBC	GEWINDESTUTZEN ZBC	ADATTATORE ZBC	
024	A4230018	001	BAGUE BS18	BUSH BS	BUCHSE BS	PARAOLIO	
025	A4921066	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->600 mm
026	A4921070	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->850 mm
027	A4921115	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->1600 mm
028	A4921115	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->1600 mm





MULTI-MASTER 180 NSH

H02R0012 A

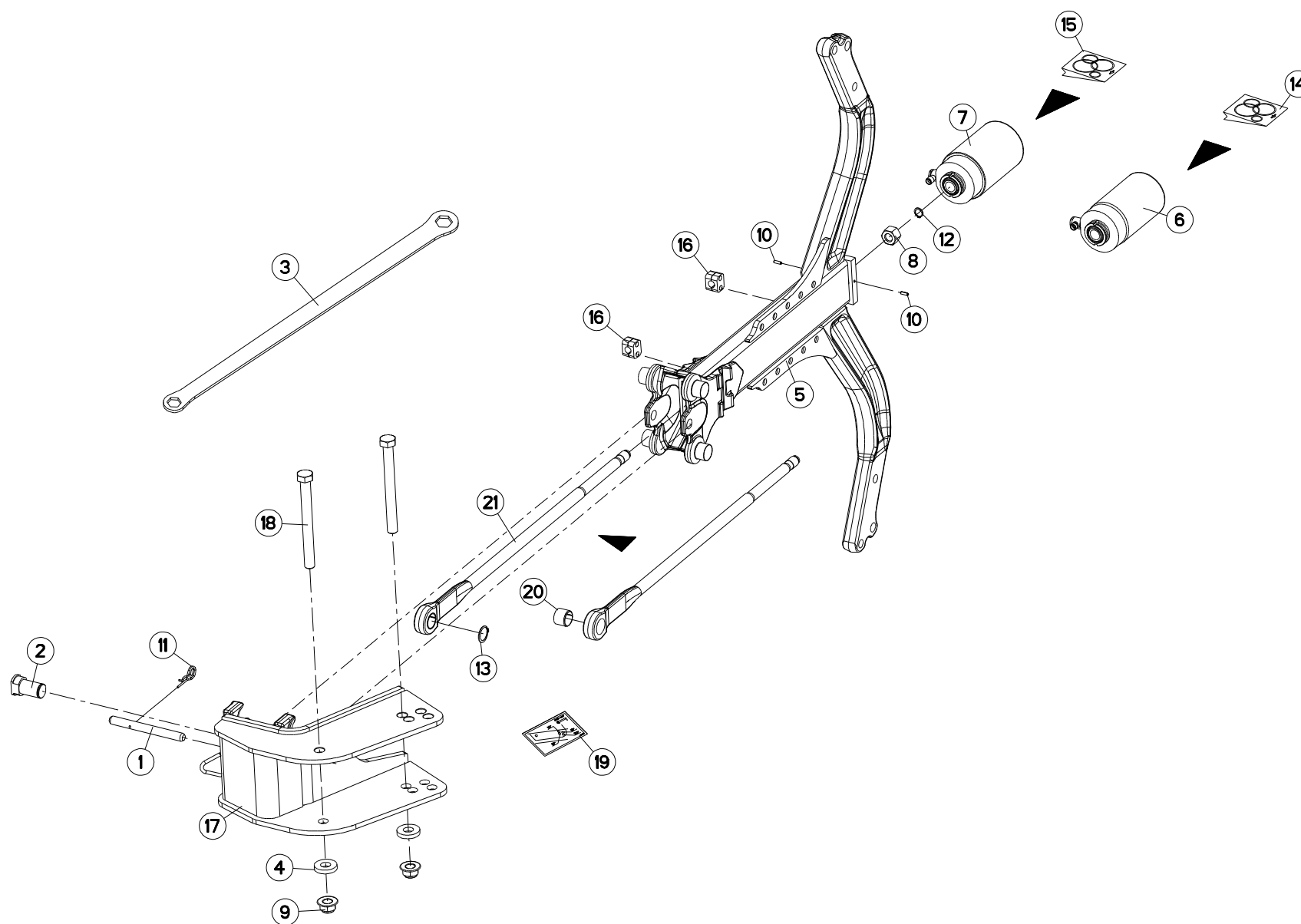
BATI MM180 5EH

FRAME MM180 5EH

RAHMEN MM180 5EH

TELAIO MM180 5EH

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	H0100180	001	AUTOCOLLANT -	STICKER	AUFKLEBER		
002	582518	001	AXE DE BRIDAGE	PIN	ACHSE	PERNO	
003	720058	002	AXE DE BIELLE	PIN	ACHSE	PERNO X BIELLA	
004	951521	004	BAGUE	BUSH PENTZ	RING PENTZ	BOCCOLA 65/60 X 60	
005	H0200030	001	BATI MM180 5E 96	BEAM MM180 5E 96	RAHMEN MM180 5E 96	TELAIO MM180 5E 96	
006	582144	001	BEQUILLE 1600/1700	STANDLEG 75/80	STUETZE 75/80	SUPPORTO	
007	582795	001	BIELLE	LINK A 180	PLEUELSTANGE A 180	BIELLA	
008	A7260027	009	COLLIER SIMPLE D18 NU	CLAMP D.18	SHELLE D.18	COLLARE D.18	
009	951347	001	EMBOUT CARRE	PLUG	KAPPE	CAPPUCCIO	
010	445592	001	ENTRETOISE RESSORT	SPACER	DISTANZSCHEIBE	DISTANZIALE MOLLA	
011	82201016	004	GRAISSEUR AUTOTARAUDANT	SELF TAPPING GREASE NIPPLE	GEWINDESCHNEID-SCHMIERNIPPEL	INGRASSATORE	
012	200740	001	PATTE DE FIXATION	PLATE	SCHLAUCHHALTER	FAZZOLETTO	
013	582146	001	BARRETTE	BAR	STOLLE	BARRETTA	
014	191042	001	RESSORT DE VERROU	SPRING	FEDER F.VERRIEGELUNG	MOLLA	
015	421173	002	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	
016	951241	001	VIS SPECIALE	SPECIAL SCREW	SPEZIAL SCHRAUBE	VITE SPECIALE	
017	80190616	001	VIS AUTOTARAUDEUSE ZBC TAPTITE	SELF-CUTTING SCREW ZBC	GEWINDE-SCHNEIDSCHRAUBE ZBC	BULLONE	





MULTI-MASTER 180 NSH

H04R0033 C

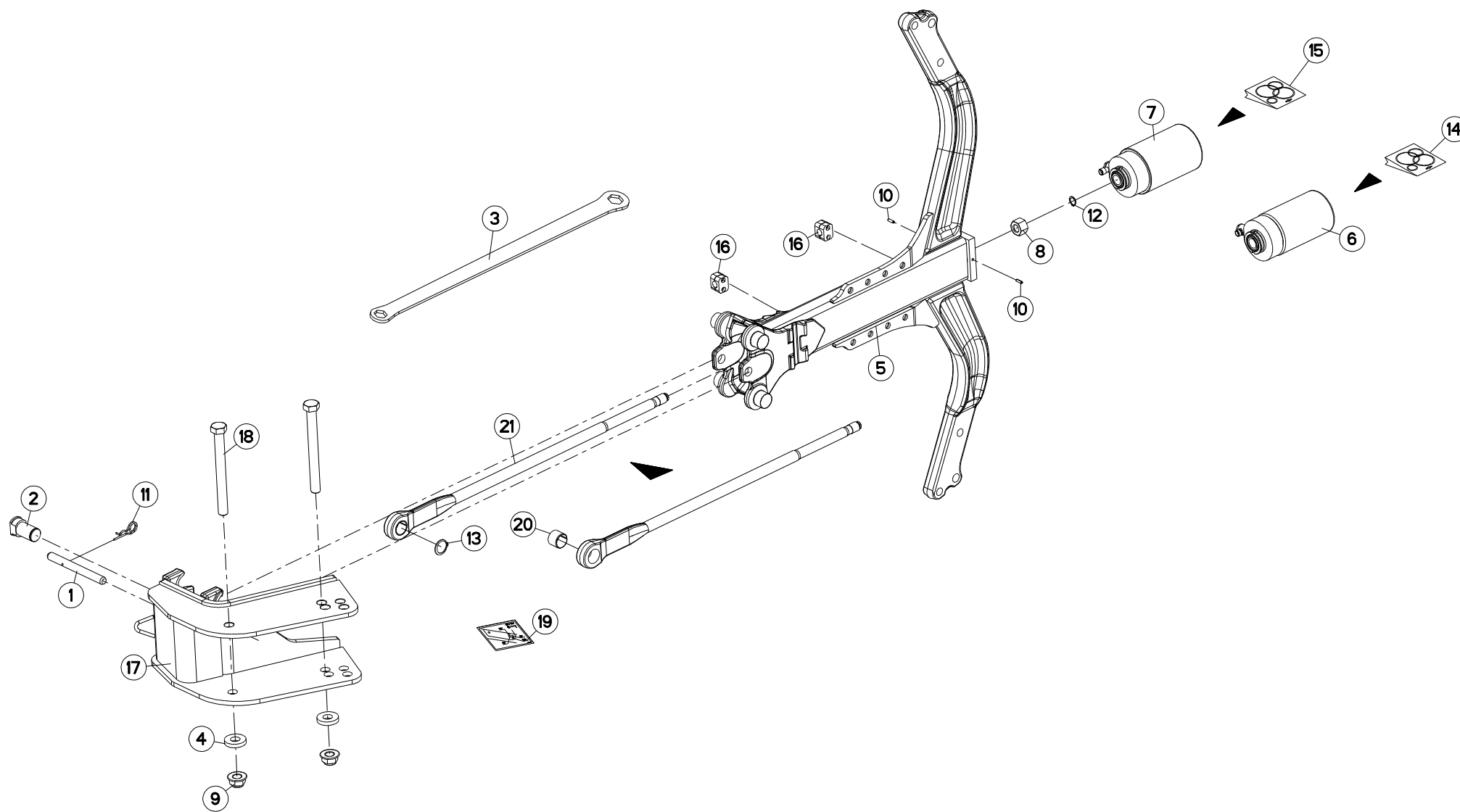
AGE SECURITE NSH

PLOUGH LEG NSH SAFETY

GRINDEL NSH STEINSICHERUN

BURE DI SICUREZZA NSH

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	131160	001	BROCHE	SPINDLE	SPLINTBOLZEN	ALBERO	
002	131205	001	AXE DE TIRANT	PIN	ACHSE	PERNO	
003	211664	001	CLE 30/36	SPANNER 30/36	SCHLUESSEL 30/36	CHIAVE	
004	421223	002	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	
005	582185	001	AGE NS 80/MAST.150	LEG NS	GRINDEL	CORPO NS MAST. 150	
006	900861	001	VERIN Ø100	CYLINDER COMPL.NSH100/36	ZYLINDER NSH 100/36	MARTINETTO IDR. 100/35 SE	
007	900863	001	VERIN Ø110	CYLINDER COMPL.NSH110/36 FRONT	ZYLINDER NSH 110/36	MARTINETTO IDRAULICO NSH	
008	80202405	001	ECROU HEXAGONAL HAUT ZBC	DEEP HEXAGON NUT ZBC	HOHE SECHSKANTMUTTER ZBC	DADO ZBC	
009	80202421	002	ECROU HEXAG.EMBASE AUTOFR.	SELF-LOCKING NUT	SELBSTSICHERNDE MUTTER	DADO AUTOBLOCCANTE	
010	80450620	002	GOUPILLE ELASTIQUE	ROLL PIN	SPANNHUELSE	SPINA	
011	80570477	001	GOUPILLE BETA	SPRING COTTER PIN	FEDERSTECKER	MOLLA	
012	80582000	001	CIRCLIP EXTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
013	80583500	001	CIRCLIP EXTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
014	900066	001	POCHETTE JOINTS 100 (900861)	SEALS PA.FR.920030 (900861)	DICHTUNGSSATZ F. 900861	SERIE GUARNIZIONI	
015	900487	001	POCHETTE JOINTS 110 (900863)	SEALS PACK.900486FOR CYL900863	DICHTUNGSSATZ F. 900863	SERIE GUARNIZIONI	
016	A7260027	002	COLLIER SIMPLE D18 NU	CLAMP D.18	SCHELLE D.18	COLLARE D.18	
017	H0400160	001	PORTE	NSH LEG SUPPORT 180	GRINDELHALTER 180		
018	H0400320	002	VIS SPECIALE	BOLT	SCHRAUBE	VITE	
019	H0400450	001	AUTOCOLLANT -	STICKER	AUFKLEBER		
020	H0401930	001	BAGUE	BUSH	HÜLSE	BOCCOLA	
021	H0402680	001	TIRANT	TIE ROD	ZUGSTANGE	TIRANTE	





MULTI-MASTER 180 NSH

H04R0034 C

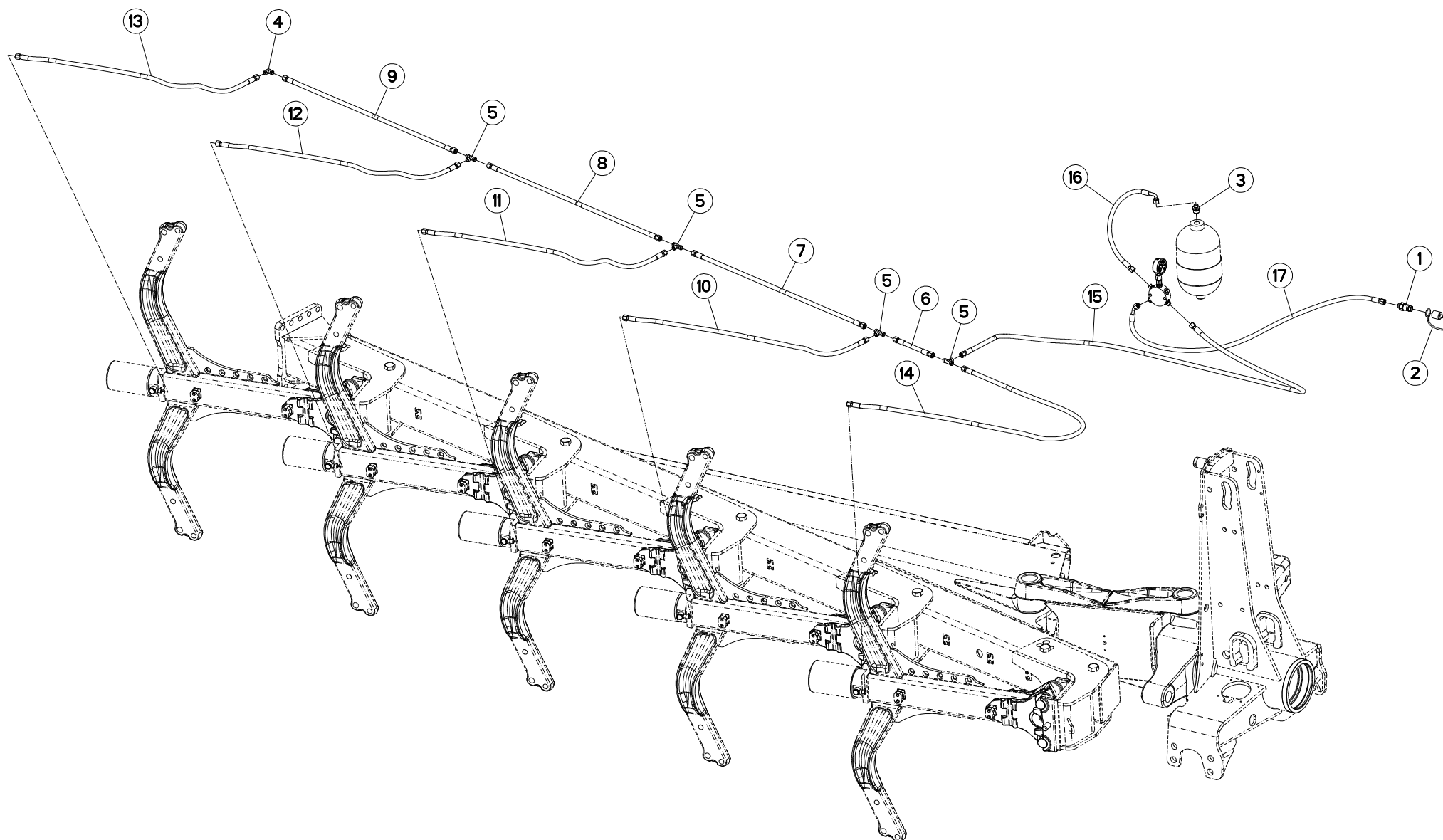
AGE SECURITE NSH LOSANGE

PLOUGH LEG NSH SAFETY(DIAMOND)

GRINDEL NSH STEINSICH (RAUTEN)

BURE DI SICUREZZA NSH LOSANGE

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	131160	001	BROCHE	SPINDLE	SPLINTBOLZEN	ALBERO	
002	131205	001	AXE DE TIRANT	PIN	ACHSE	PERNO	
003	211664	001	CLE 30/36	SPANNER 30/36	SCHLUESSEL 30/36	CHIAVE	
004	421223	002	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	
005	582186	001	AGE NS 1700 LOSANGE	LEG NS DIAMOND BODY	GRINDEL - RAUTENKOERPER	BURE DIAMANT CORPI	
006	900861	001	VERIN Ø100	CYLINDER COMPL.NSH100/36	ZYLINDER NSH 100/36	MARTINETTO IDR. 100/35 SE	
007	900863	001	VERIN Ø110	CYLINDER COMPL.NSH110/36 FRONT	ZYLINDER NSH 110/36	MARTINETTO IDRAULICO NSH	
008	80202405	001	ECROU HEXAGONAL HAUT ZBC	DEEP HEXAGON NUT ZBC	HOHE SECHSKANTMUTTER ZBC	DADO ZBC	
009	80202421	002	ECROU HEXAG.EMBASE AUTOFR.	SELF-LOCKING NUT	SELBSTSICHERNDE MUTTER	DADO AUTOBLOCCANTE	
010	80450620	002	GOUPILLE ELASTIQUE	ROLL PIN	SPANNHUELSE	SPINA	
011	80570477	001	GOUPILLE BETA	SPRING COTTER PIN	FEDERSTECKER	MOLLA	
012	80582000	001	CIRCLIP EXTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
013	80583500	001	CIRCLIP EXTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
014	900066	001	POCHETTE JOINTS 100 (900861)	SEALS PA.FR.920030 (900861)	DICHTUNGSSATZ F. 900861	SERIE GUARNIZIONI	
015	900487	001	POCHETTE JOINTS 110 (900863)	SEALS PACK.900486FOR CYL900863	DICHTUNGSSATZ F. 900863	SERIE GUARNIZIONI	
016	A7260027	002	COLLIER SIMPLE D18 NU	CLAMP D.18	SCELLE D.18	COLLARE D.18	
017	H0400160	001	PORTE	NSH LEG SUPPORT 180	GRINDELHALTER 180		
018	H0400320	002	VIS SPECIALE	BOLT	SCHRAUBE	VITE	
019	H0400450	001	AUTOCOLLANT -	STICKER	AUFKLEBER		
020	H0401930	001	BAGUE	BUSH	HÜLSE	BOCCOLA	
021	H0402680	001	TIRANT	TIE ROD	ZUGSTANGE	TIRANTE	





MULTI-MASTER 180 NSH

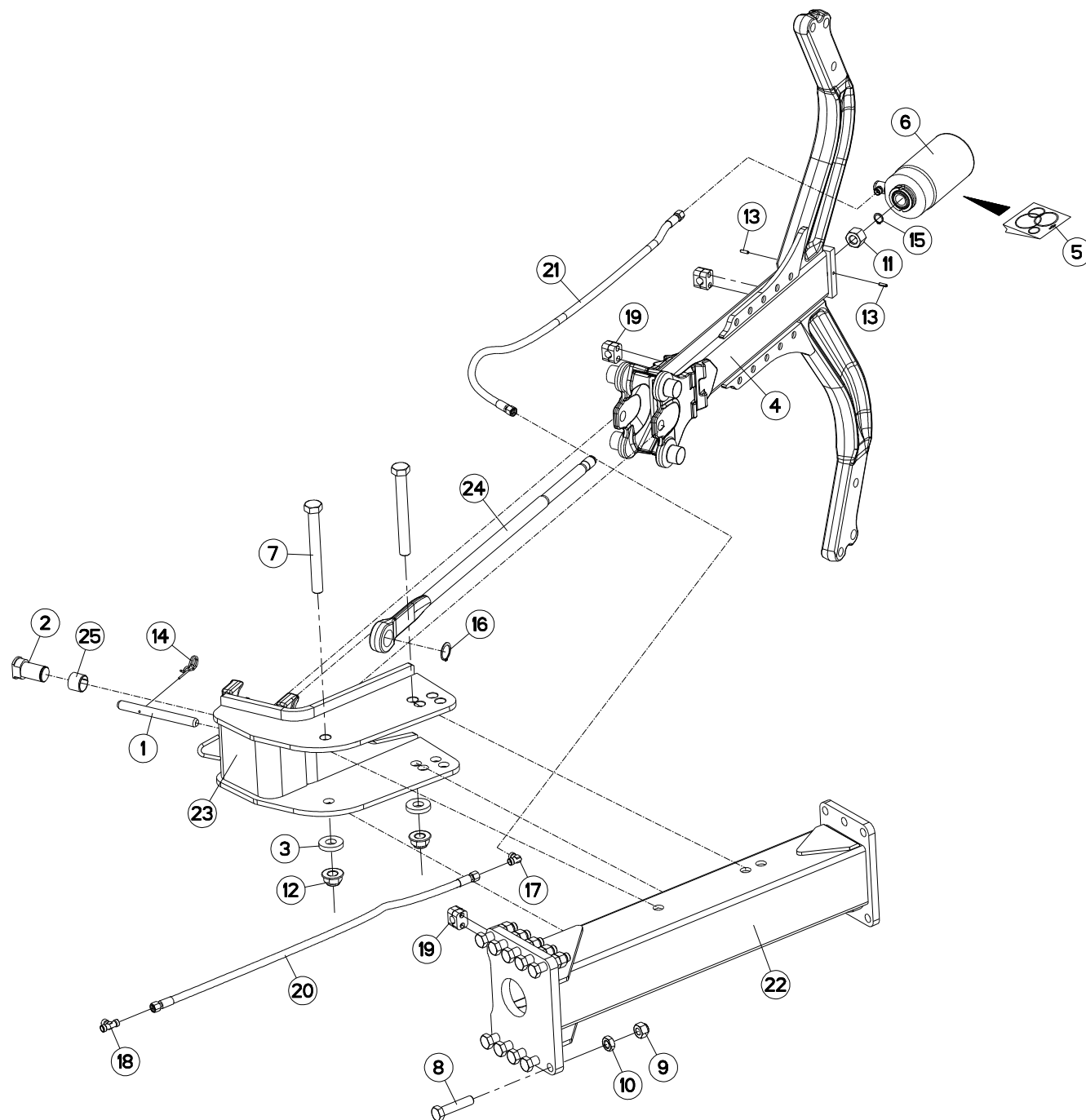
H19R0002 A

TUYAUX HYDRAULIQUES MM180 5EH

HYDRAULIC HOSES MM180 5EH

HYDRAULICHESCHLÄUCHE MM180 5EH TUBI FLESSIBILI IDRAULICI MM180

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	A4074017	001	COUPLEUR MALE ZBC	QUICK CONNECTION	SCHNELLVERBINDUNG	INNESTO M16X150	
002	A4074019	001	BOUCHON POUR COUPLEUR	PLUG	STOPFEN	TAPPO PLASTICA	
003	A4080435	001	UNION MALE NUE ZBC	MALE SUTD COUPLING ZBC	GERADE EINSCHRAUBVERCHRAUB.ZBC	GIUNZIONE DIRITTA ZBC	
004	A4080700	001	COUDE EGAL NU ZBC	EQUAL ELBOW ZBC	WINKEL-VERSCHRAUBUNG ZBC	GIUNZIONE A 90° ZBC	
005	A4081002	004	TE EGAL NU ZBC	EQUAL TEE ZBC	T-VERSCHRAUBUNG ZBC	GIUNZIONE A T ZBC	
006	A4921012	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->0200 mm
007	A4921021	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->0950 mm
008	A4921021	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->0950 mm
009	A4921021	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->0950 mm
010	A4921024	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->1100 mm
011	A4921024	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->1100 mm
012	A4921024	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->1100 mm
013	A4921024	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->1100 mm
014	A4921034	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->1860 mm
015	A4921039	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->2320 mm
016	A4921065	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->0500 mm
017	A4921115	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->1600 mm





MM1806H

H02R0015 B

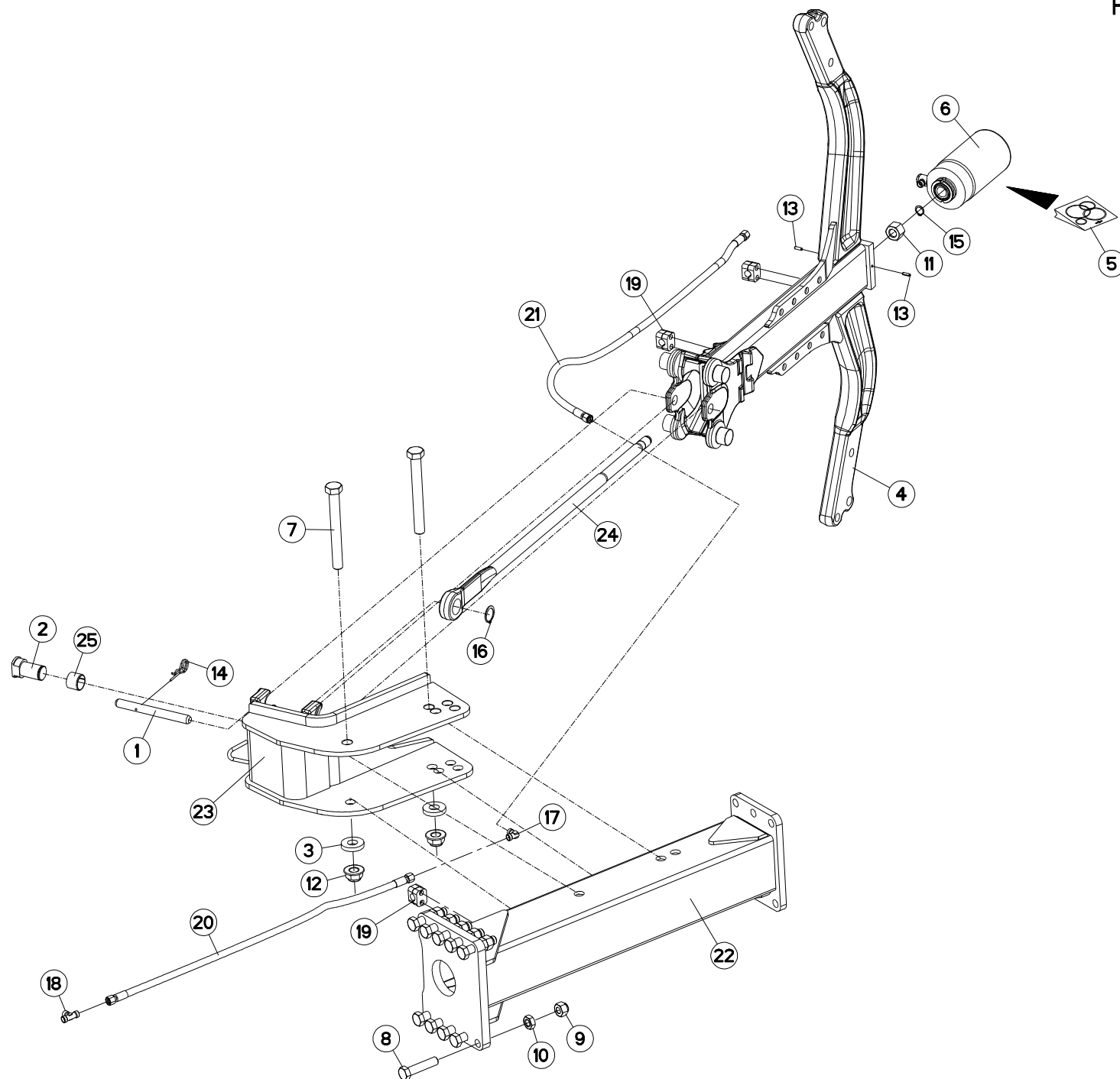
EXTENSION MEDIANE NSH

MEDIUM EXTENSION NSH

MITTE ERWEITERUNG NSH

ESTENSIONE MEDIANA NSH

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	131160	001	BROCHE	SPINDLE	SPLINTBOLZEN	ALBERO	
002	131205	001	AXE DE TIRANT	PIN	ACHSE	PERNO	
003	421223	002	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	
004	582185	001	AGE NS 80/MAST.150	LEG NS	GRINDEL	CORPO NS MAST. 150	
005	900066	001	POCHETTE JOINTS 100 (900861)	SEALS PA.FR.920030 (900861)	DICHTUNGSSATZ F. 900861	SERIE GUARNIZIONI	
006	900861	001	VERIN Ø100	CYLINDER COMPL.NSH100/36	ZYLINDER NSH 100/36	MARTINETTO IDR. 100/35 SE	
007	951668	002	VIS SPECIALE	SCREW HM24X2 210/35 Q10.9ZNB	SCHRAUBE HM24X2 210/35 Q10.9	VITE	
008	80062067	010	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
009	80202047	010	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE	SELF-LOCKING NUT	SELBSTSICHERNDE MUTTER	DADO AUTOBLOCCANTE	
010	80202069	010	ECROU HEXAGONAL ZBC	HEXAGON NUT ZBC	SECHSKANTMUTTER ZBC	DADO ZBC	
011	80202405	001	ECROU HEXAGONAL HAUT ZBC	DEEP HEXAGON NUT ZBC	HOHE SECHSKANTMUTTER ZBC	DADO ZBC	
012	80202421	002	ECROU HEXAG.EMBASE AUTOFR.	SELF-LOCKING NUT	SELBSTSICHERNDE MUTTER	DADO AUTOBLOCCANTE	
013	80450620	002	GOUPILLE ELASTIQUE	ROLL PIN	SPANNHUELSE	SPINA	
014	80570477	001	GOUPILLE BETA	SPRING COTTER PIN	FEDERSTECKER	MOLLA	
015	80582000	001	CIRCLIP EXTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
016	80583500	001	CIRCLIP EXTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
017	A4080700	001	COUDE EGAL NU ZBC	EQUAL ELBOW ZBC	WINKEL-VERSCHRAUBUNG ZBC	GIUNZIONE A 90° ZBC	
018	A4081002	001	TE EGAL NU ZBC	EQUAL TEE ZBC	T-VERSCHRAUBUNG ZBC	GIUNZIONE A T ZBC	
019	A7260027	003	COLLIER SIMPLE D18 NU	CLAMP D.18	SHELLE D.18	COLLARE D.18	
020	A4921021	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->950 mm
021	A4921024	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->1100 mm
022	H0200010	001	EXTENSION M180 MED. NS&T	EXTENSION M180 MIT. NS&T	ERWEITERUNG M180 MED.NS&T		
023	H0400190	001	PORTE AGE NS150 MULTI	NSH LEG SUPPORT 150 MULTI	GRINDELHALTER NS150 MULTI		
024	H0401690	001	TIRANT	TIE ROD	ZUGSTANGE	TIRANTE	
025	H0401930	001	BAGUE	BUSH	HÜLSE	BOCCOLA	





MM1806H

H02R0016 B

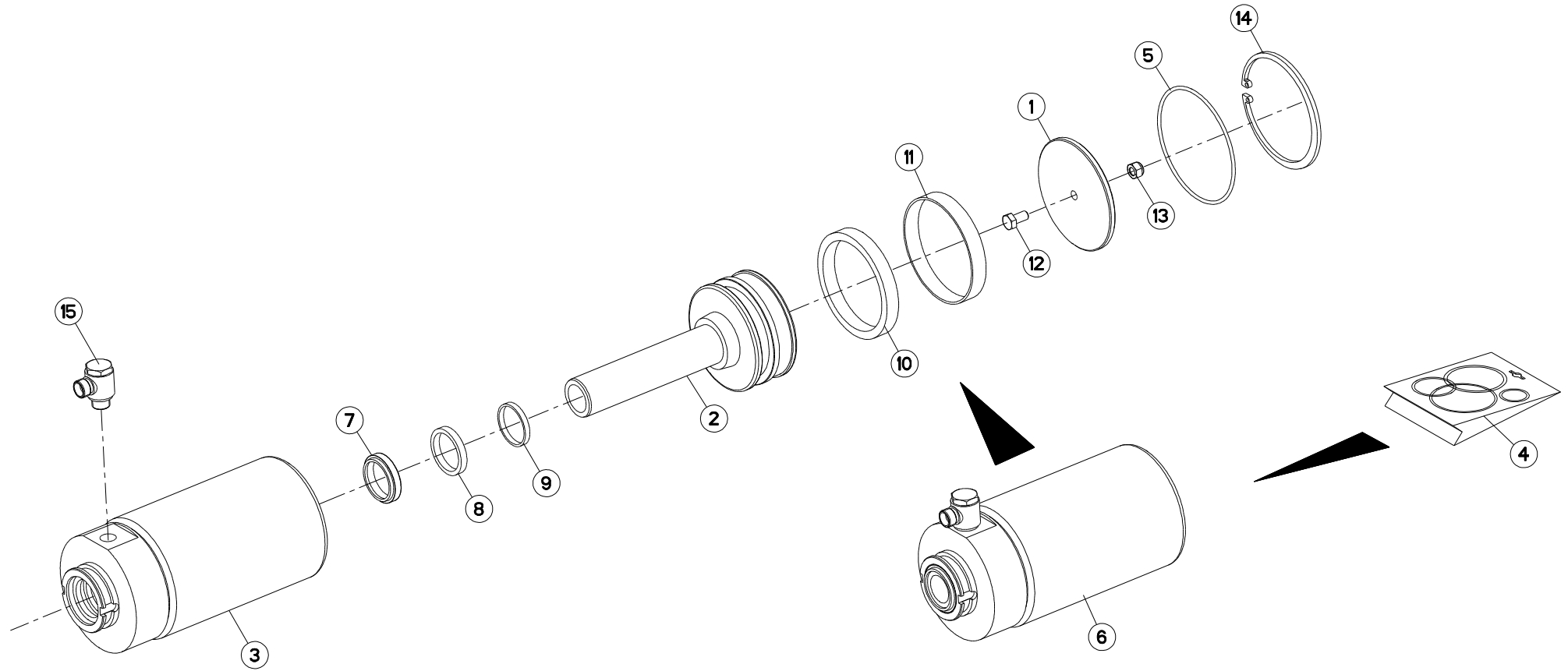
EXTENSION MEDIANE NSH LOSANGE

MEDIUM EXTENSION NSH (DIAMOND)

MITTE ERWEITERUNG NSH (RAUTEN)

ESTENSIONE MEDIANA NSH LOS.

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	131160	001	BROCHE	SPINDLE	SPLINTBOLZEN	ALBERO	
002	131205	001	AXE DE TIRANT	PIN	ACHSE	PERNO	
003	421223	002	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	
004	582186	001	AGE NS 1700 LOSANGE	LEG NS DIAMOND BODY	GRINDEL - RAUTENKOERPER	BURE DIAMANT CORPI	
005	900066	001	POCHETTE JOINTS 100 (900861)	SEALS PA.FR.920030 (900861)	DICHTUNGSSATZ F. 900861	SERIE GUARNIZIONI	
006	900861	001	VERIN Ø100	CYLINDER COMPL.NSH100/36	ZYLINDER NSH 100/36	MARTINETTO IDR. 100/35 SE	
007	951668	002	VIS SPECIALE	SCREW HM24X2 210/35 Q10.9ZNB	SCHRAUBE HM24X2 210/35 Q10.9	VITE	
008	80062067	010	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
009	80202047	010	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE	SELF-LOCKING NUT	SELBSTSICHERNDE MUTTER	DADO AUTOBLOCCANTE	
010	80202069	010	ECROU HEXAGONAL ZBC	HEXAGON NUT ZBC	SECHSKANTMUTTER ZBC	DADO ZBC	
011	80202405	001	ECROU HEXAGONAL HAUT ZBC	DEEP HEXAGON NUT ZBC	HOHE SECHSKANTMUTTER ZBC	DADO ZBC	
012	80202421	002	ECROU HEXAG.EMBASE AUTOFR.	SELF-LOCKING NUT	SELBSTSICHERNDE MUTTER	DADO AUTOBLOCCANTE	
013	80450620	002	GOUPILLE ELASTIQUE	ROLL PIN	SPANNHUELSE	SPINA	
014	80570477	001	GOUPILLE BETA	SPRING COTTER PIN	FEDERSTECKER	MOLLA	
015	80582000	001	CIRCLIP EXTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
016	80583500	001	CIRCLIP EXTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
017	A4080700	001	COUDE EGAL NU ZBC	EQUAL ELBOW ZBC	WINKEL-VERSCHRAUBUNG ZBC	GIUNZIONE A 90° ZBC	
018	A4081002	001	TE EGAL NU ZBC	EQUAL TEE ZBC	T-VERSCHRAUBUNG ZBC	GIUNZIONE A T ZBC	
019	A7260027	003	COLLIER SIMPLE D18 NU	CLAMP D.18	SHELLE D.18	COLLARE D.18	
020	A4921021	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->950 mm
021	A4921024	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->1100 mm
022	H0200010	001	EXTENSION M180 MED. NS&T	EXTENSION M180 MIT. NS&T	ERWEITERUNG M180 MED.NS&T		
023	H0400190	001	PORTE AGE NS150 MULTI	NSH LEG SUPPORT 150 MULTI	GRINDELHALTER NS150 MULTI		
024	H0401690	001	TIRANT	TIE ROD	ZUGSTANGE	TIRANTE	
025	H0401930	001	BAGUE	BUSH	HÜLSE	BOCCOLA	





MULTI-MASTER 180 NSH

H04R0024 A

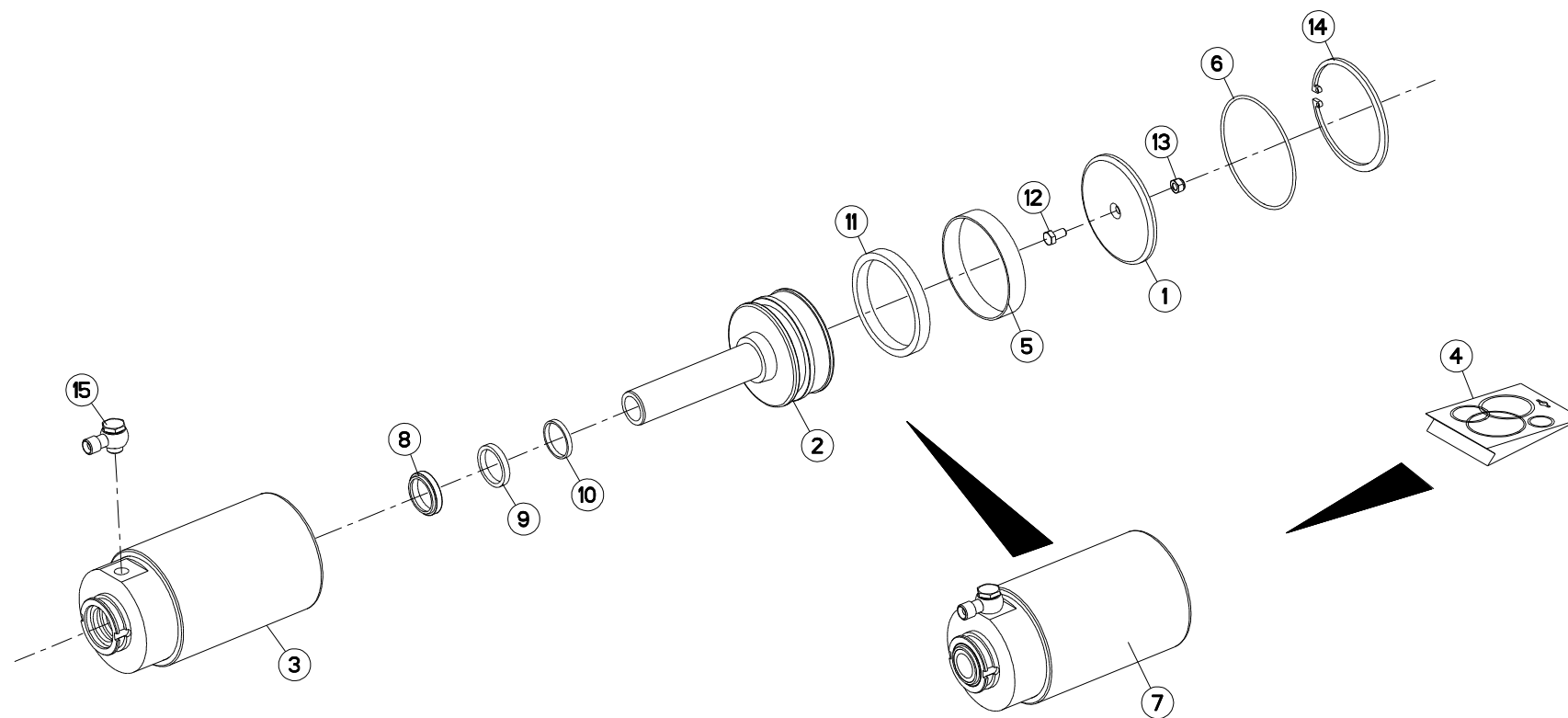
VERIN NSH 100

CYLINDER NSH 100

ZYLINDER NSH 100

CILINDRO NSH 100

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	155086	002	COUVERCLE D105/(900861)	COVER (900861)	DECKEL F. 900861	COPERCHIO	
002	157124	002	PISTON D100(VER.900861)	PISTON (CYL.900861)	ZYLINDERKOLBEN F. 900861	PISTONE	
003	580844	002	CORPS DE VERIN D100	CYLINDER BODY D 100	ZYLINDERKORPE VORDER D 100	SCATOLA	
004	900066	001	POCHETTE JOINTS 100 (900861)	SEALS PA.FR.920030 (900861)	DICHTUNGSSATZ F. 900861	SERIE GUARNIZIONI	
005	900253	002	JOINT TORIQUE 104,5/3	SEAL 104,5/3	DICHTUNGSRING 104,5/3 F.900861	GUARNIZIONE	
006	900861	002	VERIN Ø100	CYLINDER COMPL.NSH100/36	ZYLINDER NSH 100/36	MARTINETTO IDR. 100/35 SE	
007	920029	002	JOINT RACLEUR AS 36 45 7/10	SEAL AS 36 45 7/10	DICHTUNG AS 36 45 7/10	GUARNIZIONE	
008	920032	002	JOINT TIGE DE PISTON	PISTON SEAL S 8,36	DICHTUNG S 8,36	GUARNIZIONE	
009	920033	002	ENTRETOISE PORTEUSE	RETAINING CLIP A40 B36 C5	KOLBENRING A40 B36 C5	DISTANZIALE	
010	920034	002	JOINT TETE DE PISTON	SEAL 100X85X12	DICHTUNG F. 900861	GUARNIZIONE DEL PISTONE	
011	920035	002	BAGUE DE GUIDAGE	SEAL EKF100	RING 100 F. 900861	BOCCOLA	
012	80060816	002	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
013	80200830	002	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
014	80590004	002	CIRCLIP INTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
015	A4081303	002	BANJO NU ZBC	BANJO COUPLING ZBC	SCHWENKVERSCHRAUBUNG ZBC	ANNELLO ORIENTABILE	





MULTI-MASTER 180 NSH

H04R0037 A

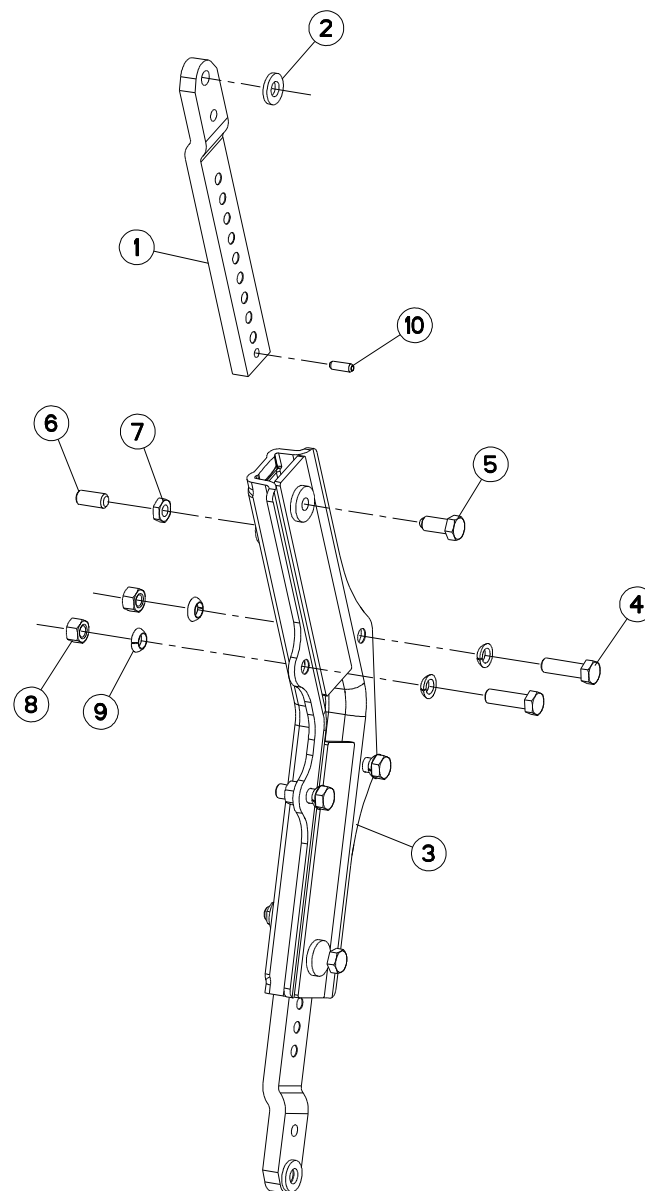
VERIN NSH 110

CYLINDER NSH 110

ZYLINDER NSH 110

CILINDRO NSH 110

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	155128	001	COUVERCLE	COVER	DECKEL FUER 900863	COPERCHIO	
002	157125	001	PISTON Ø 110	PISTON	ZYLINDERKOLBEN VORN+HINTEN HVI	STANTUFFO	
003	580772	001	CORPS DE VERIN	CYLINDER BODY	ZYLINDERKORPEN	CORPO	
004	900487	001	POCHETTE JOINTS 110 (900863)	SEALS PACK.900486FOR CYL900863	DICHTUNGSSATZ F. 900863	SERIE GUARNIZIONI	
005	900488	001	BAGUE PORTEUSE	SEAL EKF 110	RING 110 F. 900863	BOCCOLA	
006	900489	001	JOINT TORIQUE	SEAL OR 114,5X3	DICHTUNGSRING 114,5/3 F.900863	ANELLO OR 114	
007	900863	001	VERIN Ø110	CYLINDER COMPL.NSH110/36 FRONT	ZYLINDER NSH 110/36	MARTINETTO IDRAULICO NSH	
008	920029	001	JOINT RACLEUR AS 36 45 7/10	SEAL AS 36 45 7/10	DICHTUNG AS 36 45 7/10	GUARNIZIONE	
009	920032	001	JOINT TIGE DE PISTON	PISTON SEAL S 8,36	DICHTUNG S 8,36	GUARNIZIONE	
010	920033	001	ENTRETOISE PORTEUSE	RETAINING CLIP A40 B36 C5	KOLBENRING A40 B36 C5	DISTANZIALE	
011	920064	001	JOINT	SEAL VN 95-104	DICHTUNGSRING F. 900863	GUARNIZIONE	
012	80060816	001	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
013	80200830	001	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
014	80599900	001	CIRCLIP INTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
015	A4081303	001	BANJO NU ZBC	BANJO COUPLING ZBC	SCHWENKVERSCHRAUBUNG ZBC	ANNELLO ORIENTABILE	





MULTI-MASTER 180 NSH

H04R0041 A

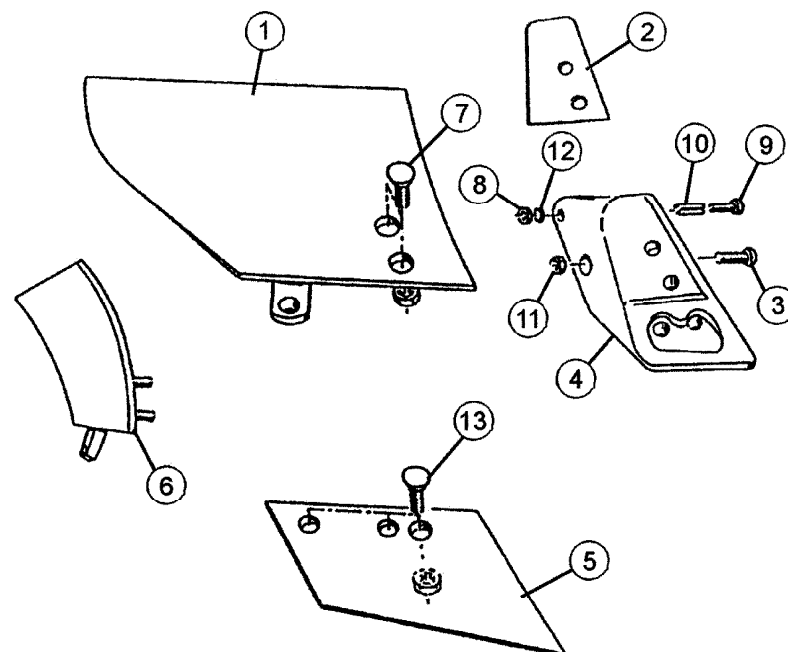
BOITIER TIGES RASETTE

SKIMMER LEG/SUPPORT

HALTERUNG/VORSCHALESTIEL

GAMBO DEL PREVOMERE

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	261166	002	TIGE DE RASETTE	SKIMMER LEG	STIEL	BRACCIO AVANVOMERE	
002	422069	002	BAGUE 17 X 35 X 5 PLATE ZNB	WASHER	RING	PARAOLIO	
003	582216	001	BOITIER	SKIMMER SUPPORT	HALTER VORSCHALER	SUPPORTO AVANVOMERI	
004	80061647	004	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
005	80091640	002	VIS TETE HEXAGONALE B.SPHE.ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
006	80151635	002	VIS SANS TETE BOUT PLAT HC	SOCKET SET SCREW	GEWINDESTIFT	VITE SENZA TESTA	
007	80201601	002	ECROU HEXAGONAL BAS	HEXAGON THIN NUT	FLACHE SECHSKANTMUTTER	DADO	
008	80201670	004	ECROU HEXAGONAL ZBC	HEXAGON NUT ZBC	SECHSKANTMUTTER ZBC	DADO ZBC	
009	80271686	008	RONDELLE A RESSORT SPHERIQUE	SPHERICAL SPRING WASHER	FEDERRING	RONDELLA A MOLLA	
010	80450928	002	GOUPILLE ELASTIQUE	ROLL PIN	SPANNHUELSE	SPINA ELASTICA	





MULTI-MASTER 180 NSH

H04R0044 A

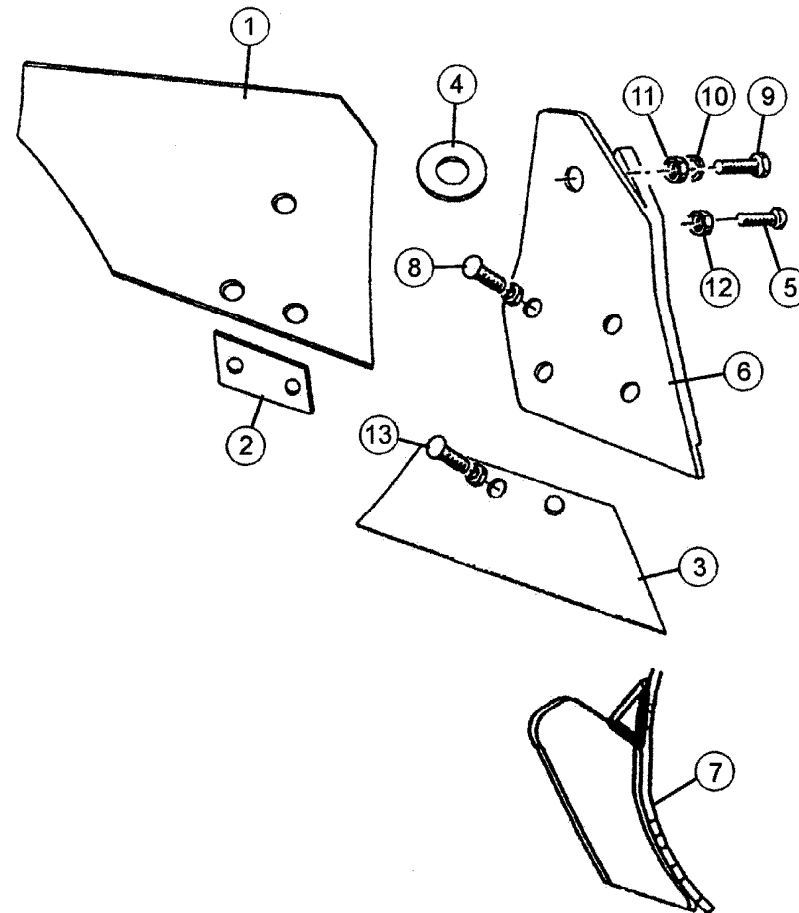
RASSETTE ZD/ZG

SKIMMER ZD/ZG

VORSCHÄLER ZD/ZG

AVANVOMERE ZD/ZG

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	618108	001	VERSOIR DE ZD D	MOULDBOARD FOR ZD R	EINLEGERSTREICHBLECH ZD RECHTS	VERSOIO AVANVOM. ZD DESTRO	
001	618109	001	VERSOIR DE ZD G	MOULDBOARD FOR ZD L	EINLEGERSTREICHBLECH ZD LINKS	VERSOIO AVANVOM. ZD SINISTRO	
002	951108	001	CALE VERSOIR ZD	SPACER ZD	KEIL ZD	SPESSORE ZD	
003	900231	001	VIS A TETE BOMBEE D16	SCREW FLAT-HEAD	SCHRAUBE F. KOERPERBEFEST. M16	BULLONE	
004	275100	001	SEP ZD/ZF D	SKIMMER FROG ZD/ZF R	RUMPF ZD/ZF RECHTS	STAMPO ZD DESTRO	
004	275101	001	SEP ZD/ZF G	SKIMMER FROG ZD/ZF L	RUMPF ZD/ZF LINKS	STAMPO ZD SINISTRO	
005	631106	001	SOC DE ZD D	SKIMMER SHARE R	VORSCHAELEERSCHAR RECHTS	VOMERE ZD DESTRO	
005	631107	001	SOC DE ZD G	SKIMMER SHARE L	VORSCHAELEERSCHAR LINKS	VOMERE ZD SINISTRO	
006	618110	001	V VERSOIR DE ZG D	V MOULDBOARD FOR ZG R	V EINLEGERSTREICHBLECH	V VERSOIO AVANVOM. ZG DESTRO	
006	618111	001	V VERSOIR DE ZG G	V MOULDBOARD FOR ZG L	V EINLEGERSTREICHBLECH	V VERSOIO AVANVOM. ZG SINISTRO	
007	901111	001	BOITE DE 25 BOULONS M10X30	BOX OF 25 BOLTS/NUTS M10X30	SET 25X SCHRAUBE+MUTTER M10X30	SCATOLA 25 BULLONI M10X30	
008	80201070	001	ECROU HEXAGONAL ZBC	NUT ZBC	SECHSKANTMUTTER ZBC	DADO ZBC	
009	80061051	001	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
010	80451316	001	GOUPILLE ELASTIQUE	ROLL PIN	SPANNHUELSE	SPINA ELASTICA	
011	80201630	001	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC M16	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
012	80271084	001	RONDELLE GROWER	SPRING LOCK WASHER	FEDERRING	RONDELLA GROWER	
013	901112	001	BOITE DE 25 BOULONS M10X35	BOX OF 25 BOLTS/NUTS M10X35	SET 25X SCHRAUBE+MUTTER M10X35	SCATOLA 25 BULLONI M10X35	





MULTI-MASTER 180 NSH

H04R0046 A

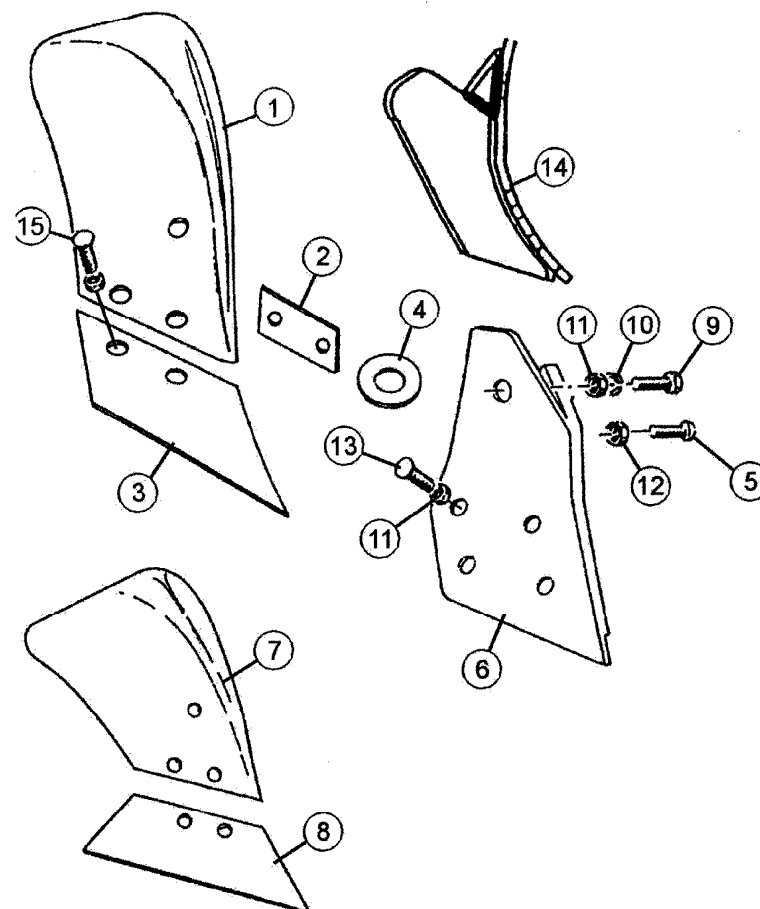
RASSETTE ZH/ZHL

SKIMMER ZH/ZHL

VORSCHÄLER ZH/ZHL

AVANVOMERE ZH/ZHL

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	619138	001	V VERSOIR ZH DROIT	V MOULDBOARD ZH R	V STREICHBLECH ZH R	V VERSOIO ZH DS VEDI 619154	
001	619154	001	VERSOIR ZH DROIT	MOULDBOARD ZH R	STREICHBLECH ZH R	VERSOIO DESTRO AVANVOMERE ZH	
001	619139	001	V VERSOIR ZH GAUCHE	V MOULDBOARD ZH L	V STREICHBLECH ZH L	V VERSOIO ZH SN VEDI 619155	
001	619155	001	VERSOIR ZH GAUCHE	MOULDBOARD ZH L	STREICHBLECH ZH L	VERSOIO SINISTRO AVANVOMERE ZH	
002	951106	001	CALE VERSOIR ZR	SPACER ZR	KEIL ZR	SPESSORE	
003	631108	001	SOC ZH/ZRL LARGE D	SHARE ZH/ZR WIDE RIGHT	SCHAR ZH/ZR BREIT RECHTS	VOMERINO DESTRO	
003	631109	001	SOC ZH/ZRL LARGE G	SHARE ZH/ZR WIDE LEFT	SCHAR ZH/ZR BREIT LINKS	VOMERINO SINISTRO	
003	631112	001	SOC ZXL REVERSIBLE	SHARE ZXL	SCHAR ZXL RE+LI	VOMERO LARGO DX & SX	
004	951069	001	RONDELLE POLYETHYLENE	WASHER	KUNSTSTOFFSCHEIBE	RONDELLA DI PLASTICA	
005	900231	001	VIS A TETE BOMBEE D16	SCREW FLAT-HEAD	SCHRAUBE F. KOERPERBEFEST. M16	BULLONE	
006	581406	001	SEP ZR DROIT	FROG ZR R	RUMPF ZR RECHTS	SUPPORTO AVANVOMERE ZR DESTRO	
006	581407	001	SEP ZR GAUCHE	FROG ZR L	RUMPF ZR LINKS	SUPPORTO AVANVOMERE ZR SINISTR	
007	581538	001	V SEP ZR/ZH DROIT RENFORCE	V FROG ZR/ZH R REINFORCED	V RUMPF ZR/ZH RECHTS	V SUPPORTO ZR/ZH DESTRO	
007	581539	001	V SEP ZR/ZH GAUCHE RENFORCE	V FROG ZR/ZH L REINFORCED	V RUMPF ZR/ZH LINKS	V SUPPORTO ZR/ZH SINISTRO	
008	901121	001	BOITE DE 25 BOULONS M12X30	BOX OF 25 BOLTS/NUTS M12X30	SET 25X SCHRAUBE+MUTTER M12X30	SCATOLA 25 BULLONI M12X30	
009	80061211	001	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
010	80271284	001	RONDELLE GROWER	SPRING LOCK WASHER	FEDERRING	RONDELLA FC250-300	
011	80201270	001	ECROU HEXAGONAL ZBC	NUT ZBC	SECHSKANTMUTTER ZBC	DADO ZBC	
012	80201630	001	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC M16	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
013	901225	001	BOITE DE 25 BOULONS M12X33	BOX OF 25 BOLTS/NUTS M12X33	SET 25X SCHRAUBE+MUTTER M12X33	SCATOLA 25 BULLONI M12X33	





MULTI-MASTER 180 NSH

H04R0045 A

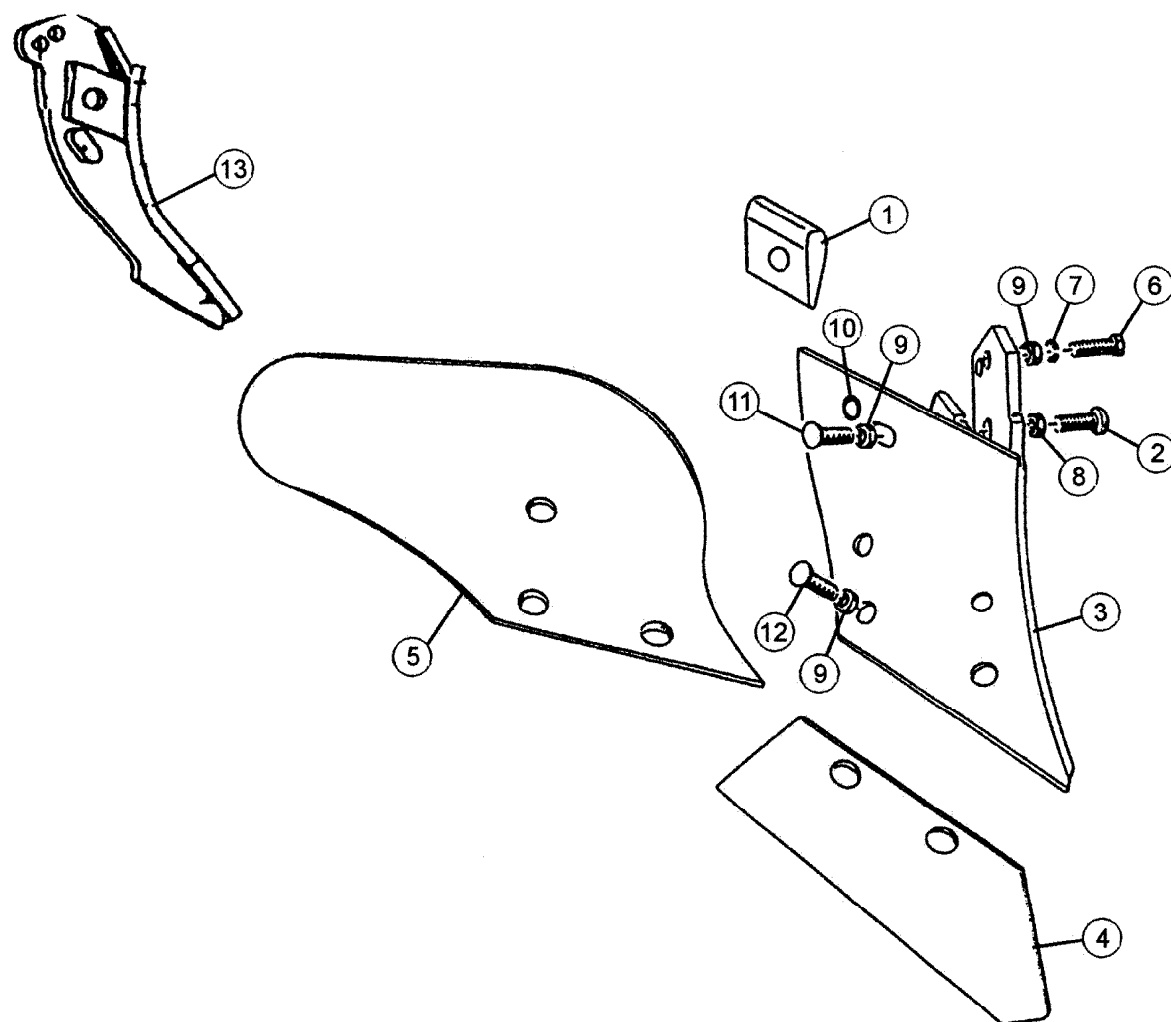
RASSETTE ZRE/ZRL

SKIMMER ZRE/ZRL

VORSCHÄLER ZRE/ZRL

AVANVOMERE ZRE/ZRL

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	619130	001	VERSOIR ZRE DROIT	MOULDBOARD ZRE R	STREICHBLECH ZRE R	AVANVOMERE ZRE DESTRO	
001	619131	001	VERSOIR ZRE GAUCHE	MOULDBOARD ZRE L	STREICHBLECH ZRE L	AVANVOMERE ZRE SINISTRO	
002	951106	001	CALE VERSOIR ZR	SPACER ZR	KEIL ZR	SPESSORE	
003	631100	001	SOC ZXE D	SKIMMER SHARE ZX R	SCHAR ZX RECHTS	VOMERE AVANV.ZX-ZR.DESTRO	
003	631101	001	SOC ZXE G	SKIMMER SHARE ZX L	SCHAR ZX LINKS	VOMERE AVANV.ZR.ZX.SINISTRO	
004	951069	001	RONDELLE POLYETHYLENE	WASHER	KUNSTSTOFFSCHEIBE	RONDELLA DI PLASTICA	
005	900231	001	VIS A TETE BOMBEE D16	SCREW FLAT-HEAD	SCHRAUBE F. KOERPERBEFEST. M16	BULLONE	
006	581406	001	SEP ZR DROIT	FROG ZR R	RUMPF ZR RECHTS	SUPPORTO AVANVOMERE ZR DESTRO	
006	581407	001	SEP ZR GAUCHE	FROG ZR L	RUMPF ZR LINKS	SUPPORTO AVANVOMERE ZR SINISTR	
007	619132	001	VERSOIR ZRL DROIT	ZRL LARGE MOULDBOARD R	BREITES STREICHBLECH ZRL RECHT	VERSOIO ZRL DESTRO	
007	619133	001	VERSOIR ZRL GAUCHE	ZRL LARGE MOULDBOARD L	BREITES STREICHBLECH ZRL LINKS	VERSOIO ZRL SINISTRO	
008	631104	001	SOC ZXL LARGE D	SHARE ZX/ WIDE RIGHT	SCHAR ZX/ BREIT RECHTS	VOMERE ZXL VEDI 631112	
008	631112	001	SOC ZXL REVERSIBLE	SHARE ZXL	SCHAR ZXL RE+LI	VOMERO LARGO DX & SX	
008	631105	001	SOC ZXL LARGE G	SHARE ZX/ WIDE LEFT	SCHAR ZX/ BREIT LINKS	VOMERE ZXL VEDI 631112	
008	631112	001	SOC ZXL REVERSIBLE	SHARE ZXL	SCHAR ZXL RE+LI	VOMERO LARGO DX & SX	
008	631108	001	SOC ZH/ZRL LARGE D	SHARE ZH/ZR WIDE RIGHT	SCHAR ZH/ZR BREIT RECHTS	VOMERINO DESTRO	
008	631109	001	SOC ZH/ZRL LARGE G	SHARE ZH/ZR WIDE LEFT	SCHAR ZH/ZR BREIT LINKS	VOMERINO SINISTRO	
009	80061211	001	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
010	80271284	001	RONDELLE GROWER	SPRING LOCK WASHER	FEDERRING	RONDELLA FC250-300	
011	80201270	001	ECROU HEXAGONAL ZBC	NUT ZBC	SECHSKANTMUTTER ZBC	DADO ZBC	
012	80201630	001	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC M16	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
013	901121	001	BOITE DE 25 BOULONS M12X30	BOX OF 25 BOLTS/NUTS M12X30	SET 25X SCHRAUBE+MUTTER M12X30	SCATOLA 25 BULLONI M12X30	
014	581538	001	V SEP ZR/ZH DROIT RENFORCE	V FROG ZR/ZH R REINFORCED	V RUMPF ZR/ZH RECHTS	V SUPPORTO ZR/ZH DESTRO	
014	581539	001	V SEP ZR/ZH GAUCHE RENFORCE	V FROG ZR/ZH L REINFORCED	V RUMPF ZR/ZH LINKS	V SUPPORTO ZR/ZH SINISTRO	
015	901225	001	BOITE DE 25 BOULONS M12X33	BOX OF 25 BOLTS/NUTS M12X33	SET 25X SCHRAUBE+MUTTER M12X33	SCATOLA 25 BULLONI M12X33	





MULTI-MASTER 180 NSH

H04R0047 A

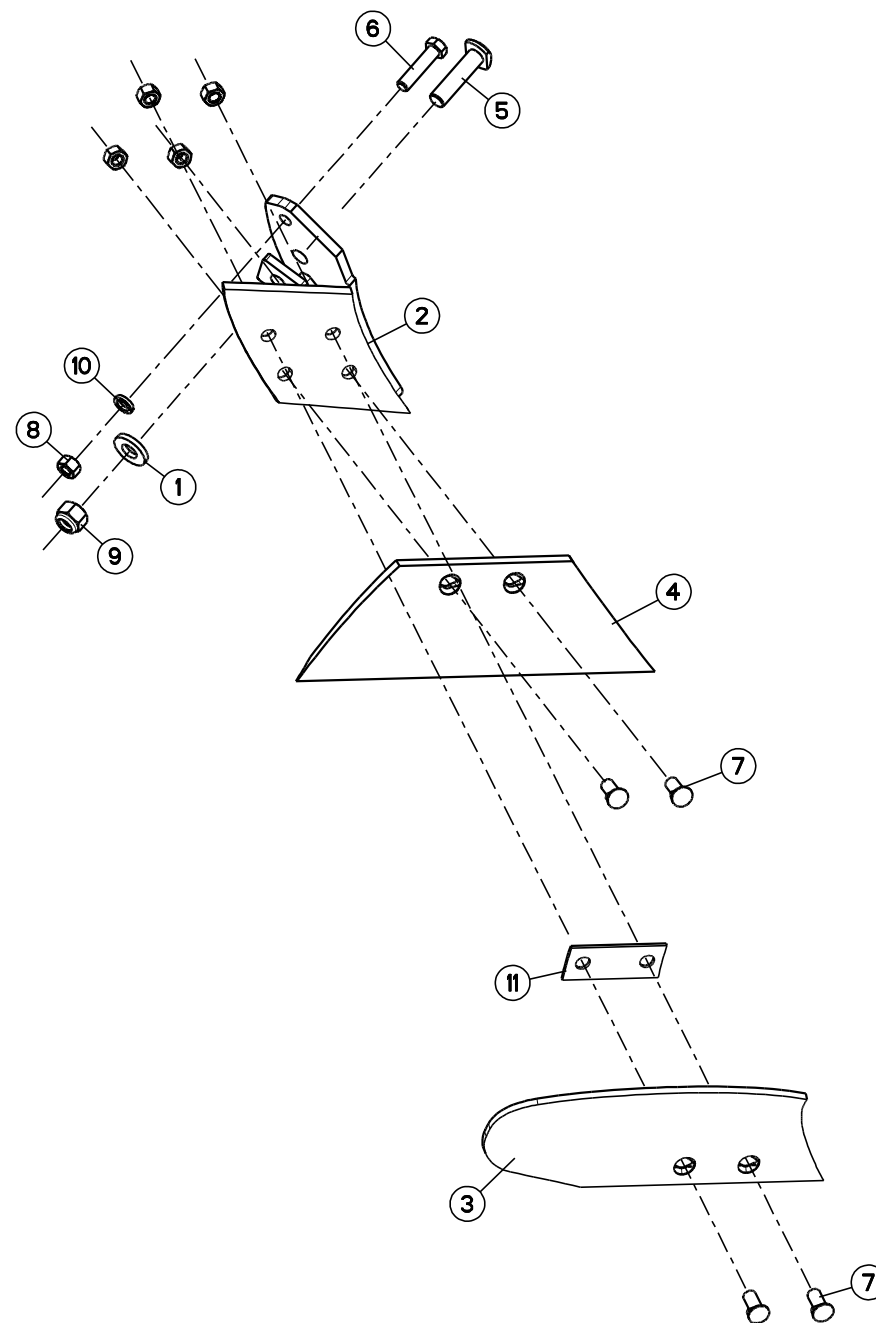
RASSETTE ZGC

SKIMMER ZGC

VORSCHÄLER ZGC

AVANVOMERE ZGC

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	951004	001	CALE DE VERSOIR /ZGC	SPACER ZGC	KUNSTSTOFF-ZWISCHENLAGE	SPESSORE	
002	900231	001	VIS A TETE BOMBEE D16	SCREW FLAT-HEAD	SCHRAUBE F. KOERPERBEFEST. M16	BULLONE	
003	580348	001	SEP ZU/ZGC DROIT	SKIMMER FROG ZU/ZGC R	RUMPF ZU/ZGC RECHTS	DISTANZIALE ZU/ZGC DESTRO	
003	580349	001	SEP ZU/ZGC GAUCHE	SKIMMER FROG ZU/ZGC L	RUMPF ZU/ZGC LINKS	DISTANZIALE ZU/ZGC SINISTRO	
004	631102	001	SOC ZU/ZGC D	SHARE ZU/ZGC R	EINLEGERSCHAR ZU/ZGC RECHTS	VOMERE ZU/ZGC DESTRO	
004	631103	001	SOC ZU/ZGC G	SHARE ZU/ZGC L	EINLEGERSCHAR ZU/ZGC LINKS	VOMERE ZU/ZGC SINISTRO	
005	619126	001	VERSOIR ZGC D	SKIMMER MOULDBOARD ZGC R	STREICHBLECH ZGC RECHTS	VERSOIO ZGC DESTRO	
005	619127	001	VERSOIR ZGC G	SKIMMER MOULDBOARD ZGC L	STREICHBLECH ZGC LINKS	VERSOIO ZGC SINISTRO	
006	80061211	001	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
007	80271284	001	RONDELLE GROWER	SPRING LOCK WASHER	FEDERRING	RONDELLA FC250-300	
008	80201630	001	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC M16	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
009	80201270	001	ECROU HEXAGONAL ZBC	NUT ZBC	SECHSKANTMUTTER ZBC	DADO ZBC	
010	80251427	001	RONDELLE PLATE	PLAIN WASHER	SCHEIBE	RONDELLA PIATTA	
011	901122	001	BOITE DE 25 BOULONS M12X35	BOX OF 25 BOLTS/NUTS M12X35	SET 25X SCHRAUBE+MUTTER M12X35	SCATOLA 25 BULLONI M12X35	
012	901121	001	BOITE DE 25 BOULONS M12X30	BOX OF 25 BOLTS/NUTS M12X30	SET 25X SCHRAUBE+MUTTER M12X30	SCATOLA 25 BULLONI M12X30	
013	581534	001	SEP ZU/ZGC DROIT RENFORCE	FROG ZU/ZGC R REINFORCED	VERSTÄRKSRUMPF ZU/ZGC RECHTS	RINFORZO SUPPORTO ZU/ZGC D.	
013	581535	001	SEP ZU/ZGC GAUCHE RENFORCE	FROG ZU/ZGC L REINFORCED	VERSTÄRKSRUMPF ZU/ZGC LINKS	RINFORZO SUPPORTO ZU/ZGC S.	





MULTI-MASTER 180 NSH

H04R0026 A

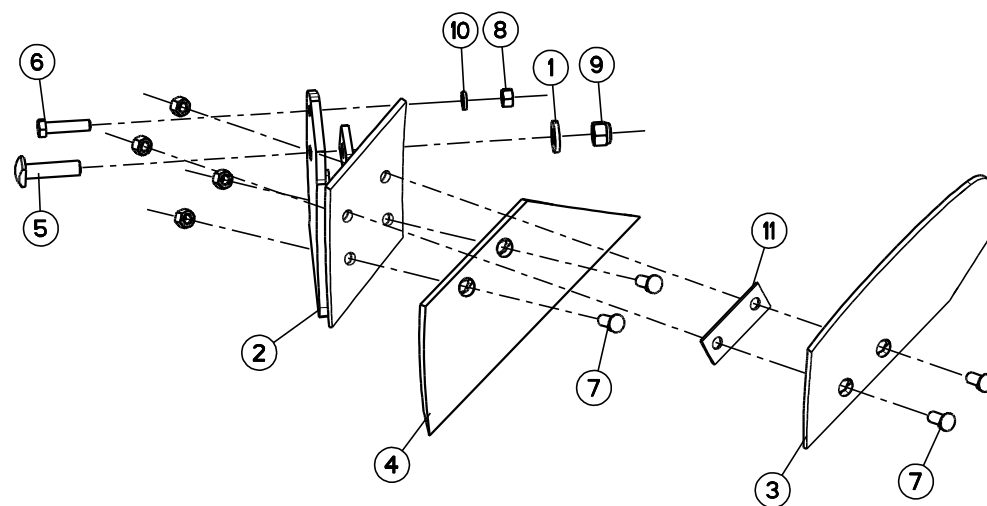
RASETTE ZXL DROITE

SKIMMER ZXL RIGHT

VORSCHÄLER ZXL RECHTS

AVANVOMERE ZXL DX

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	422069	001	BAGUE 17 X 35 X 5 PLATE ZNB	WASHER	RING	PARAOLIO	
002	580970	001	SEP ZX DROIT	SKIMMER FROG ZX R	RUMPF ZX RECHTS	CEPPO ZX DX.	
003	618104	001	VERSOIR ZX DROIT	SKIMMER MOULDBOARD ZX R	STREICHBLECH ZX RECHTS	VERSOIO AVANVOM. ZX D	
004	631112	001	SOC ZXL REVERSIBLE	SHARE ZXL	SCHAR ZXL RE+LI	VOMERO LARGO DX & SX	
005	900231	001	VIS A TETE BOMBEE D16	SCREW FLAT-HEAD	SCHRAUBE F. KOERPERBEFEST. M16	BULLONE	
006	80061211	001	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
007	901121	001	BOITE DE 25 BOULONS M12X30	BOX OF 25 BOLTS/NUTS M12X30	SET 25X SCHRAUBE+MUTTER M12X30	SCATOLA 25 BULLONI M12X30	
008	80201270	001	ECROU HEXAGONAL ZBC	NUT ZBC	SECHSKANTMUTTER ZBC	DADO ZBC	
009	80201630	001	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC M16	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
010	80271284	001	RONDELLE GROWER	SPRING LOCK WASHER	FEDERRING	RONDELLA FC250-300	
011	951102	001	CALE VERSOIR ZX	SPACER ZX	KEIL ZX	DISTANZIALE TEFLON	





MULTI-MASTER 180 NSH

H04R0027 A

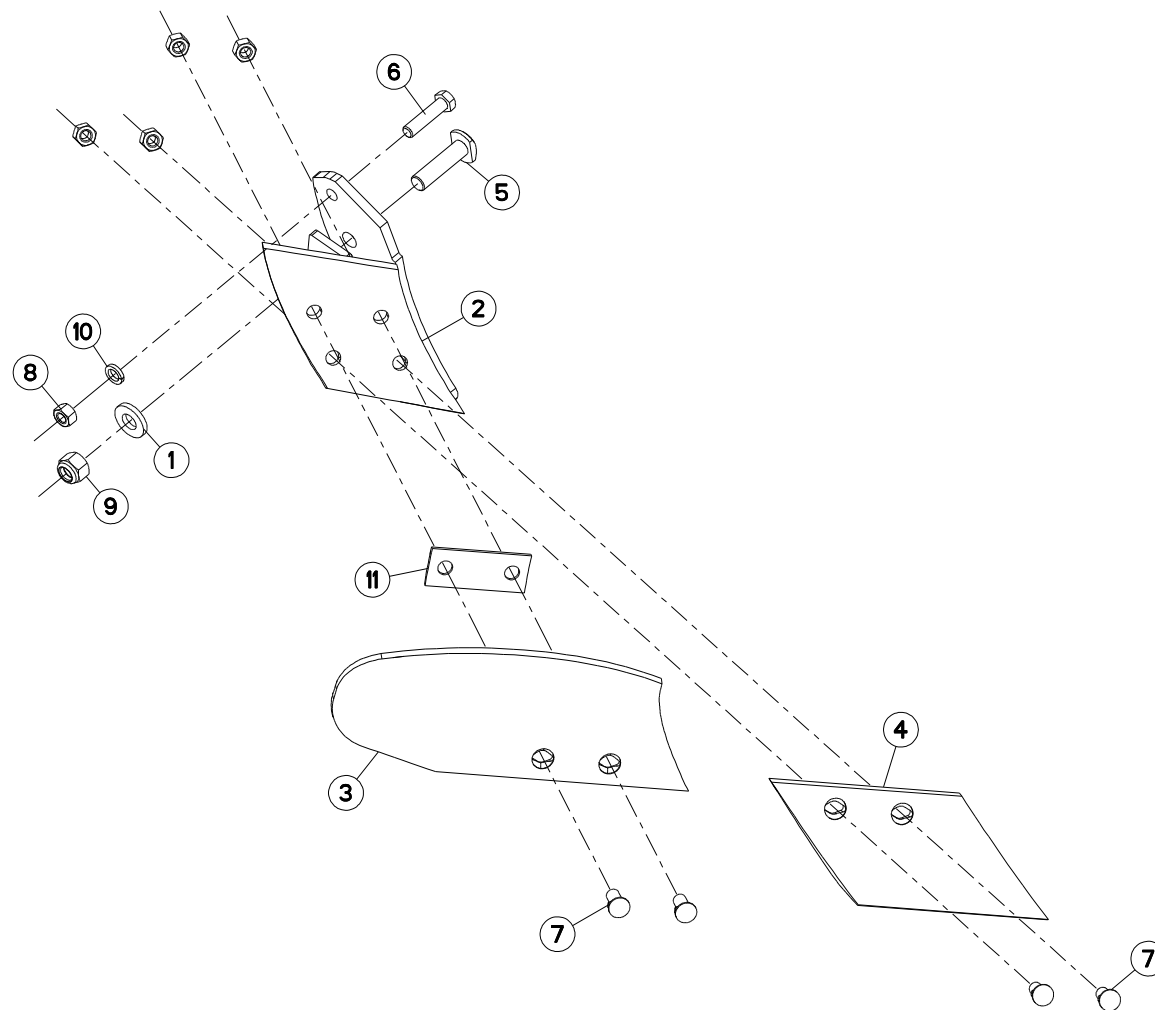
RASETTE ZX L GAUCHE

SKIMMER ZX L LEFT

VORSCHÄLER ZX L LINKS

AVANVOMERE ZX L SX

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	422069	001	BAGUE 17 X 35 X 5 PLATE ZNB	WASHER	RING	PARAOLIO	
002	580971	001	SEP ZX GAUCHE	SKIMMER FROG ZX L	RUMPF ZX LINKS	CEPPO ZX SX.	
003	618105	001	VERSOIR ZX GAUCHE	SKIMMER MOULDBOARD ZX L	STREICHBLECH ZX LINKS	VERSOIO AVANVOM. ZX S	
004	631112	001	SOC ZX L REVERSIBLE	SHARE ZX L	SCHAR ZX L RE+LI	VOMERO LARGO DX & SX	
005	900231	001	VIS A TETE BOMBEE D16	SCREW FLAT-HEAD	SCHRAUBE F. KOERPERBEFEST. M16	BULLONE	
006	80061211	001	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
007	901127	001	BOITE DE 25 BOULONS M12X60	BOX OF 25 BOLTS/NUTS M12X60	SET 25X SCHRAUBE+MUTTER M12X60	SCATOLA 25 BULLONI M12X60	
008	80201270	001	ECROU HEXAGONAL ZBC	NUT ZBC	SECHSKANTMUTTER ZBC	DADO ZBC	
009	80201630	001	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC M16	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
010	80271284	001	RONDELLE GROWER	SPRING LOCK WASHER	FEDERRING	RONDELLA FC250-300	
011	951102	001	CALE VERSOIR ZX	SPACER ZX	KEIL ZX	DISTANZIALE TEFLON	





MULTI-MASTER 180 NSH

H04R0002 A

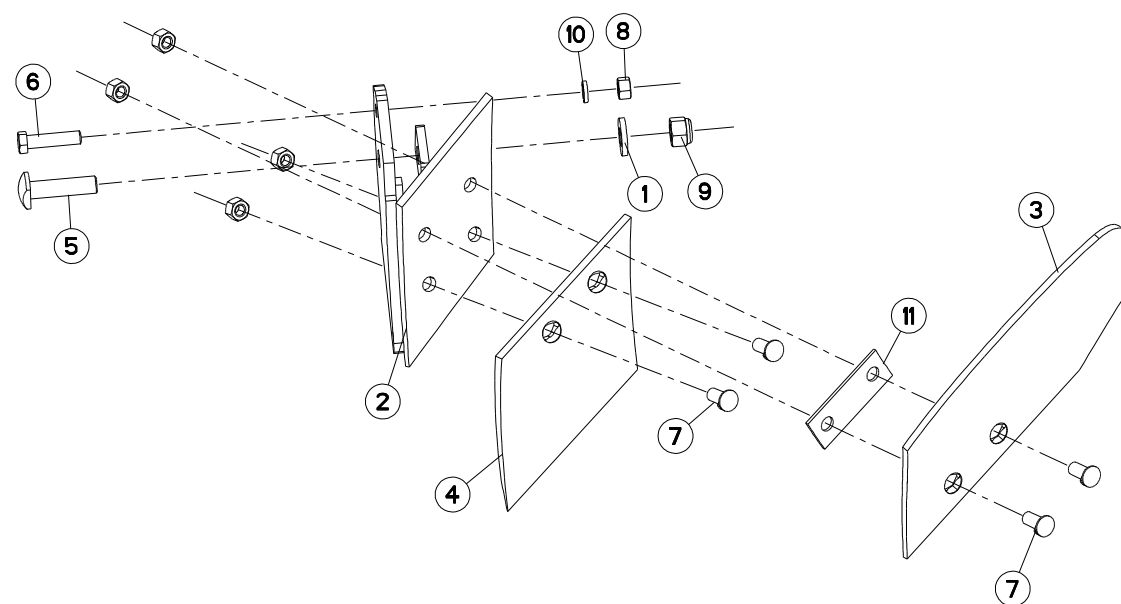
RASETTE ZXE DROITE

SKIMMER ZXE RIGHT

VORSCHÄLER ZXE RECHTS

AVANVOMERE ZXE DX

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	422069	001	BAGUE 17 X 35 X 5 PLATE ZNB	WASHER	RING	PARAOLIO	
002	580970	001	SEP ZX DROIT	SKIMMER FROG ZX R	RUMPF ZX RECHTS	CEPPO ZX DX.	
003	618104	001	VERSOIR ZX DROIT	SKIMMER MOULDBOARD ZX R	STREICHBLECH ZX RECHTS	VERSOIO AVANVOM. ZX D	
004	631100	001	SOC ZXE D	SKIMMER SHARE ZX R	SCHAR ZX RECHTS	VOMERE AVANV.ZX-ZR.DESTRO	
005	900231	001	VIS A TETE BOMBEE D16	SCREW FLAT-HEAD	SCHRAUBE F. KOERPERBEFEST. M16	BULLONE	
006	80061211	001	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
007	901121	001	BOITE DE 25 BOULONS M12X30	BOX OF 25 BOLTS/NUTS M12X30	SET 25X SCHRAUBE+MUTTER M12X30	SCATOLA 25 BULLONI M12X30	
008	80201270	001	ECROU HEXAGONAL ZBC	NUT ZBC	SECHSKANTMUTTER ZBC	DADO ZBC	
009	80201630	001	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC M16	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
010	80271284	001	RONDELLE GROWER	SPRING LOCK WASHER	FEDERRING	RONDELLA FC250-300	
011	951102	001	CALE VERSOIR ZX	SPACER ZX	KEIL ZX	DISTANZIALE TEFLON	





MULTI-MASTER 180 NSH

H04R0012 A

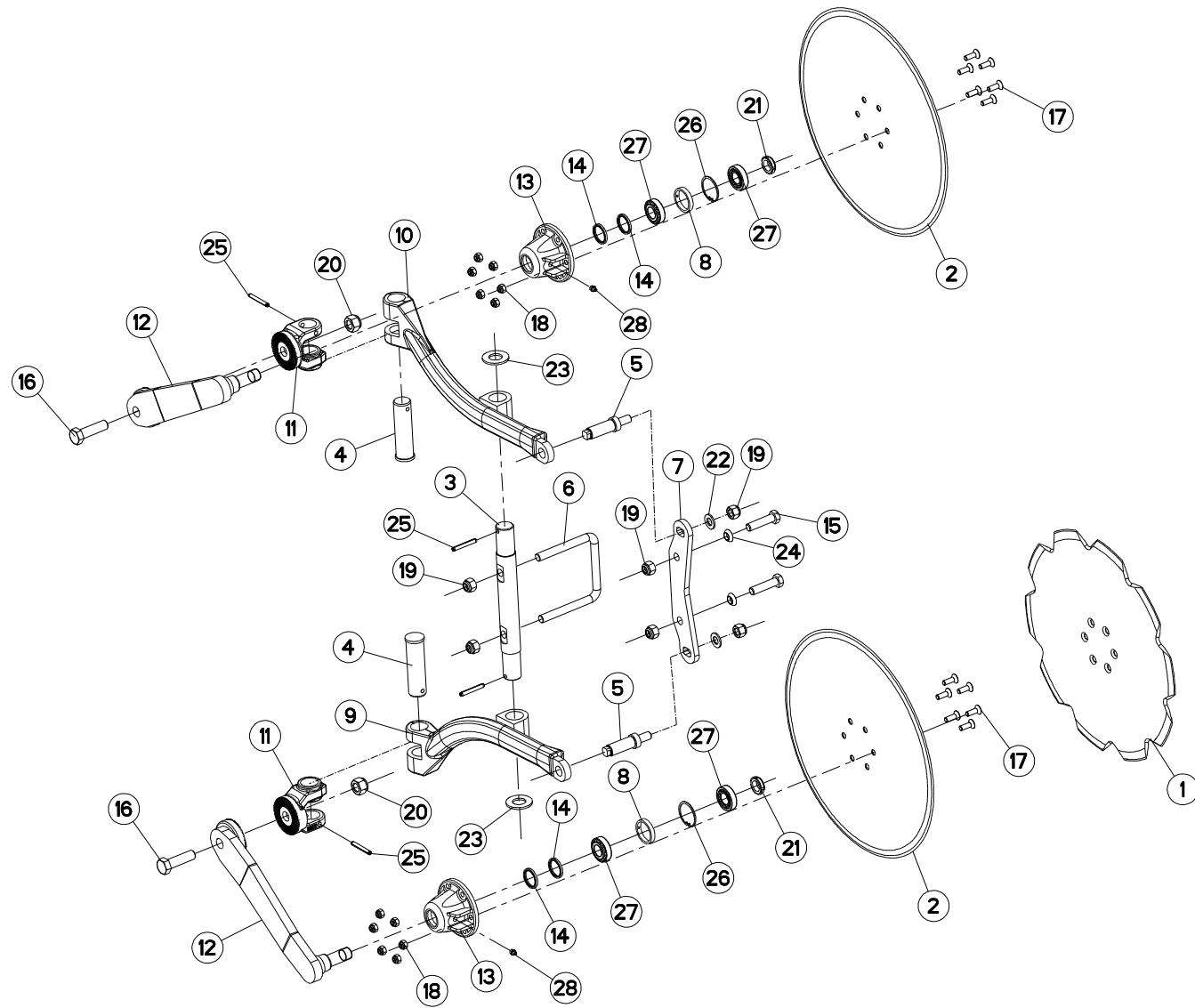
RASETTE ZXE GAUCHE

SKIMMER ZXE LEFT

VORSCHÄLER ZXE LINKS

AVANVOMERE ZXE SX

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	422069	001	BAGUE 17 X 35 X 5 PLATE ZNB	WASHER	RING	PARAOLIO	
002	580971	001	SEP ZX GAUCHE	SKIMMER FROG ZX L	RUMPF ZX LINKS	CEPPO ZX SX.	
003	618105	001	VERSOIR ZX GAUCHE	SKIMMER MOULDBOARD ZX L	STREICHBLECH ZX LINKS	VERSOIO AVANVOM. ZX S	
004	631101	001	SOC ZXE G	SKIMMER SHARE ZX L	SCHAR ZX LINKS	VOMERE AVANV.ZR.ZX.SINISTRO	
005	900231	001	VIS A TETE BOMBEE D16	SCREW FLAT-HEAD	SCHRAUBE F. KOERPERBEFEST. M16	BULLONE	
006	80061211	001	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
007	901121	001	BOITE DE 25 BOULONS M12X30	BOX OF 25 BOLTS/NUTS M12X30	SET 25X SCHRAUBE+MUTTER M12X30	SCATOLA 25 BULLONI M12X30	
008	80201270	001	ECROU HEXAGONAL ZBC	NUT ZBC	SECHSKANTMUTTER ZBC	DADO ZBC	
009	80201630	001	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC M16	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
010	80271284	001	RONDELLE GROWER	SPRING LOCK WASHER	FEDERRING	RONDELLA FC250-300	
011	951102	001	CALE VERSOIR ZX	SPACER ZX	KEIL ZX	DISTANZIALE TEFLON	





MULTI-MASTER 180 NSH

H04R0039 A

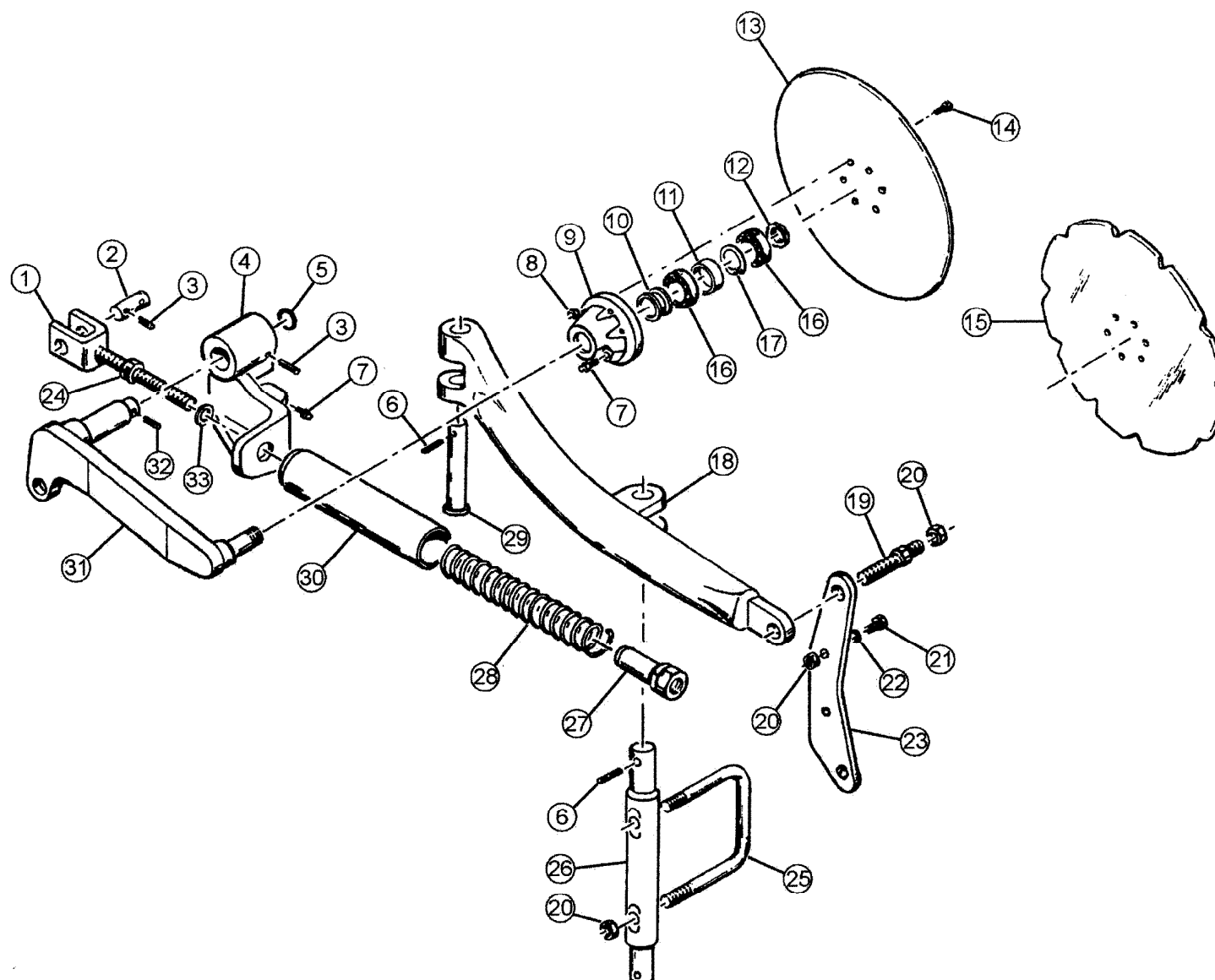
COUTRES CIRCULAIRES NS

DISC COULTER NS

SCHEIBENSECHE NS

ASSOLCATORE A DISCO C.

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	110029	001	DISQUE CRENELE D 500	NOTCHED DISC D 500	GEZACKTE SCHEIBE D 500	DISCO SCANALATO D 500	
002	110030	002	DISQUE CC DIA500	PLAIN DISC D 500	GLATTE SCHEIBE D 500	DISCO	
003	130202	001	AXE	PIN	ACHSE	PERNO	
004	130347	002	AXE VERTICAL	AXLE	ACHSE	ASSE	
005	131222	002	VIS DE REGLAGE	SCREW	SCHRAUBE	VITE	
006	140174	001	BRIDE	MOUNTING	BUNDL	STAFFA	
007	211451	001	SUPPORT	BRACKET	HALTERUNG	SUPPORTO	
008	432023	002	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZBUCHSE	CONTRODADO	
009	581900	001	BRAS	DISC ARM RIGHT	ARM RECHTS	BRACCIO	
010	581901	001	BRAS	DISC ARM LEFT	ARM LINKS	BRACCIO	
011	582575	002	CHAPE	TRUNNION	DREHZAPFEN	FORCELLA	
012	582889	002	BRAS DE CC CAMBREE	ARM	ARM	BRACCIO	
013	645226	002	MOYEU NU	HUB	NABE	MOZZO	
014	951166	004	BAGUE NADELLA 35/43	SEAL 35/43	RING 35/43	BOCCOLA	
015	80061638	002	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
016	80062064	002	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
017	80111029	012	VIS TETE FRAI.SIX P.CREUX ZBC	HEX.SOCK.COUNT.HEAD SCREW ZBC	SENKSCHEUB.INNENSECHSKANT ZBC	VITE FHC/90 ZBC	
018	80201030	012	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
019	80201630	006	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC M16	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
020	80202030	002	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
021	80202566	002	ECROU A ENCOCHES AUTOFR.ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
022	80251624	002	RONDELLE PLATE	PLAIN WASHER	SCHEIBE	RONDELLA PIATTA	
023	80252755	002	RONDELLE PLATE C ZBC	PLAIN WASHER ZBC	SCHEIBE ZBC	RONDELLA PIATTA ZBC	
024	80271686	002	RONDELLE A RESSORT SPHERIQUE	SPHERICAL SPRING WASHER	FEDERRING	RONDELLA A MOLLA	
025	80440860	004	GOUPILLE SPIRALE	ROLL PIN	SPIRAL-SPANNSTIFTE	SPINA ELASTICA	
026	80595200	002	CIRCLIP INTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
027	81302552	004	ROULEMENT A ROULEAUX CONIQUES	TAPERED ROLLER BEARING	KEGELROLLENLAGER	CUSCINETTO A RULLO	
028	82201016	002	GRAISSEUR AUTOTARAUDANT	SELF TAPPING GREASE NIPPLE	GEWINDESCHNEID-SCHMIERNIPPEL	INGRASSATORE	





MULTI-MASTER 180 NSH

H04R0048 A

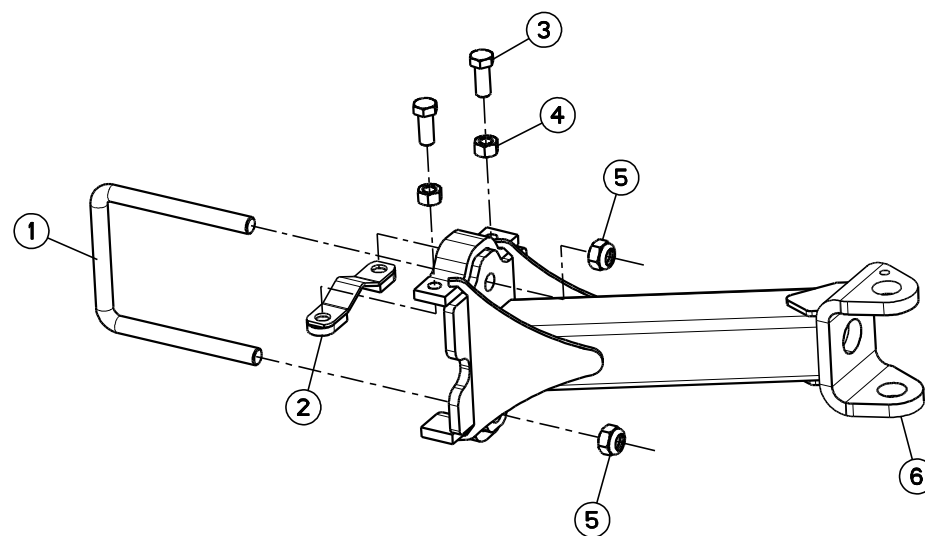
COUTRES CIRCULAIRES SECU. NS

DISC COULTER SECU. NS

SCHEIBENSECHE NS

ASSOLCATORE A DISCO C. SICURR

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	581792	002	TIGE AMORTISSEUR	LEG	AUGSCHRAUBE	STELO	
002	131166	002	AXE CHAPE	PIN	ACHSE	PERNO	
003	80500236	004	GOUPILLE V	SPLIT PIN	SPLINT	COPPIGLIA	
004	645252	001	TOURILLON DROIT	TRUNNION R	DREHZAPFEN RE.	PERNO DESTRO	
004	645253	001	TOURILLON GAUCHE	TRUNNION L	DREHZAPFEN LI.	PERNO SINISTRO	
005	80252755	002	RONDELLE PLATE C ZBC	PLAIN WASHER ZBC	SCHEIBE ZBC	RONDELLA PIATTA ZBC	
006	80440860	004	GOUPILLE SPIRALE	ROLL PIN	SPIRAL-SPANNSTIFTE	SPINA ELASTICA	
007	82201016	004	GRAISSEUR AUTOTARAUDANT	SELF TAPPING GREASE NIPPLE	GEWINDESCHNEID-SCHMIERNIPPEL	INGRASSATORE	
008	80201030	012	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
009	645226	002	MOYEU NU	HUB	NABE	MOZZO	
010	951166	004	BAGUE NADELLA 35/43	SEAL 35/43	RING 35/43	BOCCOLA	
011	432023	002	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZBUCHSE	CONTRODADO	
012	80202566	002	ECROU A ENCOCHES AUTOFR.ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
013	110030	002	DISQUE CC DIA500	PLAIN DISC D 500	GLATTE SCHEIBE D 500	DISCO	
014	80111029	012	VIS TETE FRAI.SIX P.CREUX ZBC	HEX.SOCK.COUNT.HEAD SCREW ZBC	SENKSCRAUB.INNENSECHSKANT ZBC	VITE FHC/90 ZBC	
015	110029	002	DISQUE CRENELE D 500	NOTCHED DISC D 500	GEZACKTE SCHEIBE D 500	DISCO SCANALATO D 500	
016	81302552	004	ROULEMENT A ROULEAUX CONIQUES	TAPERED ROLLER BEARING	KEGELROLLENLAGER	CUSCINETTO A RULLO	
017	80595200	002	CIRCLIP INTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
018	581900	001	BRAS	DISC ARM RIGHT	ARM RECHTS	BRACCIO	
018	581901	001	BRAS	DISC ARM LEFT	ARM LINKS	BRACCIO	
019	131222	002	VIS DE REGLAGE	SCREW	SCHRAUBE	VITE	
020	80201630	006	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC M16	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
021	80061638	002	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
022	80271686	002	RONDELLE A RESSORT SPHERIQUE	SPHERICAL SPRING WASHER	FEDERRING	RONDELLA A MOLLA	
023	211451	001	SUPPORT	BRACKET	HALTERUNG	SUPPORTO	
024	80201653	002	ECROU AUTOBLOQUANT FENDU	UNDERSERRATED SELF-LOCKING NUT	SPERRZAHN-BUNDMUTTER	DADO	
025	140174	001	BRIDE	MOUNTING	BUNDL	STAFFA	
026	130202	001	AXE	PIN	ACHSE	PERNO	
027	581793	002	GUIDE COMPLET	GUIDE	FUEHRUNG	GUIDA	
028	191129	002	RESSORT	SPRING	FEDER	MOLLA	
029	130347	002	AXE VERTICAL	AXLE	ACHSE	ASSE	
030	581794	002	CACHE RESSORT	SPRING COVER	FEDERABDECKUNG	PROTEZIONE	
031	582256	001	BRAS CC COMPLET D	ARM	ARM KOMPLETT R	BRACCIO	
031	582257	001	BRAS CC COMPLET G	ARM	ARM KOMPLETT L	BRACCIO	
032	80450645	002	GOUPILLE ELASTIQUE DACRO	ROLL PIN DACRO	SPANNHUELSE DACRO	SPINA ELASTICA DACRO	
033	80251624	002	RONDELLE PLATE	PLAIN WASHER	SCHEIBE	RONDELLA PIATTA	





MULTI-MASTER 180 NSH

H05R0027 A

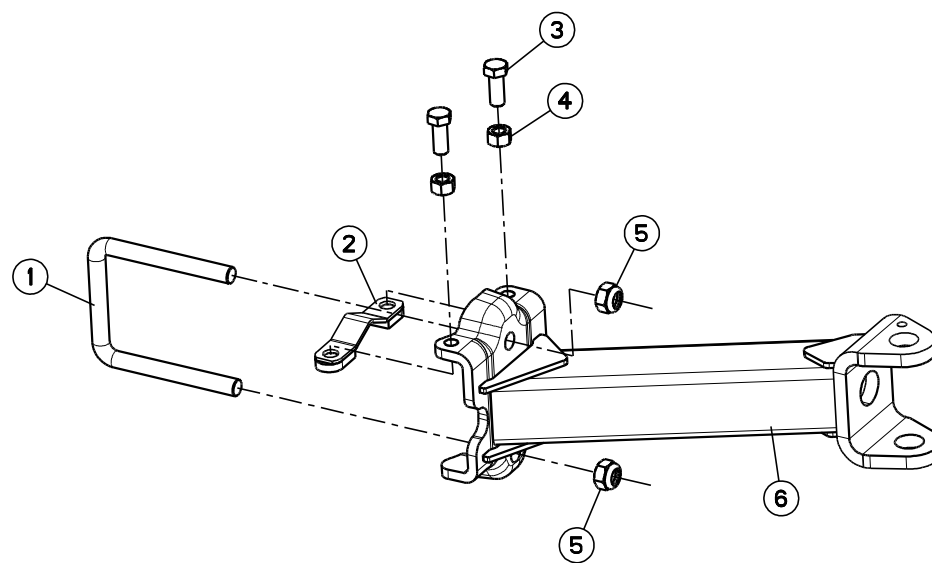
SUPPORT ROUE REGULATION/BATI

BRACKET DEPTH WHEEL/FRAME

HALTERUNG STUTZRAD/RAHMEN

SUPPORTO RUOTA DI PROFONDITA'

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	140161	001	BRIDE D 24	MOUNTING	BUEGEL	STAFFA	
002	582603	001	CALE APPUI M150/180/MANAG.	SPACER	KEIL	SPESSORE D'APPOGGIO	
003	80062049	002	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
004	80202070	002	ECROU H ZBC	HEXAGON NUT ZBC	SECHSKANTMUTTER ZBC	DADO ESAGONALE ZBC	
005	80202440	002	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT	SELBSTSICHERNDE MUTTER	DADO AUTOBLOCCANTE	
006	H0500370	001	SUPPORT	BRACKET	HALTERUNG	SUPPORTO	: -> I5421
006	H0501790	001	SUPPORT	SUPPORT	TRAEGER	SUPPORTO	: I5518 ->



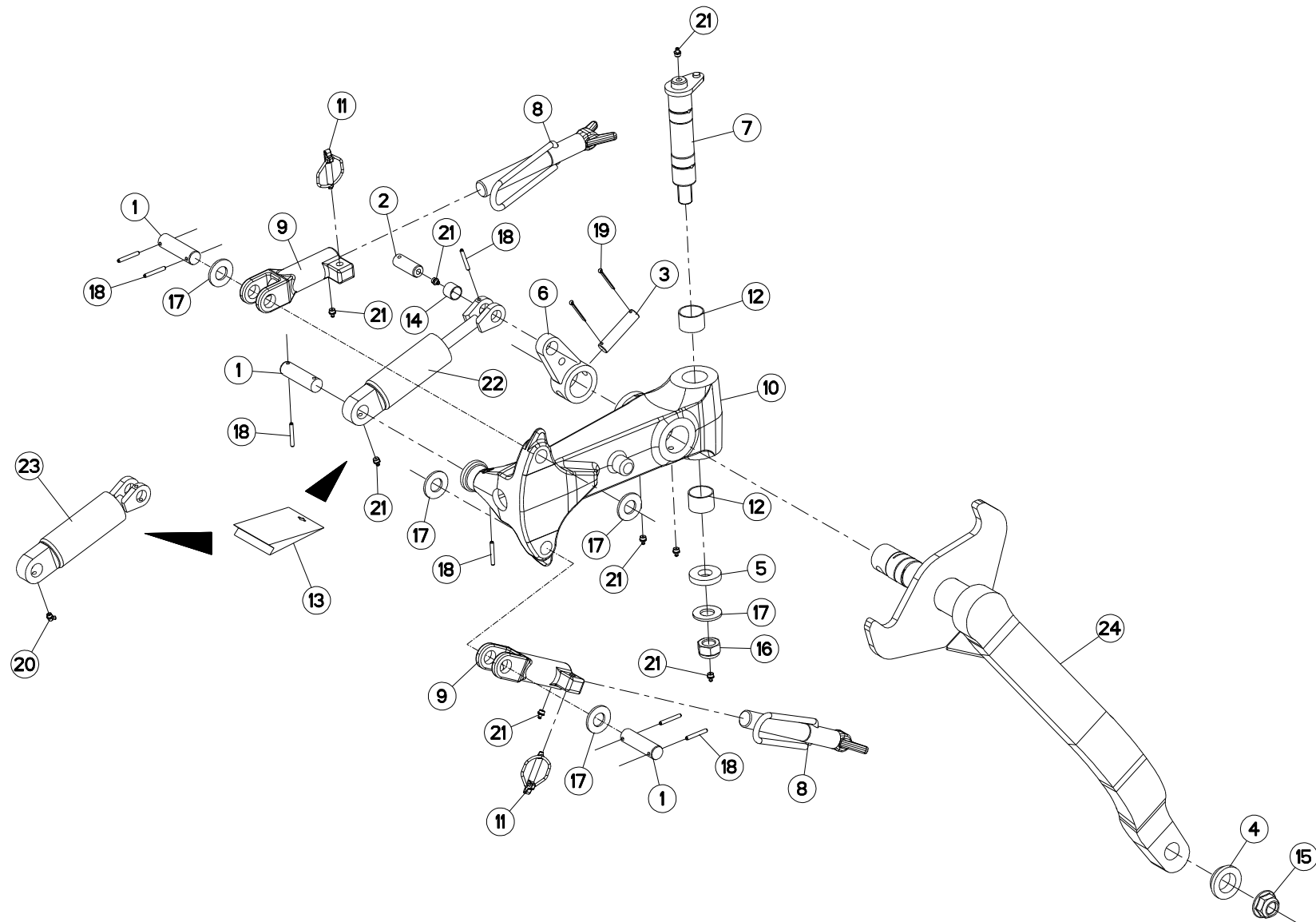


MM1806H

H05R0029 A

SUPPORT ROUE REGULATION/EXTENS BRACKET DEPTH WHEEL/EXTENSION HALTERUNG STUTZRAD/ERWEITERUNG SUPPORTO RUOTA DI PROFONDITA'

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	148132	001	BRIDE D24	MOUNTING	BUEGEL	CAVALLOTTO	
002	582603	001	CALE APPUI M150/180/MANAG.	SPACER	KEIL	SPESSORE D'APPOGGIO	
003	80062049	002	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
004	80202070	002	ECROU H ZBC	HEXAGON NUT ZBC	SECHSKANTMUTTER ZBC	DADO ESAGONALE ZBC	
005	80202440	002	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT	SELBSTSICHERNDE MUTTER	DADO AUTOBLOCCANTE	
006	H0500300	001	SUPPORT	CONNECTING PLATE	VERBINDUNGLASCHE	SUPPORTO	: -> I5650
006	H0501780	001	SUPPORT	SUPPORT	TRAEGER	SUPPORTO	: I5668 ->





MULTI-MASTER 180 NSH

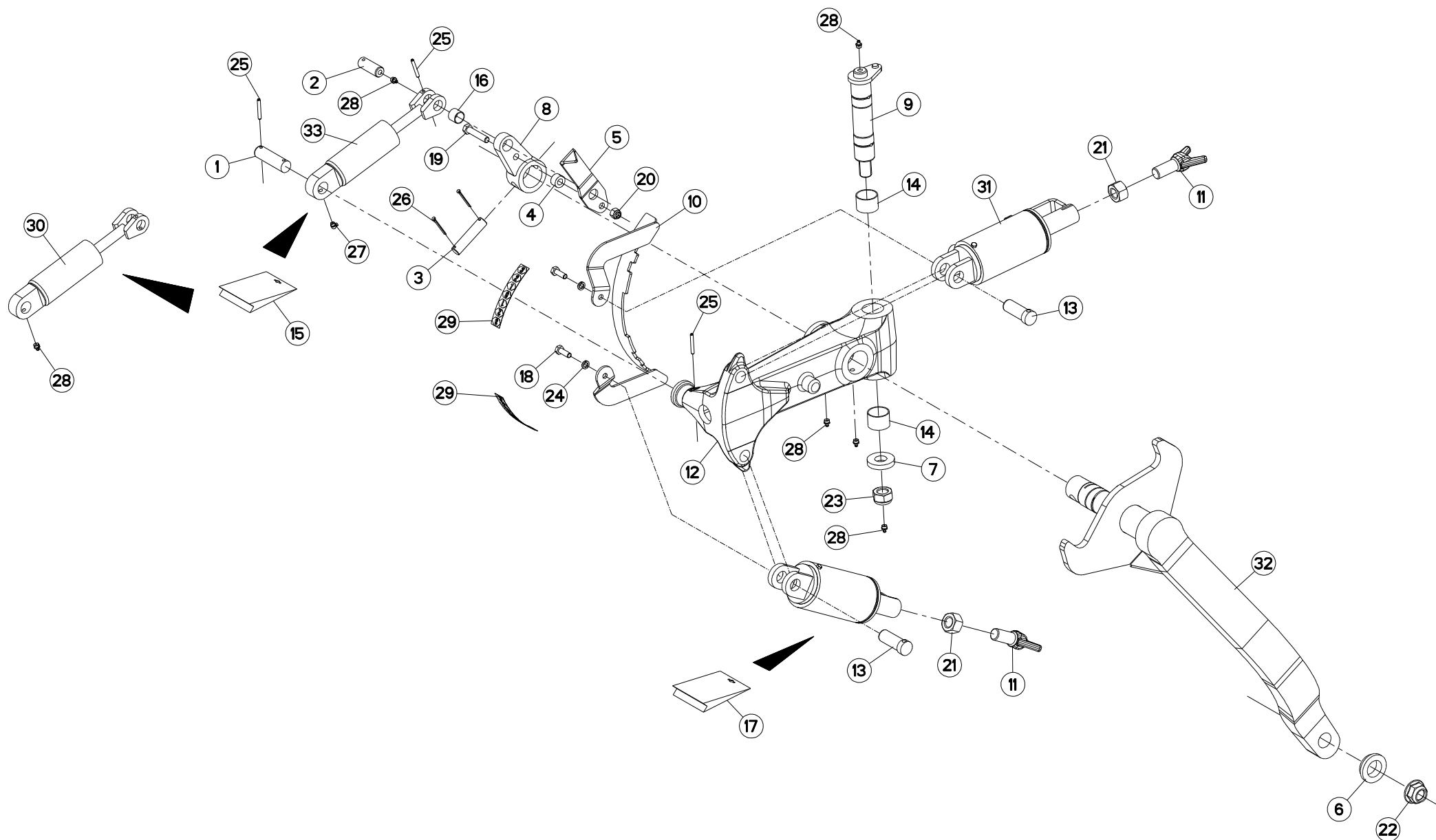
H05R0026 A

ROUE DE REGULATION AMORTISSEUR DEPTH WHEEL DAMPER

STÜTZRAD STOSSDÄMPFER

RUOTA DI PROFONDITA AMMORTIZ

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	130277	003	AXE	PIN	ACHSE	PERNO	
002	130279	001	AXE	PIN	ACHSE	PERNO	
003	130283	001	AXE	PIN	ACHSE	PERNO	
004	421221	001	ENTRETOISE ROUE >= 600	SPACER	DISTANZSCHEIBE	DISTANZIALE	
005	421223	001	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	
006	582311	001	BIELLETTE	LINK	SHUBSTANGE	BIELLA	
007	582606	001	AXE PIVOT M120/150	AXLE	ACHSE	ASSE M120/150	
008	582897	002	VIS COMPLETE	SCREW	SCHRAUBE	VITE	
009	645281	002	SUPPORT BUTEE	BRACKET	HALTERUNG	SUPPORTO	
010	645314	001	SUPPORT DE ROUE MOULEE	WHEEL BRACKET	RADHALTERUNG	SUPPORTO RUOTA	
011	900788	002	GOUPILLE DE SECURITE	LYNCH PIN	KLAPPSTECKER	COPPIGLIA	
012	951168	002	BAGUE WIELAND 40-44-30	BUSH WIELAND 40-44-30	RING WIELAND 40-44-30	BOCCOLA	
013	951461	001	POCHETTE DE JOINTS (951460)	SEALS PACKET (951460)	DICHTSATZ FUER 951460	COLLEZIONE GUARNIZIONI	
014	951528	001	BAGUE WIELAND 22X25X20	BUSH WIELAND	RING WIELAND	ANELLO WIELAND 22X25X20	
015	80202420	001	ECROU HEXAG.EMBASE AUTOFR.	SELF-LOCKING NUT	SELBSTSICHERNDE MUTTER	DADO AUTOBLOCCANTE	
016	80202440	001	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT	SELBSTSICHERNDE MUTTER	DADO AUTOBLOCCANTE	
017	80252432	005	RONDELLE PLATE	PLAIN WASHER	SCHEIBE	RONDELLA PIATTA	
018	80450645	007	GOUPILLE ELASTIQUE DACRO	ROLL PIN DACRO	SPANNHUELSE DACRO	SPINA ELASTICA DACRO	
019	80500345	002	GOUPILLE FENDUE	SPLIT PIN	SPLINT	COPPIGLIA	
020	82200804	001	GRAISSEUR ZBC	GREASE NIPPLE ZBC	SCHMIERNIPPEL ZBC	INGRASSATORE ZBC	
021	82201016	008	GRAISSEUR AUTOTARAUDANT	SELF TAPPING GREASE NIPPLE	GEWINDESCHNEID-SCHMIERNIPPEL	INGRASSATORE	
022	951460	001	AMORTISSEUR / ROUE	SHOCK ABSORBER	STOSSDAEMPFER	AMMORTIZZATORE	: Ø660x322 Ø690x255
023	H0500670	001	AMORTISSEUR	SHOCK ABSORBER	STOSSDAEMPFER	AMMORTIZZATORE	: Ø688x300 Ø690x320 Ø736x328
024	H0500890	001	BRAS DE ROUE PIVOT AMORTISSEUR	ARM	ARM	BRACCIO	





MULTI-MASTER 180 NSH

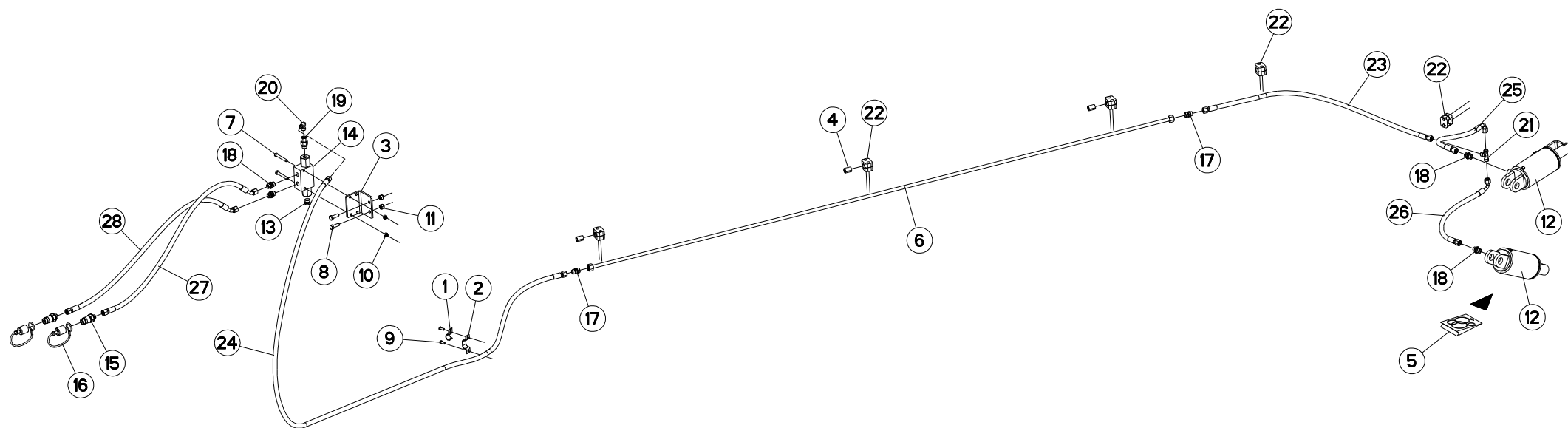
H05R0035 A

ROUE DE RÉGULATION HYDRAULIQUE DEPTH WHEEL HYDRAULIC

STÜTZRAD HYDRAULIK

RUOTA DI PROFONDITA IDRAULICO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	130277	001	AXE	PIN	ACHSE	PERNO	
002	130279	001	AXE	PIN	ACHSE	PERNO	
003	130283	001	AXE	PIN	ACHSE	PERNO	
004	150192	001	DOUILLE	SOCKET	BUCHSE	BUSSOLA	
005	227590	001	AIGUILLE	LEVEL NEEDLE	ZEIGER	LEVA	
006	421221	001	ENTRETOISE ROUE >= 600	SPACER	DISTANZSCHEIBE	DISTANZIALE	
007	421223	001	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	
008	582311	001	BIELLETTE	LINK	SHUBSTANGE	BIELLA	
009	582606	001	AXE PIVOT M120/150	AXLE	ACHSE	ASSE M120/150	
010	583385	001	SECTEUR DE VISUALISATION	SCALE	ANZEIGEFELD	SELETTORE	
011	645307	002	VIS DE REGLAGE D24	SCREW	SCHRAUBE	VITE DI REGOLAZIONE	
012	645314	001	SUPPORT DE ROUE MOULEE	WHEEL BRACKET	RADHALTERUNG	SUPPORTO RUOTA	
013	720205	002	AXE	PIN	ACHSE	PERNO	
014	951168	002	BAGUE WIELAND 40-44-30	BUSH WIELAND 40-44-30	RING WIELAND 40-44-30	BOCCOLA	
015	951461	001	POCHETTE DE JOINTS (951460)	SEALS PACKET (951460)	DICHTSATZ FUER 951460	COLLEZIONE GUARNIZIONI	
016	951528	001	BAGUE WIELAND 22X25X20	BUSH WIELAND	RING WIELAND	ANELLO WIELAND 22X25X20	
017	952230	001	POCHETTE DE JOINTS (951996)	SEALS PACKET (951996)	DICHTSATZ FUER (951996)	SERIE GUARNIZIONI (951996)	: 951996
017	H0501390	001	POCHETTE DE JOINTS (H0501380)	BAG	TACHE	SACCHE	: H0501380
018	80061073	002	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
019	80061282	001	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
020	80201230	001	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
021	80202400	002	ECROU HEXAGONAL ZBC	HEXAGON NUT ZBC	SECHSKANTMUTTER ZBC	DADO ZBC	
022	80202420	001	ECROU HEXAG.EMBASE AUTOFR.	SELF-LOCKING NUT	SELBSTSICHERNDE MUTTER	DADO AUTOBLOCCANTE	
023	80202440	001	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT	SELBSTSICHERNDE MUTTER	DADO AUTOBLOCCANTE	
024	80271084	002	RONDELLE GROWER	SPRING LOCK WASHER	FEDERRING	RONDELLA GROWER	
025	80450645	003	GOUPILLE ELASTIQUE DACRO	ROLL PIN DACRO	SPANNHUELSE DACRO	SPINA ELASTICA DACRO	
026	80500345	002	GOUPILLE FENDUE	SPLIT PIN	SPLINT	COPPIGLIA	
027	82200804	001	GRAISSEUR ZBC	GREASE NIPPLE ZBC	SCHMIERNIPPEL ZBC	INGRASSATORE ZBC	
028	82201016	006	GRAISSEUR AUTOTARAUDANT	SELF TAPPING GREASE NIPPLE	GEWINDESCHNEID-SCHMIERNIPPEL	INGRASSATORE	
029	950491	002	AUTOCOLLANT	STICKER	SELFADHESIVE	ADESIVO	
030	951460	001	AMORTISSEUR / ROUE	SHOCK ABSORBER	STOSSDAEMPFER	AMMORTIZZATORE	: Ø660x322 Ø690x255
031	H0501310	002	VERIN DE REGLAGE	HYDRAULIC CYLINDER	HUBZYLINDER	CILINDRO	
032	H0500890	001	BRAS DE ROUE PIVOT AMORTISSEUR	ARM	ARM	BRACCIO	
033	H0500670	001	AMORTISSEUR	SHOCK ABSORBER	STOSSDAEMPFER	AMMORTIZZATORE	: Ø688x300 Ø690x320 Ø736x328





MULTI-MASTER 180 NSH

H05R0038 A

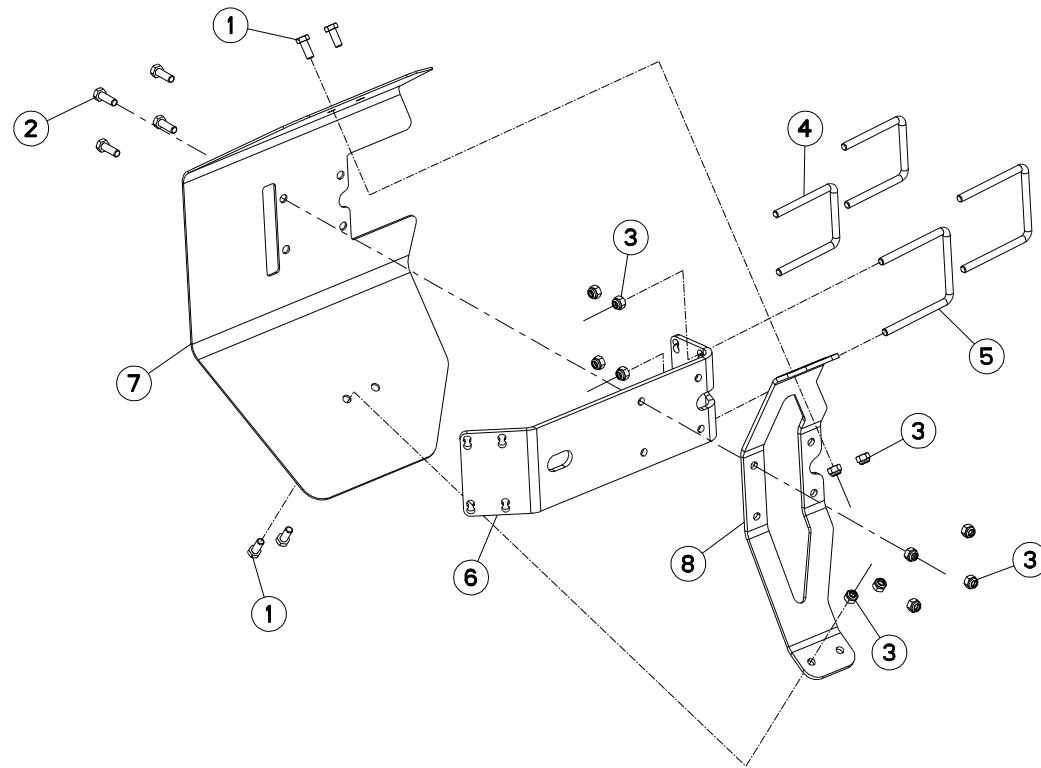
TUYAU HYD. ROUE DE REGULATION

HYDRAULIC HOSE DEPTH WHEEL

HYDRAULISC. SCHLÄUCHE STUTZRAD

IDRAULICO RUOTA DI PROFONDITA

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	200740	001	PATTE DE FIXATION	PLATE	SCHLAUCHHALTER	FAZZOLETTO	
002	227137	001	PATTE	PLATE	PLATTE	FAZZOLETTO	
003	780113	001	PATTE DE FIXATION	PLATE	SCHLAUCHHALTER	PIASTRINA	
004	951197	003	GAINE CAOUTCHOUC	SHEATHE	HUELLE	GUAINA CAOUTCHOUC	
005	952230	001	POCHETTE DE JOINTS (951996)	SEALS PACKET (951996)	DICHTSATZ FUER (951996)	SERIE GUARNIZIONI (951996)	
006	952360	001	TUYAU RIGIDE EQUIPE L=2400	TUBE L=2400	ROHR L=2400	TUBO RIGIDO L=2400	: 5E/6 T/NSH
006	951920	001	TUYAU RIGIDE EQUIPE	HOSE	HUELSE V. ZYL.	TUBO RIGIDO	: 7T
007	80060853	002	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
008	80061073	002	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
009	80190616	002	VIS AUTOTARAUEUSE ZBC TAPTITE	SELF-CUTTING SCREW ZBC	GEWINDE-SCHNEIDSCHRAUBE ZBC	BULLONE	
010	80200830	002	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
011	80201030	002	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
012	H0501310	002	VERIN DE REGLAGE	HYDRAULIC CYLINDER	HUBZYLINDER	CILINDRO	
013	A4061802	001	BOUCHON 3/8 CYL CHC+JOINT	PLUG + SEAL	STOPFEN + DICHTRING	TAPPO	
014	A4071209	001	CLAPET PILOTE DOUBLE R1/6 3/8G	NON RETURN VALVE	RUCKSCHLAGVENTIL	VALVOLA	
015	A4074017	002	COUPLEUR MALE ZBC	QUICK CONNECTION	SCHNELLVERBINDUNG	INNESTO M16X150	
016	A4074019	002	BOUCHON POUR COUPLEUR	PLUG	STOPFEN	TAPPO PLASTICA	
017	A4080350	002	UNION DOUBLE NUE ZBC	STRAIGHT COUPLING ZBC	GERADE VERSCHRAUBUNG ZBC	GIUNZIONE DIRITTA ZBC	
018	A4080401	004	UNION MALE NUE ZBC	MALE SUTD COUPLING ZBC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAU.ZBC	GIUZIONE DIRITTA ZBC	
019	A4080521	001	ADAPTEUR ZBC	ADAPTER ZBC	GEWINDESTUTZEN ZBC	ADATTATORE ZBC	
020	A4080700	001	COUDE EGAL NU ZBC	EQUAL ELBOW ZBC	WINKEL-VERSCHRAUBUNG ZBC	GIUNZIONE A 90° ZBC	
021	A4081002	001	TE EGAL NU ZBC	EQUAL TEE ZBC	T-VERSCHRAUBUNG ZBC	GIUNZIONE A T ZBC	
022	A7260027	005	COLLIER SIMPLE D18 NU	CLAMP D.18	SCHELLE D.18	COLLARE D.18	
023	A4921024	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->1100 mm
024	A4921040	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->2500 mm
025	A4921065	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->500 mm
026	A4921065	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->500 mm
027	A4921115	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->1600 mm
028	A4921115	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->1600 mm





MULTI-MASTER 180 NSH

H05R0042 A

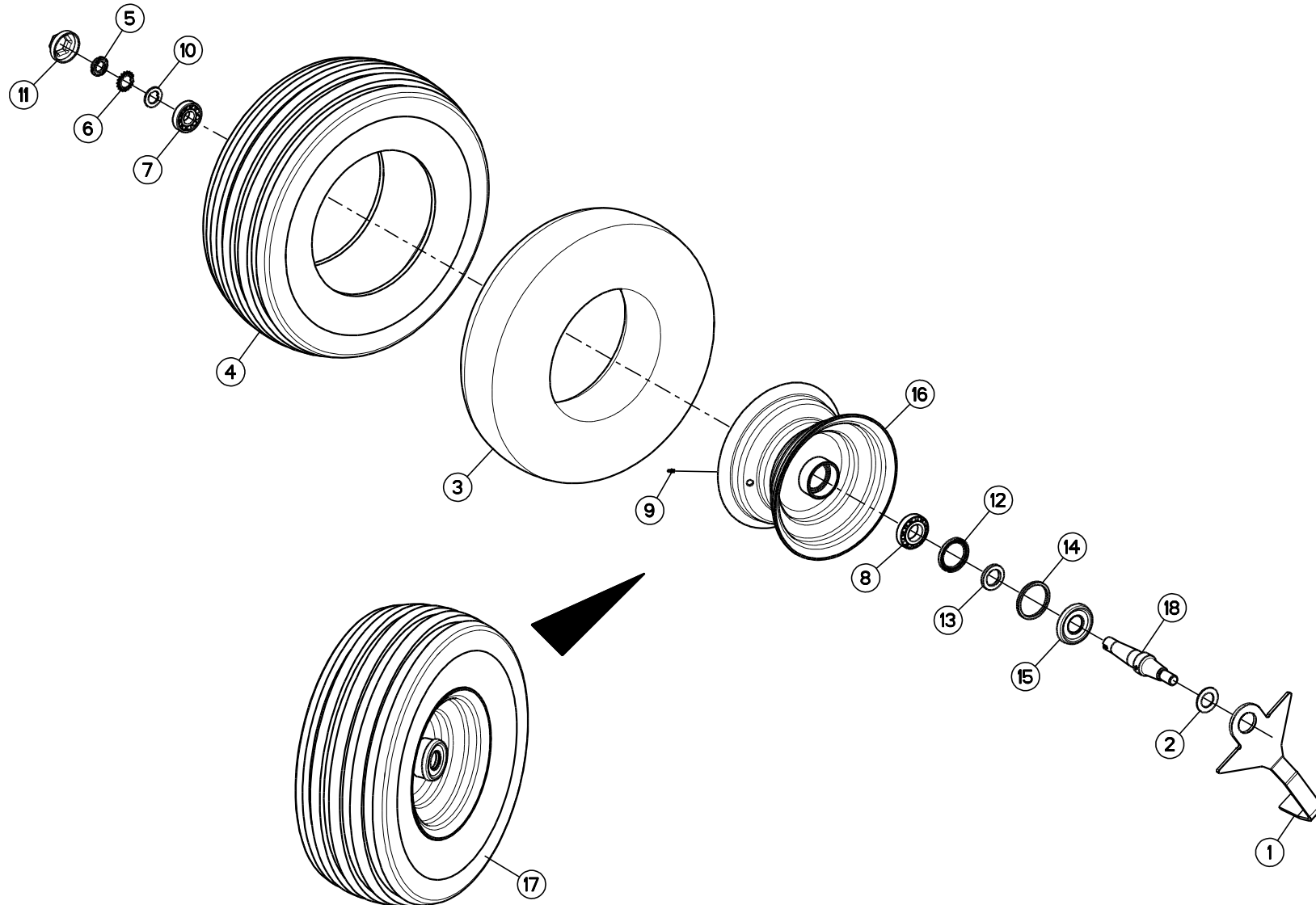
PROTECTEUR (ROUE PIVOT)

SAFETY GUARDS (DEPTH WHEEL)

SCHUTZVORRICHTUNG (LAUFRAD)

PARAPETTI (RUOTA DI PROFONDITÀ)

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	80061026	004	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
002	80061073	004	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
003	80201030	012	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
004	H0500800	002	BRIDE	BRIDLE	BUEGEL	STAFFA	
005	H0500810	002	BRIDE	BRIDLE	BUEGEL	STAFFA	
006	H0500820	001	SUPPORT	SUPPORT	TRAEGER	SUPPORTO	
007	H0500830	001	CARTER	HOUSING	GEHAEUSE	LAMIERA	
008	H0500840	001	RENFORT	REINFORCEMENT	VERSTAERCKUNG	RINFORZO	





MULTI-MASTER 180 NSH

H05R0028 A

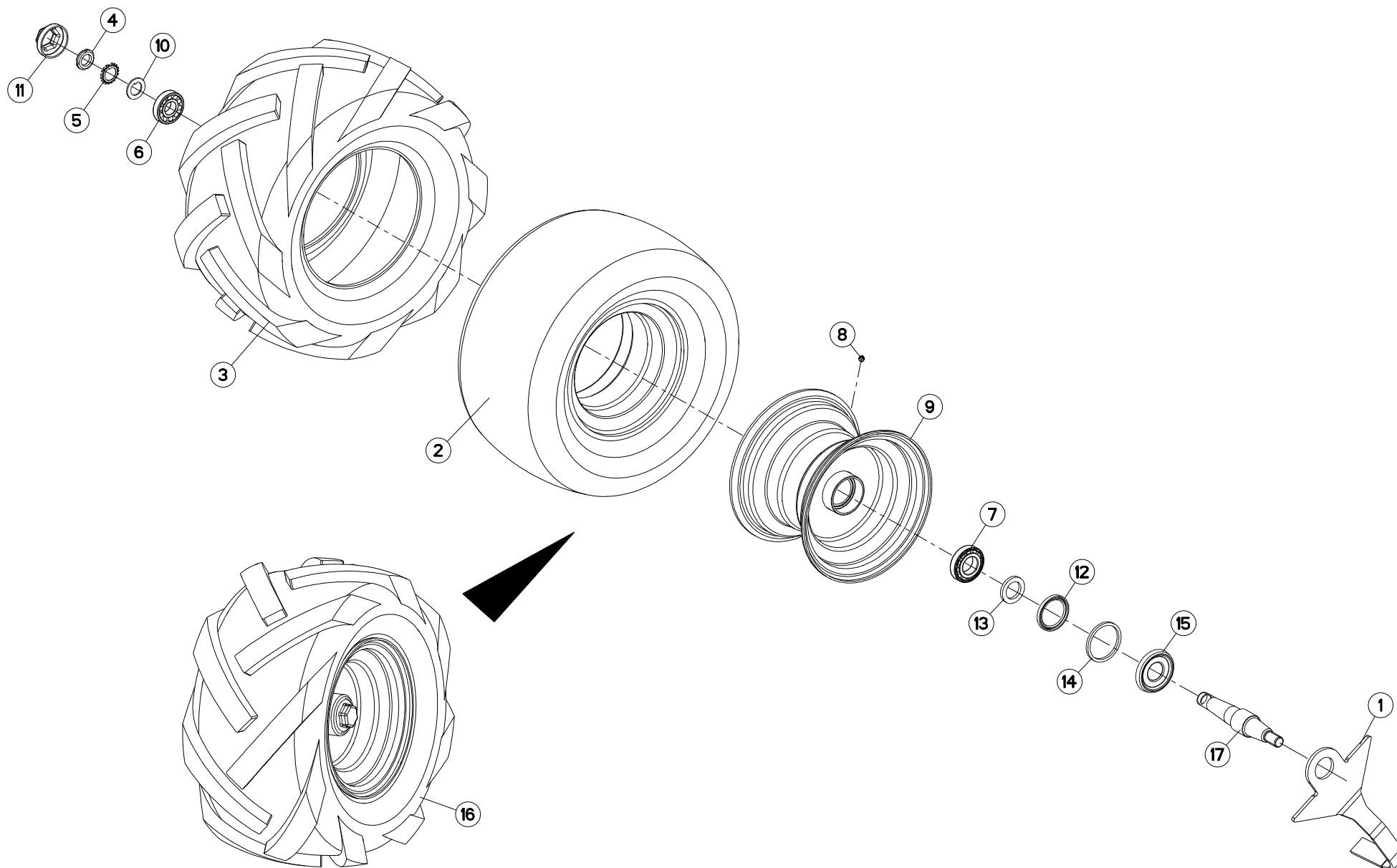
ROUE DE REGULATION Ø690X250 AM

DEPTH WHEEL Ø690X250 DAMPER

STÜTZRAD Ø690X250 STOSSDÄMPFER

RUOTA DI PROFONDITA Ø690X250 /

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	227678	001	DECROTTOIR D690 AMORTISS.	SCRAPER	ABSTREIFER	RASCHIETTO	
002	421281	001	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	
003	900155	001	CHAMBRE A AIR ROUE 569124	INNER TUBE WHEEL 569124	SCHLAUCH	CAMERA	
004	900156	001	PNEU 446 10./75-12 10PR	TYRE WHEEL	REIFEN	PNEUMATICO	
005	80203018	001	ECROU A ENCOCHES	SLOTTED ROUND NUT	NUTMUTTER	DADO	
006	80293020	001	RONDELLE-FREIN	TAB WASHER	SICHERUNGSBLECH	RONDELLA-FRENO	
007	81303072	001	ROULEMENT A ROULEAUX CONIQUES	TAPERED ROLLER BEARING	KEGELROLLENLAGER	CUSCINETTO A RULLO	
008	81304079	001	ROULEMENT A ROULEAUX CONIQUES	TAPERED ROLLER BEARING	KEGELROLLENLAGER	CUSCINETTO A RULLO	
009	82200600	001	GRAISSEUR ZBC	GREASE NIPPLE ZBC	SCHMIERNIPPEL ZBC	INGRASSATORE ZBC	
010	H0500480	001	RONDELLE FREIN	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	
011	H0500490	001	CHAPEAU A VISSER	CAP	KAPPE	COPERCHIO	
012	H0500500	001	JOINT ETANCHE A L'HUILE	SEAL	DICHTUNG	GUARNIZIONE	
013	H0500510	001	RONDELLE D'ETANCHEITE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	
014	H0500520	001	BAGUE FEUTRE	BUSH	HUELSE	BOCCOLA	
015	H0500530	001	CHAPEAU D'ETANCHEITE	CAP	KAPPE	COPERCHIO	
016	H0500580	001	JANTE ROUE 7.00 X 12 X 4.0	RIM	FELGE	CERCHIO	
017	H0500590	001	ROUE COMPLETE PNEU D 690	WHEEL	RAD	RUOTA	
018	H0500910	001	AXE ROUE D600 D690	AXLE	ACHSE	ASSE	





MULTI-MASTER 180 NSH

H05R0030 A

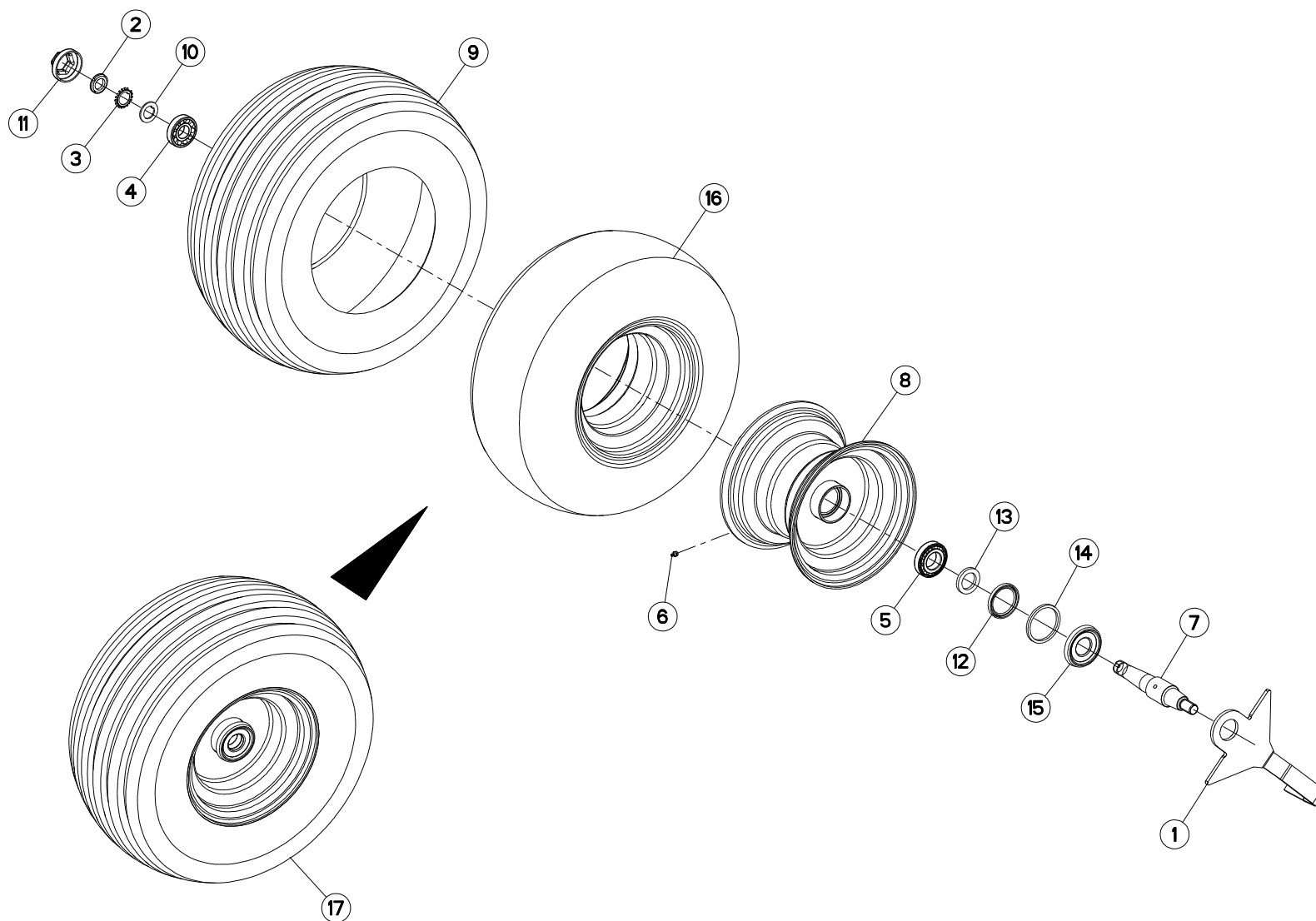
ROUE DE REGULATION Ø660X320 AM

DEPTH WHEEL Ø660X320 DAMPER

STÜTZRAD Ø660X320 STOSSDÄMPFER

RUOTA DI PROFONDITA Ø660X320 /

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	770006	001	DECROTTOIR	SCRAPER	ABSTREIFER	RASCHIETTO	
002	900169	001	CHAMBRE A AIR ROUE 569127	INNER TUBE WHEEL H0500600	SCHLAUCH H0500600	CAMERA	
003	900178	001	PNEU.ROUE 26X12.00/12 PROF.463	TYRE 26X12.00/12	REIFEN 26X12.00/12	PNEUMATICO	
004	80203018	001	ECROU A ENCOCHES	SLOTTED ROUND NUT	NUTMUTTER	DADO	
005	80293020	001	RONDELLE-FREIN	TAB WASHER	SICHERUNGSBLECH	RONDELLA-FRENO	
006	81303072	001	ROULEMENT A ROULEAUX CONIQUES	TAPERED ROLLER BEARING	KEGELROLLENLAGER	CUSCINETTO A RULLO	
007	81304078	001	ROULEMENT A ROULEAUX CONIQUES	TAPERED ROLLER BEARING	KEGELROLLENLAGER	CUSCINETTO A RULLI	
008	82201016	001	GRAISSEUR AUTOTARAUDANT	SELF TAPPING GREASE NIPPLE	GEWINDESCHNEID-SCHMIERNIPPEL	INGRASSATORE	
009	H0500440	001	JANTE 9X12X4	RIM	FELGE	CERCHIO	
010	H0500480	001	RONDELLE FREIN	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	
011	H0500490	001	CHAPEAU A VISSER	CAP	KAPPE	COPERCHIO	
012	H0500500	001	JOINT ETANCHE A L'HUILE	SEAL	DICHTUNG	GUARNIZIONE	
013	H0500510	001	RONDELLE D'ETANCHEITE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	
014	H0500520	001	BAGUE FEUTRE	BUSH	HUELSE	BOCCOLA	
015	H0500530	001	CHAPEAU D'ETANCHEITE	CAP	KAPPE	COPERCHIO	
016	H0500600	001	ROUE COMPL. D660 PNEU BARET	WHEEL D.660	RAD D.660	RUOTA	
017	H0500920	001	AXE	AXLE	ACHSE	ASSE	





MULTI-MASTER 180 NSH

H05R0036 A

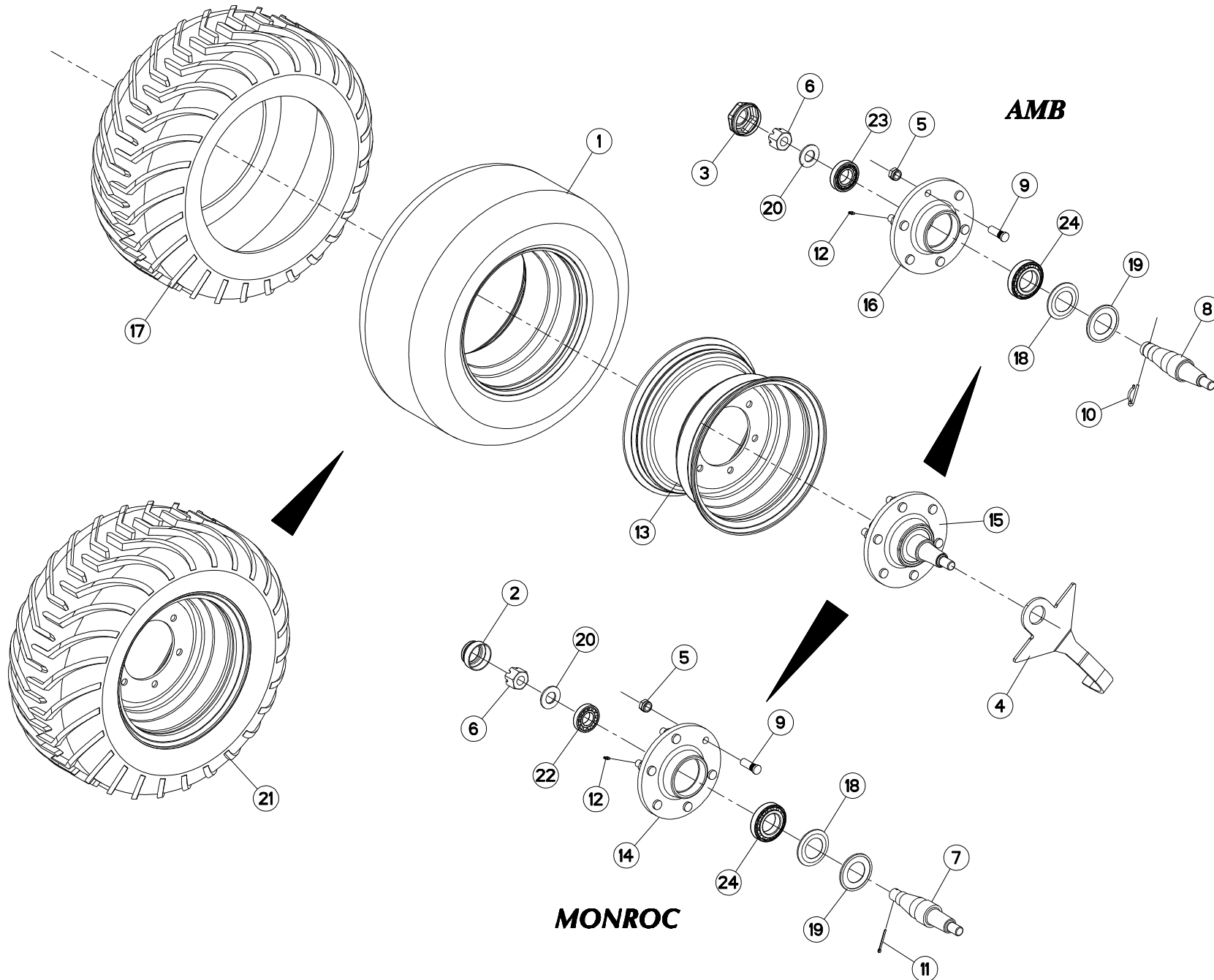
ROUE DE REGULATION Ø688X295 AM

DEPTH WHEEL Ø688X295 DAMPER

STÜTZRAD Ø688X295 STOSSDÄMPFER

RUOTA DI PROFONDITA Ø688X295 /

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	227678	001	DECROTTOIR D690 AMORTISS.	SCRAPER	ABSTREIFER	RASCHIETTO	
002	80203018	001	ECROU A ENCOCHES	SLOTTED ROUND NUT	NUTMUTTER	DADO	
003	80293020	001	RONDELLE-FREIN	TAB WASHER	SICHERUNGSBLECH	RONDELLA-FRENO	
004	81303072	001	ROULEMENT A ROULEAUX CONIQUES	TAPERED ROLLER BEARING	KEGELROLLENLAGER	CUSCINETTO A RULLO	
005	81304078	001	ROULEMENT A ROULEAUX CONIQUES	TAPERED ROLLER BEARING	KEGELROLLENLAGER	CUSCINETTO A RULLI	
006	82201016	001	GRAISSEUR AUTOTARAUDANT	SELF TAPPING GREASE NIPPLE	GEWINDESCHNEID-SCHMIERNIPPEL	INGRASSATORE	
007	H0500380	001	V AXE	V AXLE	V ACHSE	V ASSE	
007	H0500381	001	AXE	AXLE	ACHSE	ASSE	Rpl H0500380
008	H0500440	001	JANTE 9X12X4	RIM	FELGE	CERCHIO	
009	H0500450	001	PNEU D688X295	TYRE	REIFEN	PNEUMATICO	
010	H0500480	001	RONDELLE FREIN	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	
011	H0500490	001	CHAPEAU A VISSER	CAP	KAPPE	COPERCHIO	
012	H0500500	001	JOINT ETANCHE A L'HUILE	SEAL	DICHTUNG	GUARNIZIONE	
013	H0500510	001	RONDELLE D'ETANCHEITE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	
014	H0500520	001	BAGUE FEUTRE	BUSH	HUELSE	BOCCOLA	
015	H0500530	001	CHAPEAU D'ETANCHEITE	CAP	KAPPE	COPERCHIO	
016	H0500540	001	CHAMBRE A AIR	HOSE	SCHLAUCH	CAMERA	
017	H0500550	001	ROUE COMPLETE D688	V WHEEL D688	V RAD D688	RUOTA	





MULTI-MASTER 180 NSH

H05R0037 A

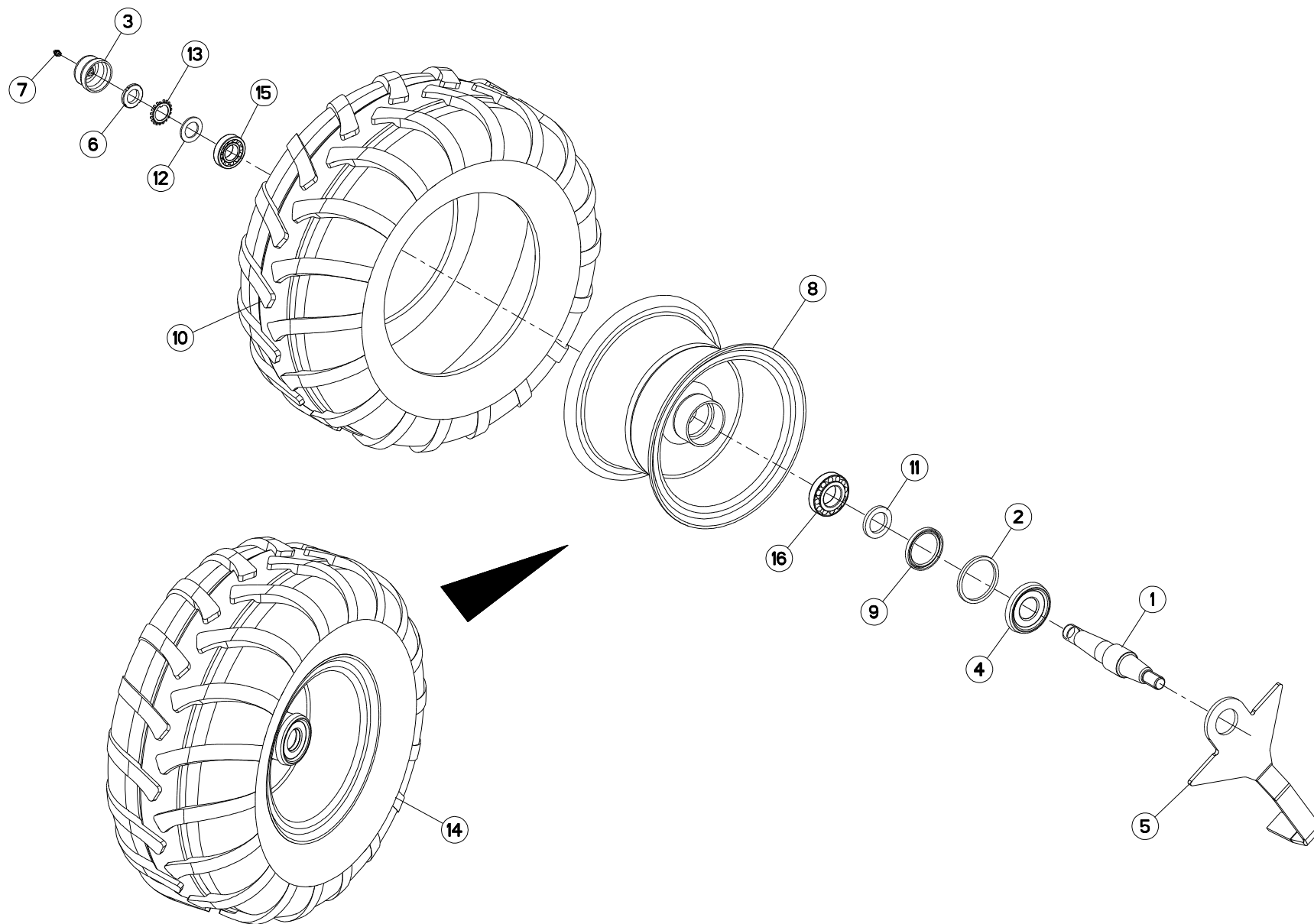
ROUE DE REGULATION Ø736X328 AM

DEPTH WHEEL Ø736X328 DAMPER

STÜTZRAD Ø736X328 STOSSDÄMPFER

RUOTA DI PROFONDITA Ø736X328 /

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	H0500460	001	CHAMBRE A AIR	INNER TUBE	SCHLAUCH	CAMERA	
002	900459	001	CHAPEAU VISSE D73X1,50 H40	CAP	KAPPE D 73X1,5	TAPPO	
003	H0500650	001	CHAPEAU	CAP	KAPPE	COPERCHIO	
004	H0500320	001	DECROTTOIR ROUE D736	SCRAPER WHEEL D736	ABSTREIFER RAD D736	RASCHIETTO	
005	900456	006	ECROU CUL D'OEUF 18.1,5 Q 10.9	NUT 18.1,5 Q 10.9	MUTTER	DADO	
006	80203016	001	ECROU HK ZBC	CASTLE NUT ZBC	KRONENMUTTER ZBC	DADO ZBC	
007	H0500560	001	V FUSEE SIMPLE MONROC	V SHAFT MONROC	V DREHZAPFEN MONROC		
007	H0500561	001	FUSEE	SHAFT	DREHZAPFEN	FUSO	Rpl H0500560
008	H0500630	001	V FUSEE AMB	V SHAFT AMB	V DREHZAPFEN AMB	V FUSO AMB	
008	H0500631	001	FUSEE AMB	SHAFT	DREHZAPFEN	FUSO	Rpl H0500630
009	900457	006	GOUJON M 18.1,5	STUD M 18.1,5	BOLZEN	PRIGIONIERO M 18 1,5	
010	H0500660	001	GOUPILLE	PIN	STIFT	COPPIGLIA	
011	80500451	001	GOUPILLE FENDUE ZBC	SPLIT PIN ZBC	SPLINT ZBC	COPPIGLIA ZBC	
012	82200600	001	GRAISSEUR ZBC	GREASE NIPPLE ZBC	SCHMIERNIPPEL ZBC	INGRASSATORE ZBC	
013	H0500410	001	JANTE 10 LB 15	RIM	FELGE	CERCHIO	
014	952226	001	MOYEU NU 606A	HUB BASIC	NABE	MOZZO	
015	H0500570	001	MOYEU ROUE 6 TROUS	HUB	NABE	MOZZO	
015	H0500571	001	MOYEU ROUE 6 TROUS	HUB	NABE	MOZZO	Rpl H0500570
016	H0500640	001	MOYEU NU				
017	H0500420	001	PNEU D736X328	WHEEL D736 X 328	RAD D736 X 328	PNEUMATICO D736X328	
018	900451	001	V COUPELLE ETANCHEITE	V PROTECTOR	V SCHEIBE	V RONDELLA DI TENUTA	
019	900918	001	V RONDELLE DE PROTECTION	V PROTECTOR WASHER	V SCHEIBE	V RONDELLA	
020	80253034	001	RONDELLE PLATE	PLAIN WASHER	SCHEIBE	RONDELLA PIATTA	
021	H0500430	001	V ROUE COMPLETE D736	V WHEEL D736	V RAD D736	RUOTA	
022	490059	001	ROULEMT.RLX CON.35X72X18	TAPER ROLLING BEARING	ROLLENLAGER	CUSCIETTO	
023	490104	001	ROULEMT.RLX CON.40X80X20	TAPER ROLLER BEARING	KUGELLAGER F. RC	CUSCINETTO	
024	900454	001	ROULEMENT A RLX CON 55X100X23	TAPER ROLLER BEARING	ROLLENLAGER	CUSCIETTO	





MULTI-MASTER 180 NSH

H05R0034 A

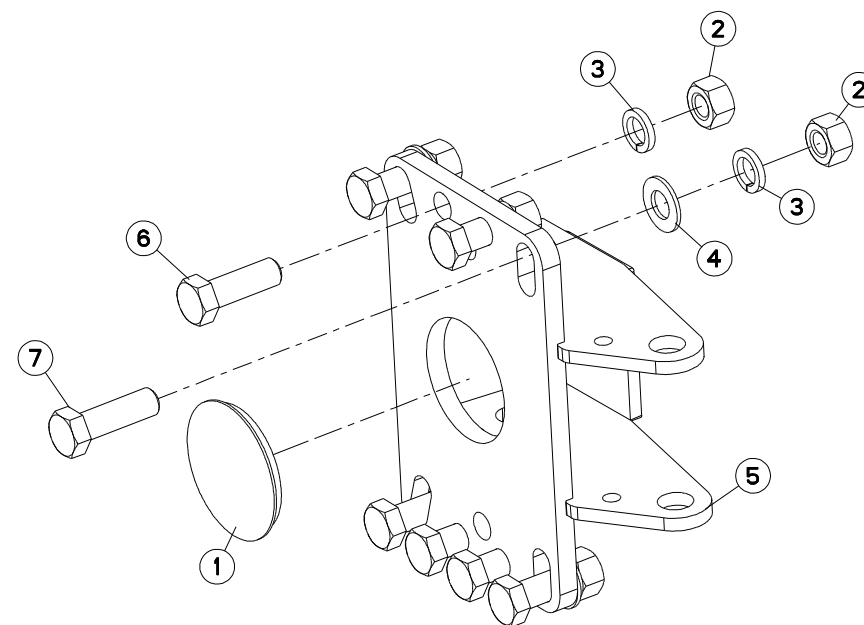
ROUE DE REGULATION Ø690X320 AM

DEPTH WHEEL Ø690X320 DAMPER

STÜTZRAD Ø690X320 STOSSDÄMPFER

RUOTA DI PROFONDITA Ø690X320 /

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	H0500920	001	AXE	AXLE	ACHSE	ASSE	
002	H0500520	001	BAGUE FEUTRE	BUSH	HUELSE	BOCCOLA	
003	900135	001	CHAPEAU REF. 1704 GRAISSEUR	PLUG D63 40	RADKAPPE F. D63 40	COPERCHIO RUOTA	
004	H0500530	001	CHAPEAU D'ETANCHEITE	CAP	KAPPE	COPERCHIO	
005	227678	001	DECROTTOIR D690 AMORTISS.	SCRAPER	ABSTREIFER	RASCHIETTO	
006	80203018	001	ECROU A ENCOCHES	SLOTTED ROUND NUT	NUTMUTTER	DADO	
007	82200800	001	GRAISSEUR ZBC	GREASE NIPPLE ZBC	SCHMIERNIPPEL ZBC	INGRASSATORE ZBC	
008	900168	001	JANTE D660	WHEEL RIM	RADNABE	CERCHIO	
009	H0500500	001	JOINT ETANCHE A L'HUILE	SEAL	DICHTUNG	GUARNIZIONE	
010	H0501120	001	PNEU	TYRE	REIFEN	PNEUMATICO	
011	951204	001	RONDELLE 60X40X7	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	
012	951206	001	V RONDELLE 60X40X7	V WASHER	V SCHEIBE	V RONDELLA	
013	80293020	001	RONDELLE-FREIN	TAB WASHER	SICHERUNGSBLECH	RONDELLA-FRENO	
014	H0501110	001	ROUE COMPLETE 320/60-12 TWIN	WHEEL D.690	RAD D.690	RUOTA	
015	81303062	001	ROULEMENT A ROULEAUX CONIQUES	TAPERED ROLLER BEARING	KEGELROLLENLAGER	CUSCINETTO A RULLO	
016	81304079	001	ROULEMENT A ROULEAUX CONIQUES	TAPERED ROLLER BEARING	KEGELROLLENLAGER	CUSCINETTO A RULLO	



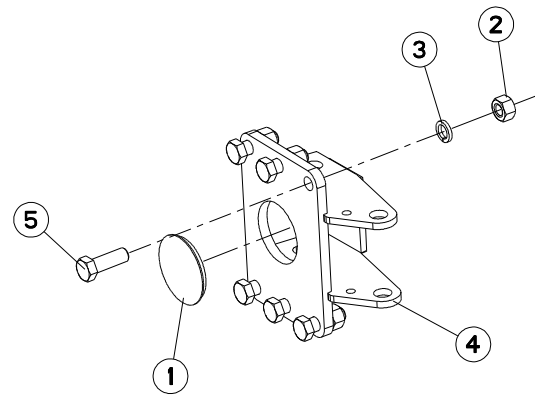


MM1805EH8096

H05R0033 B

SUPPORT ROUE DE TRANSPORT/BATI BRACKET TRANSPORT WHEEL/FRAME HALTERUNG TRANSPORTRAD/RAHMEN SUPPORTO RUOTA TRASP./TELAIO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	951140	001	BOUCHON Ø93	PLUG DIAM. 93	KUNSTSTOFFKAPPE D93	TAPPO	
002	80202070	008	ECROU H ZBC	HEXAGON NUT ZBC	SECHSKANTMUTTER ZBC	DADO ESAGONALE ZBC	
003	80272080	008	RONDELLE GROWER	SPRING LOCK WASHER	FEDERRING	RONDELLA GROWER	
004	80252026	004	RONDELLE PLATE	PLAIN WASHER	SCHEIBE	RONDELLA PIATTA	
005	H0500960	001	SUPPORT	SUPPORT	TRAEGER	SUPPORTO	
006	80062059	004	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
007	80062065	004	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	



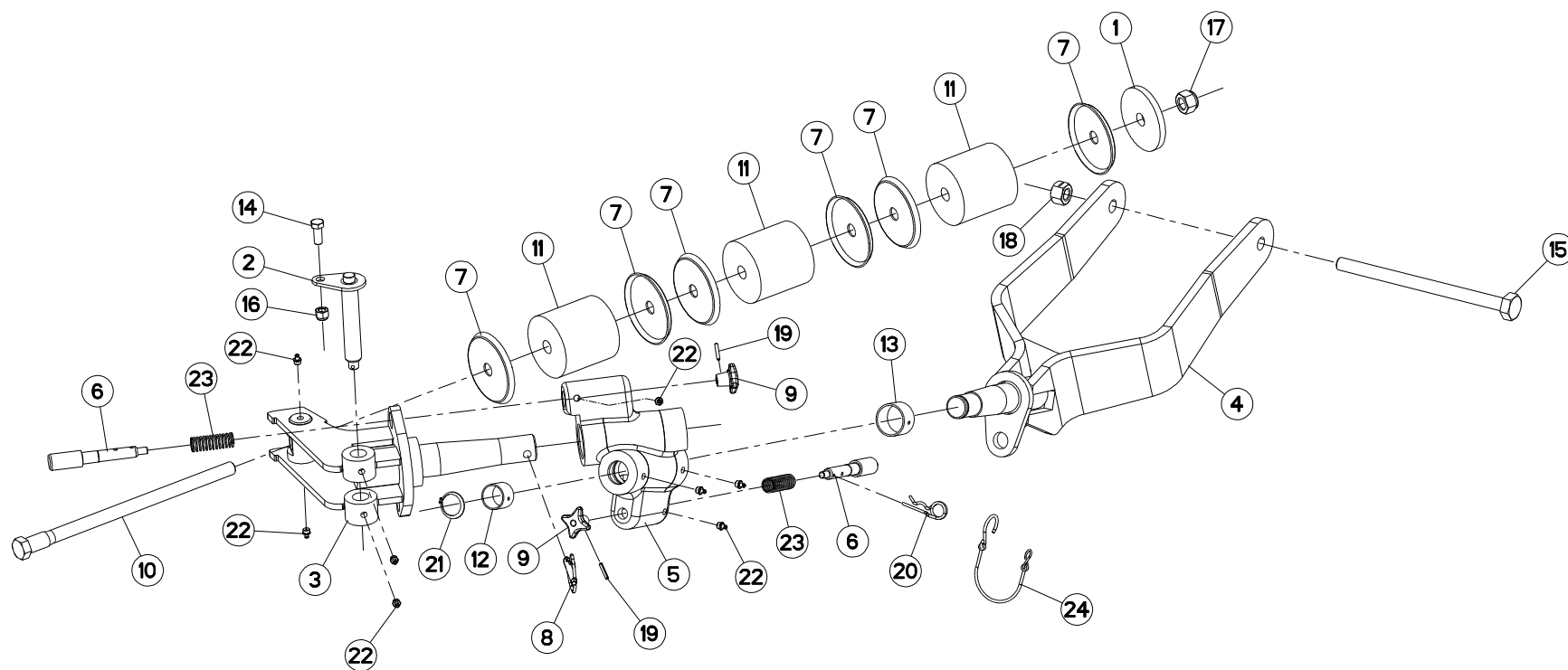


MM1806H8096

H05R0032 A

SUPPORT ROUE TRANSPORT/EXTENS. BRACKET TRANSPORT WHEEL/EXTENS HALTERUNG TRANSPORTRAD/ERWEIT. SUPPORTO RUOTA TRASP./ESTENS

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	951140	001	BOUCHON Ø93	PLUG DIAM. 93	KUNSTSTOFFKAPPE D93	TAPPO	
002	80202070	006	ECROU H ZBC	HEXAGON NUT ZBC	SECHSKANTMUTTER ZBC	DADO ESAGONALE ZBC	
003	80272080	006	RONDELLE GROWER	SPRING LOCK WASHER	FEDERRING	RONDELLA GROWER	
004	582807	001	SUPPORT	BRACKET	HALTERUNG	SUPPORTO	
005	80062059	006	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	





MULTI-MASTER 180 NSH

H05R0031 A

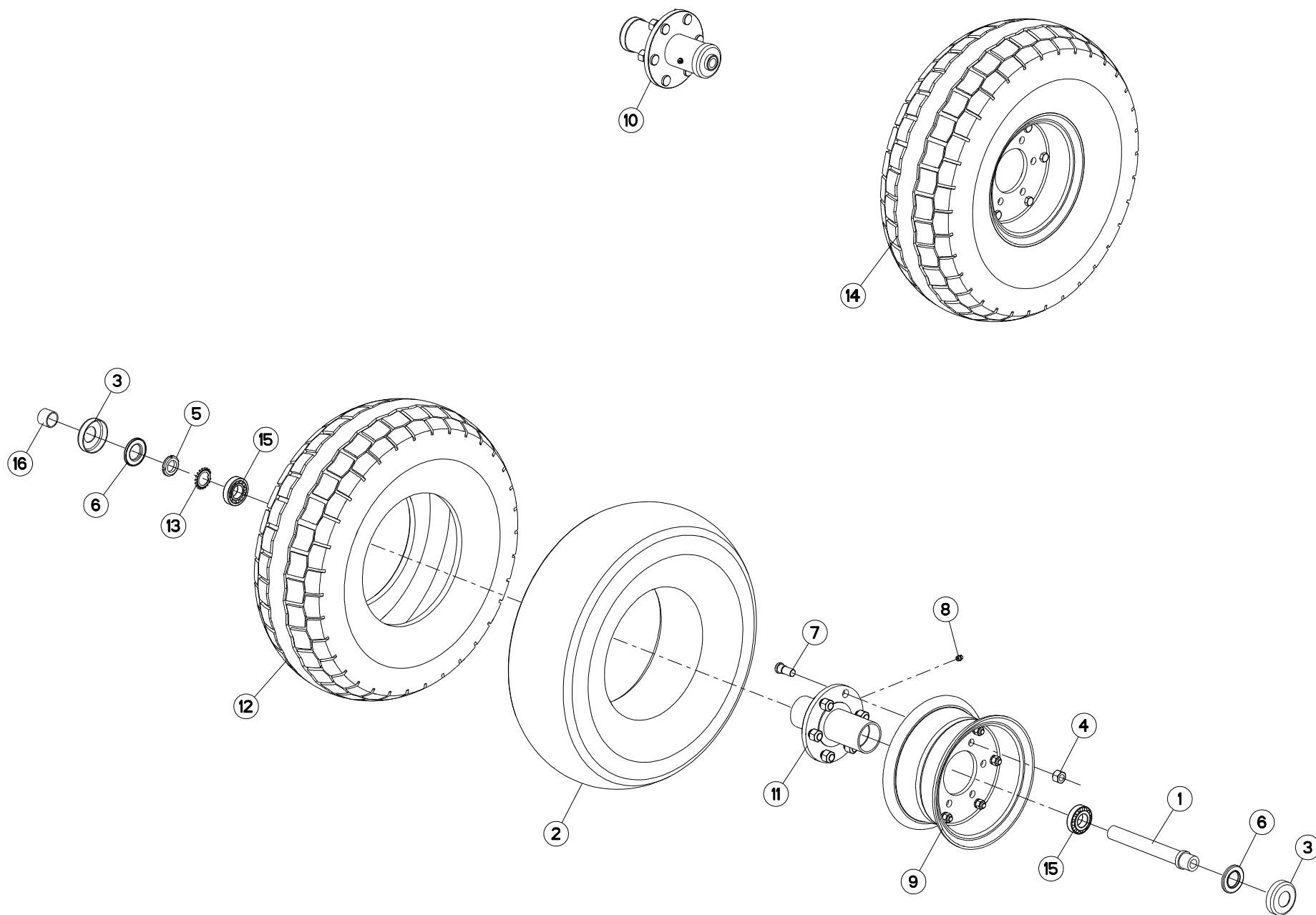
SUPPORT ROUE DE TRANSPORT

BRACKET TRANSPORT WHEEL

HALTERUNG TRANSPORTRAD

SUPPORTO RUOTA TRASP.

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	421246	001	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	
002	582804	001	AXE PIVOT	AXLE	ACHSE	ASSE	
003	582806	001	ARTICULATION	YOKE	GELENKSTUECK	ARTICOLAZIONE	
004	583326	001	CHAPE	WHEEL YOKE	GABELGELENK	FORCELLA	
005	645309	001	BOITIER DE ROUE	HOUSING	GEHAEUSE	SCATOLA	
006	720084	002	BROCHE	PIN	KNEBELEISEN	MANDRINO	
007	770005	006	COUPELLE	COLLAR	ABDECKUNG	COPPIGLIA	
008	900788	001	GOUPILLE DE SECURITE	LYNCH PIN	KLAPPSTECKER	COPPIGLIA	
009	951291	002	POIGNEE CROISILLON 15-162-50	GRIP	HANDGRIFF	MANIGLIA	
010	951818	001	VIS HM 20.390/95 Q 10-9	SCREW HM 20.390/95 Q 10.9	SCHRAUBE HM 20.395/95 Q10.9	VITE	
011	951819	003	RESSORT	SPRING	FEDER	MOLLA	
012	951881	001	BAGUE WIELAND 35X39X30	BUSH WEILAND	RING WIELAND	ANELLO WILAND 35X39X30	
013	951882	001	BAGUE	BUSH WEILAND	RING WIELAND	ANELLO WILAND 45X50X30	
014	80061271	001	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
015	80062069	001	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
016	80201230	001	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
017	80202030	001	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
018	80202053	001	ECROU AUTOBLOQUANT FENDU	UNDERSERRATED SELF-LOCKING NUT	SPERRZAHN-BUNDMUTTER	DADO	
019	80450499	002	GOUPILLE ELASTIQUE	ROLL PIN	SPANNHUELSE	SPINA ELASTICA	
020	80570477	001	GOUPILLE BETA	SPRING COTTER PIN	FEDERSTECKER	MOLLA	
021	80583500	001	CIRCLIP EXTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
022	82201016	008	GRAISSEUR AUTOTARAUDANT	SELF TAPPING GREASE NIPPLE	GEWINDESCHNEID-SCHMIERNIPPEL	INGRASSATORE	
023	191114	002	RESSORT	SPRING	FEDER	MOLLA	
024	83070064	001	LIEN PVC	PVC CORD	SICHERUNGSBAND	CAVO	





MULTI-MASTER 180 NSH

H05R0005 A

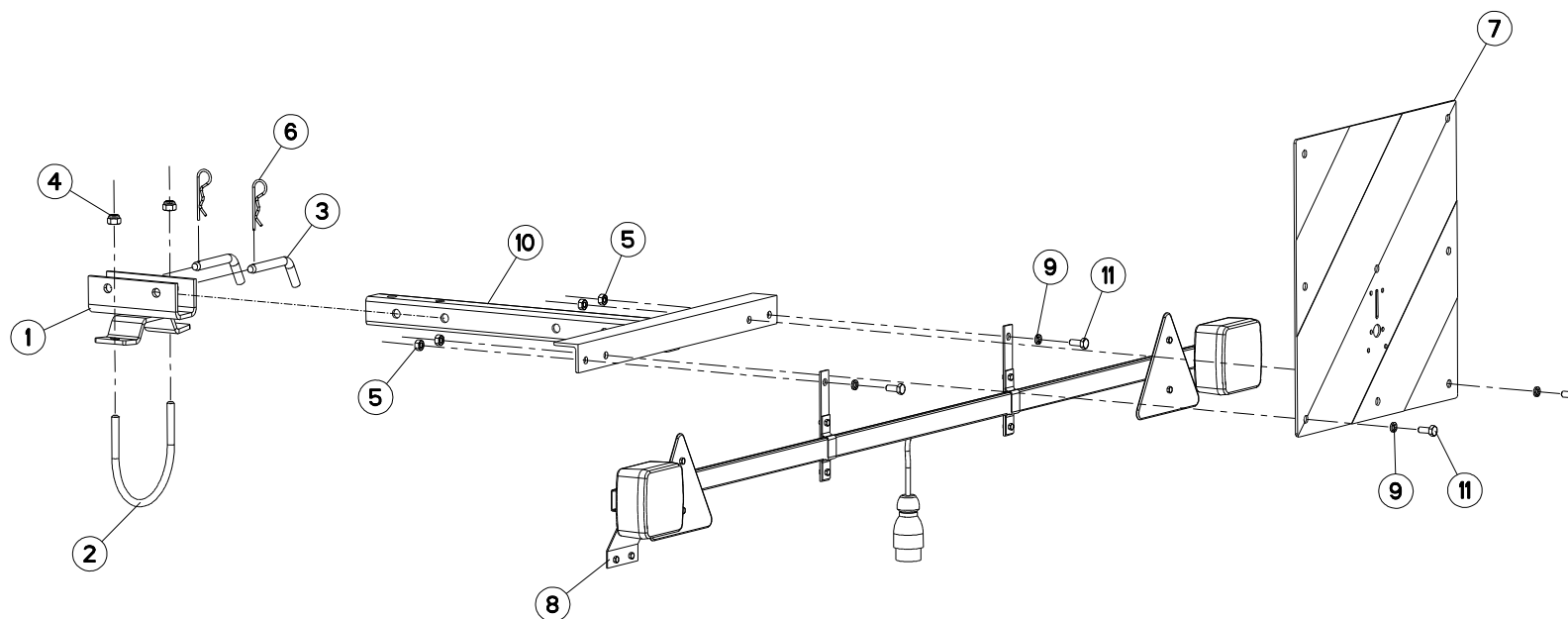
ROUES DE TRANSPORT Ø660X215

TRANSPORT WHEELS Ø660X215

TRANSPORTRÄDER Ø660X215

RUOTE DI TRASPORTO Ø660X215

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	952118	001	AXE TUBULAIRE	PIN	ACHSE	PERNO	
002	900010	001	CHAMBRE A AIR DE ROUE D665	INNER TUBE 7,50X10	SCHLAUCH 7,50X10	CAMERA	
003	952115	002	COUPELLE EXTERIEURE	COLLAR	ABDECKUNG	COPPIGLIA	
004	900207	006	ECROU CUL D'OEUF	NUT H 16.150	RADMUTTER H 16.150	DADO	
005	80203018	001	ECROU A ENCOCHES	SLOTTED ROUND NUT	NUTMUTTER	DADO	
006	952114	002	ENSEMBLE BAGUES D'ETANCHEITES	BUSH	HUELSE		
007	952112	006	GOUJON	STUD M 16.1,5	BOLZEN	SPINA	
008	82201002	001	GRAISSEUR	GREASE NIPPLE	SCHMIERNIPPEL	INGRASSATORE	
009	951822	001	JANTE DE ROUE Ø665	WHEEL HUB	FELGE		
010	951820	001	MOYEU DE ROUE	WHEELHUB	NABENGEHAEUSE	MOZZO	
011	952116	001	MOYEU NU	HUB BASIC	NABE	MOZZO	
012	951821	001	PNEU Ø665	TYRE WHEEL 569131	REIFEN	PNEUMATICO	
013	80293020	001	RONDELLE-FREIN	TAB WASHER	SICHERUNGSBLECH	RONDELLA-FRENO	
014	569131	001	ROUE DE TRANSPORT	REAR TRANSP. WHEEL	HINTERTRANSPORTRAD	RUOTA DI TRASPORTO	
015	81303062	002	ROULEMENT A ROULEAUX CONIQUES	TAPERED ROLLER BEARING	KEGELROLLENLAGER	CUSCINETTO A RULLO	
016	952123	001	TUYAU ECARTEMENT	HOSE	HUELSE	TUBO	





MULTI-MASTER 180 NSH

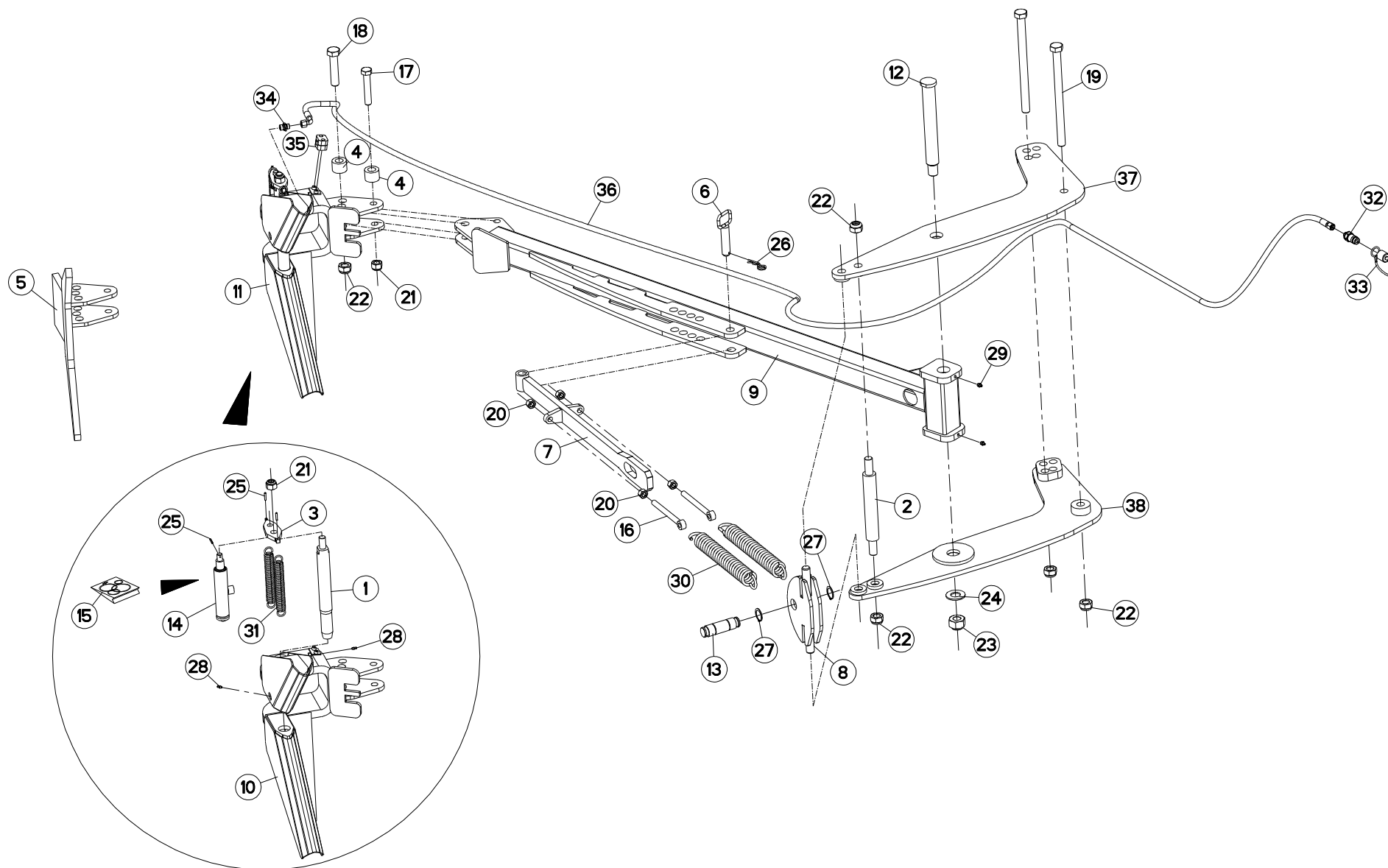
H06R0002 A

RAMPE DE SIGNALISATION NS

NS REAR LIGHTING BOARD

NS HECKBELEUCHTUNG FÜR TRANSPON IMPIANTO TRASPORTO NS

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	583321	001	BRIDE	MOUNTING	BUNDL	STAFFA	
002	731016	001	BRIDE	MOUNTING C	BUNDL C	STAFFA	
003	140297	002	BROCHE DE VERROUILLAGE	PIN	ACHSE	PERNO	
004	80201030	002	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
005	80200870	004	ECROU HEXAGONAL ZBC	HEXAGON NUT ZBC	SECHSKANTMUTTER ZBC	DADO ZBC	
006	80570300	002	GOUPILLE BETA SIMPLE ZBC	SPRING COTTER PIN ZBC	FEDERSTECKER ZBC	MOLLA ZBC	
007	83240203	001	PANNEAU DE SIGNAL.ARG-AVD	WARNING PLATE REAR L./FR.R.	WARNTAFEL HINTEN L./VORN R.	PANNELLO B/R ANT.DX-POST.SX	
008	83240406	001	RAMPE D'ECLAIRAGE	LIGHTING BOARD	HECKBELEUCHTUNG	IMP.SEGNALAZIONE	
009	80270884	004	RONDELLE GROWER	SPRING LOCK WASHER	FEDERRING	RONDELLA GROWER	
010	582270	001	SUPPORT DE RAMPE	BRACKET	HALTERUNG	SUPPORTO	
011	80060820	004	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	





MULTI-MASTER 180 NSH

H06R0010 A

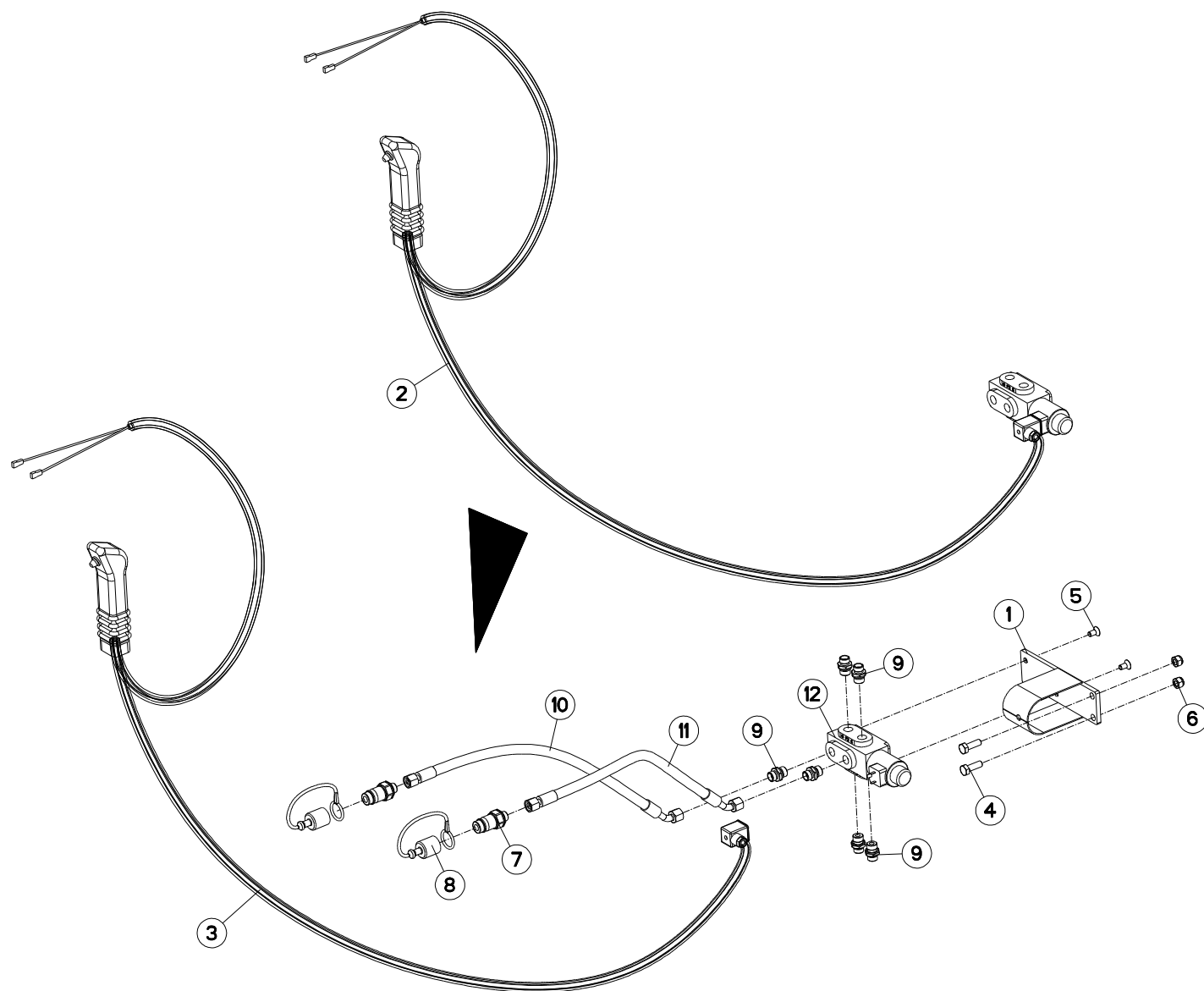
BRAS OUTIL TRaine MM180

FURROW PRESS ARM MM180

PACKERARM MM180

SOTTOCOMPRESSORE BRACCIO M

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	131036	001	DOIGT	RELEASE LEVER	FINGER	DENTE	
002	131242	001	AXE DE B.O.T	PIN	ACHSE	PERNO	
003	211228	001	PLAQUE	PLATE	PLATTE	PIASTRA	
004	421259	002	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZSCHEIBE	DISTANZIALE	
006	583281	001	BROCHE	SPINDLE	SPINDEL	PERNO	
007	583700	001	TIRANT B.O.T.	TIE ROD BOT	ZUGSTANGE BOT	TIRANTE	
008	583701	001	CHAPE TIRANT P.C.	YOKE	GABELGELENK	MANIGLIA	
009	583704	001	BRAS DE B.O.T. P.C.	ARM	ARM	BRACCIO	
010	583710	001	ANCRE B.O.T.	MOUNTING	FANGHAKEN	GANCIO	
011	583711	001	KIT DE LARGAGE BOT	KIT DE LARGAGE BOT	KIT DE LARGAGE BOT	RAGGIUNGIMENTO OBIETTINO	
012	720179	001	AXE BRAS DE B.O.T	PIN	ACHSE	PERNO	
013	720257	001	AXE Ø35	PIN D35	ACHSE D35	PERNO D35	
014	H0600990	001	VERIN B.O.T.	HYDRAULIC CYLINDER	HUBZYLINDER	CILINDRO	
015	951190	001	POCHETTE DE JOINTS (951184)	SEALS PACKET 951184	DICHTUNGZSSATZ 951184	COLLEZIONE GUARNIZIONI 951184	
016	951364	002	TIRANT	TIE ROD	ZUGSTANGED16	TIRANTE	
017	80062080	001	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
018	80062487	001	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
019	80062497	002	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
020	80201670	004	ECROU HEXAGONAL ZBC	HEXAGON NUT ZBC	SECHSKANTMUTTER ZBC	DADO ZBC	
021	80202030	002	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
022	80202440	005	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT	SELBSTSICHERNDE MUTTER	DADO AUTOBLOCCANTE	
023	80203031	001	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE	SELF-LOCKING NUT	SELBSTSICHERNDE MUTTER	DADO AUTOBLOCCANTE	
024	80253034	001	RONDELLE PLATE	PLAIN WASHER	SCHEIBE	RONDELLA PIATTA	
025	80450499	003	GOUPILLE ELASTIQUE	ROLL PIN	SPANNHUELSE	SPINA ELASTICA	
026	80570477	001	GOUPILLE BETA	SPRING COTTER PIN	FEDERSTECKER	MOLLA	
027	80583500	002	CIRCLIP EXTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
028	82200616	002	GRAISSEUR AUTOTARAUDANT ZBC	SELF TAPPING GREASE NIPPLE ZBC	GEWINDESCHN.-SCHMIERNIPPEL ZBC	INGRASSATORE ZBC	
029	82201016	002	GRAISSEUR AUTOTARAUDANT	SELF TAPPING GREASE NIPPLE	GEWINDESCHNEID-SCHMIERNIPPEL	INGRASSATORE	
030	191132	002	RESSORT T. DISQUE SEMEUR	SPRING	FEDER	MOLLA	
031	951185	002	RESSORT	SPRING	FEDER	MOLLA	
032	A4074017	001	COUPLEUR MALE ZBC	QUICK CONNECTION	SCHNELLVERBINDUNG	INNESTO M16X150	
033	A4074019	001	BOUCHON POUR COUPLEUR	PLUG	STOPFEN	TAPPO PLASTICA	
034	A4080401	001	UNION MALE NUE ZBC	MALE SUTD COUPLING ZBC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAU.ZBC	GIUZIONE DIRITTA ZBC	
035	A7260027	001	COLLIER SIMPLE D18 NU	CLAMP D.18	SHELLE D.18	COLLARE D.18	
036	A4921091	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->4900 mm
037	H0600120	001	JOUE DE CHAPE MULTI MASTER 180	YOKE HALF	ZUGMAULHELFTE		
038	H0600130	001	JOUE DE CHAPE MULTI MASTER 180	YOKE HALF	ZUGMAULHELFTE		





MULTI-MASTER 180 NSH

H06R0021 A

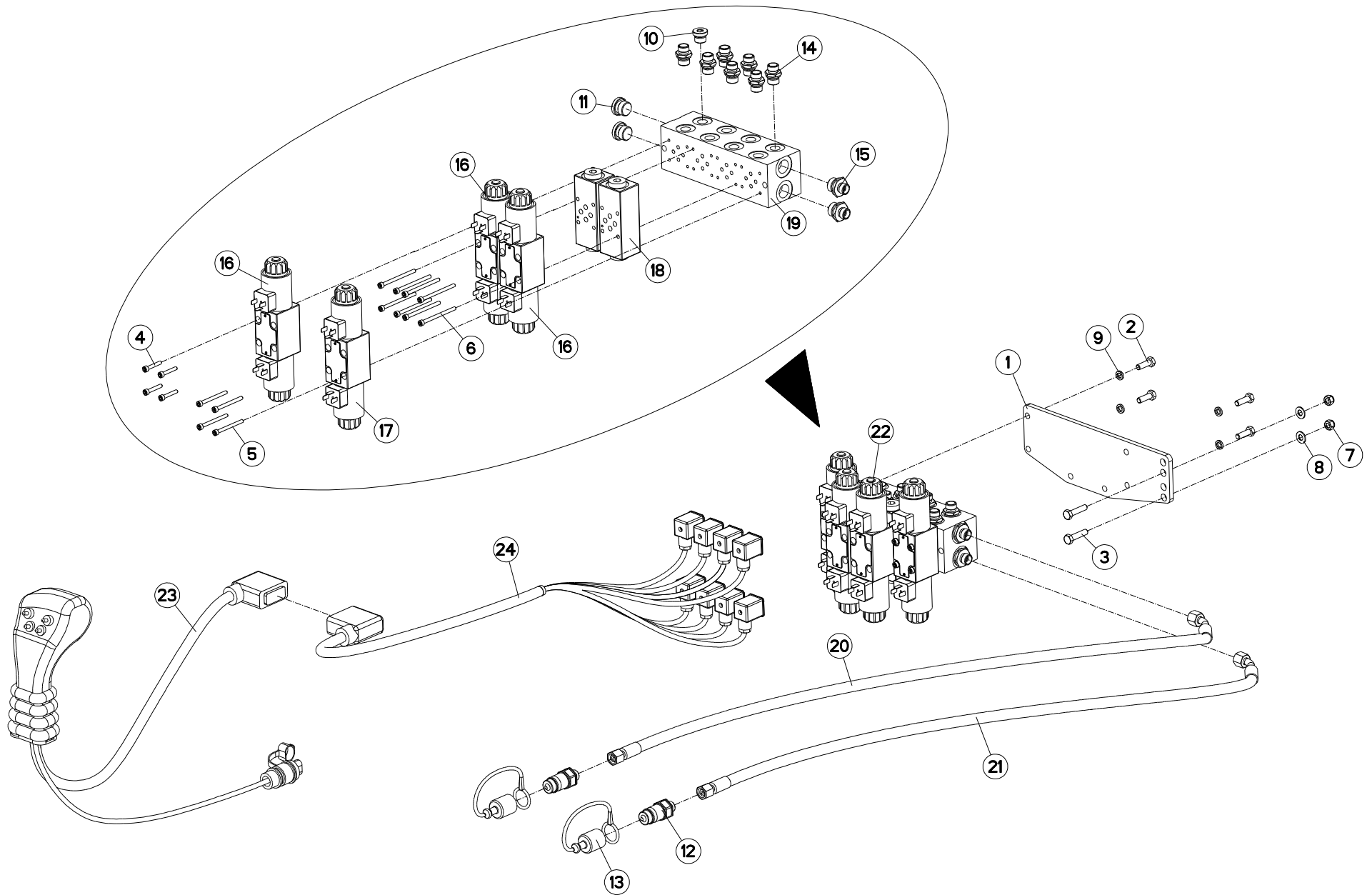
ELECTROVANNE

ELECTROSWITCH

ELEKTROWAHLSCHALTUNG

ELECTROVALVOLA

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	582548	001	SUPPORT	BRACKET	HALTERUNG	SUPPORTO	
002	951637	001	SELECTEUR + POIGNEE	SELECTOR + HANDEL	WAHLSCHALTVENTIL + HANGRIFF	SELETTORE + MANIGLIA	
003	952251	002	POIGNEE+CABLE SELECTEUR 951637	HANDEL	HANGRIFF	MANIGLIA	
004	80061073	002	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
005	80110806	002	VIS TETE FRAI.SIX P.CREUX	HEX.SOCK.COUNT.HEAD SCREW	SENKSCRAUB.INNENSECHSKANT	VITE	
006	80201030	002	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
007	A4074017	002	COUPLEUR MALE ZBC	QUICK CONNECTION	SCHNELLVERBINDUNG	INNESTO M16X150	
008	A4074019	002	BOUCHON POUR COUPLEUR	PLUG	STOPFEN	TAPPO PLASTICA	
009	A4080401	006	UNION MALE NUE ZBC	MALE SUTD COUPLING ZBC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAU.ZBC	GIUZIONE DIRITTA ZBC	
010	A4921127	001	FLEXIBLE D08 10L+10L LG2100	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->2100 mm
011	A4921127	001	FLEXIBLE D08 10L+10L LG2100	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->2100 mm
012	H0601070	002	ELECTROVANNE	ELECTRIC SHUT-OFF SLIDE	ELEKTROSCHIEBER	ELETTROVALVOLA	





MULTI-MASTER 180 NSH

H06R0022 A

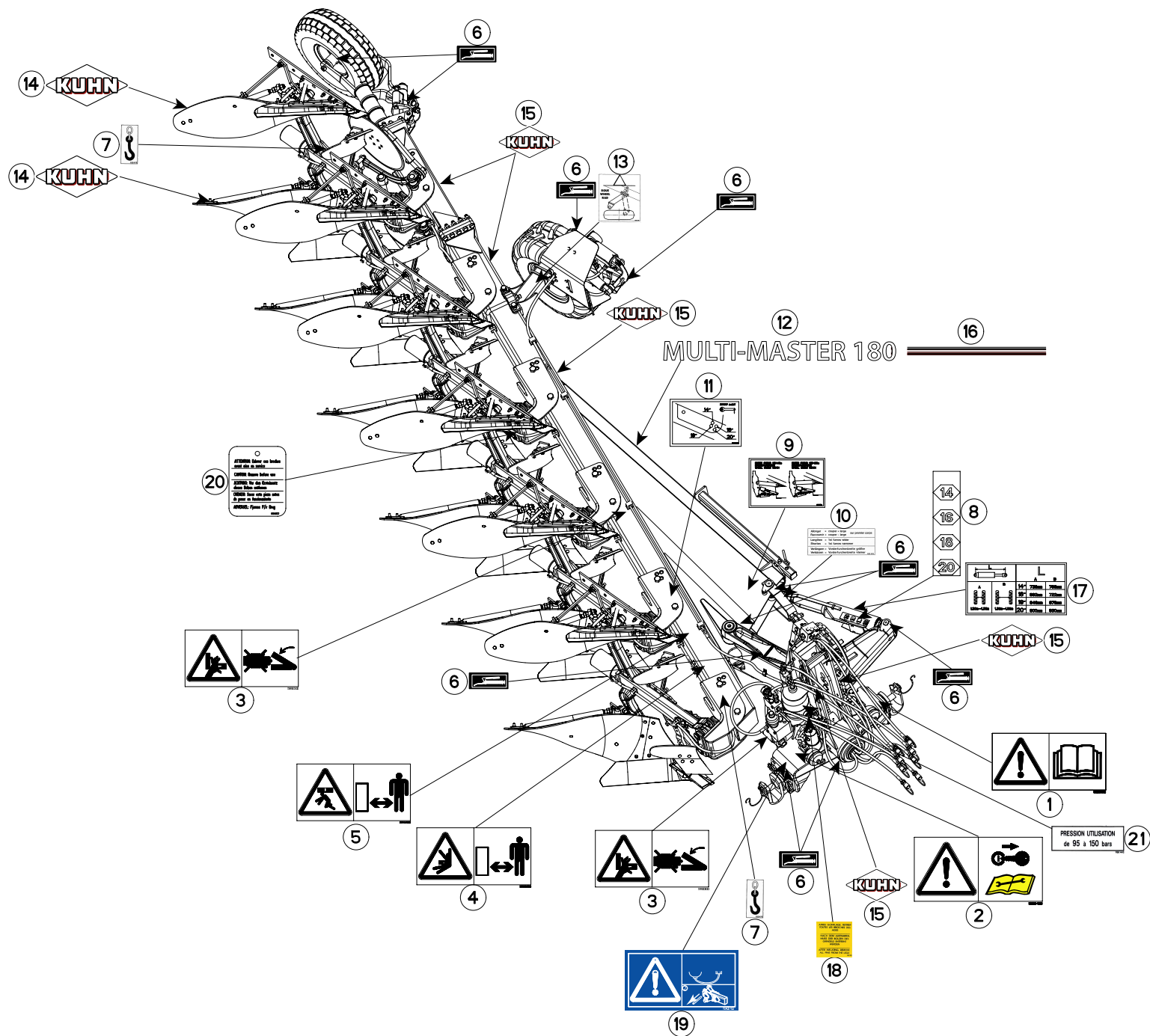
SELECTEUR ELECTROHYDR.4 FONC.

ELECTROHYDR.SELECTOR 4 FUNCT.

ELECTROHYDR.SELECTOR 4 FUNKT.

ELECTROIDRA.SELETTORE 4 FUNZ.

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	750753	001	SUPPORT ELECTRODISTRIBUTEUR	BRACKET	HALTERUNG		
002	80060826	004	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
003	80060834	002	VIS TETE HEXAGONALE ZBC	HEXAGON HEAD SCREW ZBC	SECHSKANTSCHRAUBE ZBC	VITE A TESTA ESAGONALE ZBC	
004	80080530	004	VIS TETE CYL.SIX P.CREUX ZBC	HEX.SOCKET HEAD CAP SCREW ZBC	ZYLINDERSCHR.INNENSECHSK.ZBC	VITE A TESTA CILINDRICA ZBC	
005	80080555	004	VIS TETE CYL.SIX P.CREUX	HEX.SOCKET HEAD CAP SCREW	ZYLINDERSCHR.INNENSECHSK.	VITE	
006	80080570	008	VIS TETE CYL.SIX P.CREUX ZBC	HEX.SOCKET HEAD CAP SCREW ZBC	ZYLINDERSCHR.INNENSECHSK.ZBC	VITE A TESTA CILINDRICA ZBC	
007	80200830	002	ECROU HEXAGONAL AUTOFREINE ZBC	SELF-LOCKING NUT ZBC	SELBSTSICHERNDE MUTTER ZBC	DADO AUTOBLOCCANTE ZBC	
008	80250820	002	RONDELLE PLATE ZBC	PLAIN WASHER ZBC	SCHEIBE ZBC	RONDELLA PIATTA ZBC	
009	80270884	004	RONDELLE GROWER	SPRING LOCK WASHER	FEDERRING	RONDELLA GROWER	
010	A4061802	001	BOUCHON 3/8 CYL CHC+JOINT	PLUG + SEAL	STOPFEN + DICHRING	TAPPO	
011	A4061803	002	BOUCHON 1/2 CYL CHC+JOINT	PLUG + SEAL	STOPFEN + DICHRING	TAPPO	
012	A4074017	002	COUPLEUR MALE ZBC	QUICK CONNECTION	SCHNELLVERBINDUNG	INNESTO M16X150	
013	A4074019	002	BOUCHON POUR COUPLEUR	PLUG	STOPFEN	TAPPO PLASTICA	
014	A4080401	007	UNION MALE NUE ZBC	MALE SUTD COUPLING ZBC	GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAU.ZBC	GIUZIONE DIRITTA ZBC	
015	A4080402	002	UNION MALE NUE ZBC	MALE SUTD COUPLING ZBC	GERADE EINSCHRAUBSVERCHRAU.ZBC	GIUZIONE DIRITTA ZBC	
016	A4050003	003	DISTRIBUTEUR CETOP3				
017	A4050005	001	DISTRIBUTEUR CETOP3				
018	A4071207	002	CLAPET	CHECK VALVE	VENTIL	VALVOLA	
019	A4101036	001	EMBASE 4 ELEMENTS CETOP3	MOUNTING BASE	BODENPLATTE	SPESSORE	
020	A4921115	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->1600 mm
021	A4921115	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->1600 mm
022	H0500740	001	SELECTEUR ELECTROHYDR. 4 FONC.	PLUG	VERSCHLUSSMUTTER		(22+23+24)
023	H0600090	001	POIGNEE DE CDE ERGOKIT.4 INV.				
024	H0600100	001	FAISCEAU ELECTRIQUE 4,00M	ELECTRIC CABLE	LEITUNGSBÜNDEL	FASCIO ELETTRICO	





MULTI-MASTER 180 NSH

H19R0009 A

COLL.ETIQUETTES ADHESIVES MM18

SET OF STICKERS MM180H

SATZ AUFKLEBER MM180H

SERIE ADESIVI MM180H

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	59900000	001	PICTOGR.H NOTICE D'INSTR	PICTORIAL H INSTRUCTIONS	PIKTOGR.H BETRIEBSANLEITUNG	ADESIVO	
002	59900400	001	PICTOGR.H ARRETER MOTEUR	PICTORIAL H STOP ENGINE	PIKTOGR.H MOTOR ABSTELLEN	ADESIVO	
003	59900300	002	PICTOGR.H ECRASEM.MAIN	PICTORIAL H CRUSH.DANGER HAND	PIKTOGR.H QUETSCHGEFAHR HAND	ADESIVO	
004	59900600	001	PICTOGR.H ECRASEM.TORSE	PICTORIAL H CRUSH.DANG.TORSO	PIKTOGR.H QUETSCHGEF.BRUSTK	ADESIVO	
005	59900500	001	PICTOGR.H ECRASEM.CORPS	PICTORIAL H CRUSH. DANGER BODY	PIKTOGR.H QUETSCHGEF.KOERPER	ADESIVO	
006	950414	001	AUTOCOL.POMPE A GRAISSE	STICKER OIL PUMP	AUFKLEBER SCHMIERUNG	ADESIVO	Q?
007	950470	002	AUTOCOL.CROCHET LEVAGE	STICKER	AUFKLEBER	ADESIVO	
008	H0300030	001	INDEX LARG. COUPE MULTI 180	STICKER	AUFKLEBER	ADESIVO	
009	H0100180	001	AUTOCOLLANT -	STICKER	AUFKLEBER	ADESIVO	
010	950405	001	AUTOCOL.'DEVERS' MASTER120/150	STICKER	AUFKLEBER	ADESIVO	
011	H0400450	001	AUTOCOLLANT -	STICKER	AUFKLEBER	ADESIVO	
012	H0200390	001	AUTOCOL. BANDEAU M.M 180	STICKER	AUFKLEBER	ADESIVO	
013	950408	001	AUTOCOL.POSITION ROUE REGUL.	AUTOCOL.POSITION ROUE REGUL.	AUFKLEBER	ADESIVO	
014	K9500070	001	LOGO KUHN 207 BLANC/TRANSP.	LOGO KUHN 207	LOGO KUHN 207	LOGO KUHN 207 BIANCO TRASP.	Q?
015	K9500010	001	LOGO KUHN 103 BLANC/TRANSP.	LOGO KUHN 103	LOGO KUHN 103	LOGO KUHN 103 BIANCO TRASP	Q?
016	K9501190	001	ETIQ.ADHESIVE LISERE 24/ 500	TRANSFER	AUFKLEBER	ETICHETTA ADESIVA	
017	H0300250	001	AUTOCOLLANT -	STICKER	AUFKLEBER	ADESIVO	
018	950182	001	AUTOCOL. ENLEVER BROCHE	ADHESIVE	AUFKLEBER	ADESIVO	
019	H0402750	001	AUTOCOLLANT	DIAGRAM	AUFKLEBER	ADESIVO PICCOLE PARTI TAGLIENT	
020	950157	001	PLAQUETTE	TICKET	AUFKLEBER	ADESIVO	Q?
021	950442	001	AUTOCOL.PRES.UTIL.95/150 BARS	STICKER	AUFKLEBER	ADESIVO	



INDEX NUMERIQUE - NUMERICAL INDEX

TEILENUMMERN-INDEX - INDICE NUMERICO

Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.
A4050003	099	016	A4080402	099	015	A4921062	005	032	H0300030	101	008	H0500510	079	013	H0600120	095	037	155128	039	001	421281	075	002
A4050005	099	017	A4080426	005	028	A4921065	031	016	H0300140	015	031	H0500520	075	014	H0600130	095	038	157124	037	002	422069	041	002
A4061802	005	023	A4080435	023	022	A4921065	071	025	H0300250	101	017	H0500520	077	014	H0600990	095	014	157125	039	002	422069	051	001
A4061802	023	016	A4080435	031	003	A4921065	071	026	H0333500	003	047	H0500520	079	014	H0601070	097	012	191042	025	014	422069	053	001
A4061802	071	013	A4080518	005	029	A4921066	019	021	H0400160	027	017	H0500520	083	002	K9500010	101	015	191114	089	023	422069	055	001
A4061802	099	010	A4080518	017	001	A4921066	023	025	H0400160	029	017	H0500530	075	015	K9500070	101	014	191129	061	028	422069	057	001
A4061803	099	011	A4080518	019	020	A4921067	021	016	H0400190	033	023	H0500530	077	015	K9501190	101	016	191132	095	030	432023	059	008
A4061808	005	024	A4080518	021	014	A4921070	005	033	H0400190	035	023	H0500530	079	015	110029	059	001	200740	025	012	432023	061	011
A4061815	021	011	A4080518	023	023	A4921070	005	034	H0400320	027	018	H0500530	083	004	110029	061	015	200740	071	001	445592	025	010
A4061815	023	017	A4080521	071	019	A4921070	023	026	H0400320	029	018	H0500540	079	016	110030	059	002	211228	095	003	490059	081	022
A4071207	099	018	A4080700	031	004	A4921091	095	036	H0400450	027	019	H0500550	079	017	110030	061	013	211360	021	001	490103	011	009
A4071209	071	014	A4080700	033	017	A4921115	005	035	H0400450	029	019	H0500560	081	007	130126	003	001	211360	023	001	490104	081	023
A4074017	005	025	A4080700	035	017	A4921115	005	036	H0400450	101	011	H0500561	081	007	130202	059	003	211451	059	007	490107	011	010
A4074017	013	025	A4080700	071	020	A4921115	019	022	H0401690	033	024	H0500570	081	015	130202	061	026	211451	061	023	500363	013	008
A4074017	019	016	A4080750	005	031	A4921115	019	023	H0401690	035	024	H0500571	081	015	130277	067	001	211664	027	003	541001	007	003
A4074017	023	018	A4081002	031	005	A4921115	023	027	H0401930	027	020	H0500580	075	016	130277	069	001	211664	029	003	541001	009	002
A4074017	031	001	A4081002	033	018	A4921115	023	028	H0401930	029	020	H0500590	075	017	130279	067	002	212237	013	003	547005	009	003
A4074017	071	015	A4081002	035	018	A4921115	031	017	H0401930	033	025	H0500600	077	016	130279	069	002	212239	013	004	569131	091	014
A4074017	095	032	A4081002	071	021	A4921115	071	027	H0401930	035	025	H0500630	081	008	130283	067	003	212239	015	002	580348	049	003
A4074017	097	007	A4081303	037	015	A4921115	071	028	H0402680	027	021	H0500631	081	008	130283	069	003	227137	071	002	580349	049	003
A4074017	099	012	A4081303	039	015	A4921115	099	020	H0402680	029	021	H0500640	081	016	130347	059	004	227590	069	005	580772	039	003
A4074019	005	026	A4101036	099	019	A4921115	099	021	H0402750	101	019	H0500650	081	003	130347	061	029	227678	075	001	580844	037	003
A4074019	013	026	A4230018	005	030	A4921125	005	037	H0500300	065	006	H0500660	081	010	131036	095	001	227678	079	001	580970	051	002
A4074019	019	017	A4230018	021	015	A4921127	097	010	H0500320	081	004	H0500670	067	023	131160	027	001	227678	083	005	580970	055	002
A4074019	023	019	A4230018	023	024	A4921127	097	011	H0500370	063	006	H0500670	069	033	131160	029	001	261166	041	001	580971	053	002
A4074019	031	002	A4921012	031	006	A7260027	025	008	H0500380	079	007	H0500740	099	022	131160	033	001	275100	043	004	580971	057	002
A4074019	071	016	A4921021	031	007	A7260027	027	016	H0500381	079	007	H0500800	073	004	131160	035	001	275101	043	004	581406	045	006
A4074019	095	033	A4921021	031	008	A7260027	029	016	H0500410	081	013	H0500810	073	005	131166	061	002	421146	013	005	581406	047	006
A4074019	097	008	A4921021	031	009	A7260027	033	019	H0500420	081	017	H0500820	073	006	131205	027	002	421173	025	015	581407	045	006
A4074019	099	013	A4921021	033	020	A7260027	035	019	H0500430	081	021	H0500830	073	007	131205	029	002	421212	013	006	581407	047	006
A4080350	071	017	A4921021	035	020	A7260027	071	022	H0500440	077	009	H0500840	073	008	131205	033	002	421213	013	007	581534	049	013
A4080400	013	027	A4921024	031	010	A7260027	095	035	H0500440	079	008	H0500890	067	024	131205	035	002	421213	015	003	581535	049	013
A4080400	015	024	A4921024	031	011	H0100060	015	029	H0500450	079	009	H0500890	069	032	131222	059	005	421221	067	004	581538	045	007
A4080400	019	018	A4921024	031	012	H0100180	025	001	H0500460	081	001	H0500910	075	018	131222	061	019	421221	069	006	581538	047	014
A4080401	005	027	A4921024	031	013	H0100180	101	009	H0500480	075	010	H0500920	077	017	131242	095	002	421223	027	004	581539	045	007
A4080401	015	025	A4921024	033	021	H0100250	003	048	H0500480	077	010	H0500920	083	001	131252	013	001	421223	029	004	581539	047	014
A4080401	017	011	A4921024	035	021	H0100270	003	044	H0500480	079	010	H0500960	085	005	131254	015	001	421223	033	003	581706	007	001
A4080401	019	019	A4921024	071	023	H0100330	003	045	H0500490	075	011	H0501110	083	014	131255	013	002	421223	035	003	581792	061	001
A4080401	021	012	A4921034	031	014	H0100430	005	038	H0500490	077	011	H0501120	083	010	139108	003	002	421223	067	005	581793	061	027
A4080401	023	020	A4921038	015	026	H0100450	005	021	H0500490	079	011	H0501310	069	031	140161	063	001	421223	069	007	581794	061	030
A4080401	071	018	A4921038	015	027	H0100730	003	046	H0500500	075	012	H0501310	071	012	140174	059	006	421239	003	003	581900	059	009
A4080401	095	034	A4921039	013	028	H0200010	033	022	H0500500	077	012	H0501390	069	017	140174	061	025	421240	003	004	581900	061	018
A4080401	097	009	A4921039	013	029	H0200010	035	022	H0500500	079	012	H0501780	065	006	140297	093	003	421241	003	005	581901	059	010
A4080401	099	014	A4921039	031	015	H0200030	025	005	H0500500	083	009	H0501790	063	006	148132	065	001	421246	089	001	581901	061	018
A4080402	021	013	A4921040	015	028	H0200390	101	012	H0500510	075	013	H0600090	099	023	150192	069	004	421248	015	004	582101	013	009
A4080402	023	021	A4921040	071	024	H0300030	015	030	H0500510	077	013	H0600100	099	024	155086	037	001	421259	095	004	582144	025	006



INDEX NUMERIQUE - NUMERICAL INDEX

TEILENUMMERN-INDEX - INDICE NUMERICO

Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.
582146	025	013	59900500	101	005	645314	067	010	80061211	045	009	80201030	017	005	80202070	065	004	80270884	093	009	80570300	003	038
582185	027	005	59900600	101	004	645314	069	012	80061211	047	009	80201030	019	014	80202070	085	002	80270884	099	009	80570300	093	006
582185	033	004	618104	051	003	720058	025	003	80061211	049	006	80201030	023	014	80202070	087	002	80271084	019	015	80570477	027	011
582186	029	005	618104	055	003	720059	003	014	80061211	051	006	80201030	059	018	80202400	069	021	80271084	021	009	80570477	029	011
582186	035	004	618105	053	003	720060	003	015	80061211	053	006	80201030	061	008	80202405	027	008	80271084	023	015	80570477	033	014
582216	041	003	618105	057	003	720061	011	012	80061211	055	006	80201030	071	011	80202405	029	008	80271084	043	012	80570477	035	014
582256	061	031	618108	043	001	720062	011	003	80061211	057	006	80201030	073	003	80202405	033	011	80271084	069	024	80570477	089	020
582257	061	031	618109	043	001	720084	089	006	80061248	003	027	80201030	093	004	80202405	035	011	80271284	045	010	80570477	095	026
582270	093	010	618110	043	006	720179	095	012	80061248	013	014	80201030	097	006	80202420	003	030	80271284	047	010	80582000	027	012
582311	067	006	618111	043	006	720205	069	013	80061248	015	015	80201070	043	008	80202420	067	015	80271284	049	007	80582000	029	012
582311	069	008	619126	049	005	720257	095	013	80061271	089	014	80201230	003	029	80202420	069	022	80271284	051	010	80582000	033	015
582428	007	006	619127	049	005	731016	093	002	80061282	069	019	80201230	013	016	80202421	027	009	80271284	053	010	80582000	035	015
582430	009	006	619130	047	001	750178	003	016	80061637	013	015	80201230	015	018	80202421	029	009	80271284	055	010	80583000	013	022
582518	025	002	619131	047	001	750753	099	001	80061637	015	016	80201230	069	020	80202421	033	012	80271284	057	010	80583000	015	021
582548	097	001	619132	047	007	770004	011	006	80061638	059	015	80201230	089	016	80202421	035	012	80271680	003	033	80583500	027	013
582575	059	011	619133	047	007	770005	089	007	80061638	061	021	80201270	045	011	80202440	003	031	80271686	041	009	80583500	029	013
582603	063	002	619138	045	001	770006	077	001	80061645	005	017	80201270	047	011	80202440	013	018	80271686	059	024	80583500	033	016
582603	065	002	619139	045	001	780066	005	001	80061647	041	004	80201270	049	009	80202440	063	005	80271686	061	022	80583500	035	016
582606	067	007	619154	045	001	780067	005	002	80062049	063	003	80201270	051	008	80202440	065	005	80272080	085	003	80583500	089	021
582606	069	009	619155	045	001	780080	015	006	80062049	065	003	80201270	053	008	80202440	067	016	80272080	087	003	80583500	095	027
582748	003	006	631100	047	003	780081	015	007	80062059	085	006	80201270	055	008	80202440	069	023	80293020	075	006	80589600	011	001
582749	003	007	631100	055	004	780094	019	001	80062059	087	005	80201270	057	008	80202440	095	022	80293020	077	005	80590004	037	014
582750	003	008	631101	047	003	780094	023	002	80062064	059	016	80201601	041	007	80202566	059	021	80293020	079	003	80595200	059	026
582751	003	009	631101	057	004	780113	071	003	80062065	085	007	80201630	005	019	80202566	061	012	80293020	083	013	80595200	061	017
582787	003	010	631102	049	004	80060550	015	013	80062067	033	008	80201630	043	011	80203016	081	006	80293020	091	013	80599900	039	014
582789	003	011	631103	049	004	80060812	015	014	80062067	035	008	80201630	045	012	80203018	075	005	80440860	059	025	81302552	059	027
582790	003	012	631104	047	008	80060816	037	012	80062069	089	015	80201630	047	012	80203018	077	004	80440860	061	006	81302552	061	016
582791	007	002	631105	047	008	80060816	039	012	80062080	095	017	80201630	049	008	80203018	079	002	80450499	003	034	81303062	083	015
582792	009	001	631106	043	005	80060820	093	011	80062487	095	018	80201630	051	009	80203018	083	006	80450499	089	019	81303062	091	015
582795	025	007	631107	043	005	80060826	099	002	80062497	095	019	80201630	053	009	80203018	091	005	80450499	095	025	81303072	075	007
582804	089	002	631108	045	003	80060834	099	003	80080530	099	004	80201630	055	009	80203031	095	023	80450620	027	010	81303072	077	006
582806	089	003	631108	047	008	80060853	071	007	80080555	099	005	80201630	057	009	80250820	099	008	80450620	029	010	81303072	079	004
582807	087	004	631109	045	003	80061026	073	001	80080570	099	006	80201630	059	019	80251427	013	019	80450620	033	013	81304078	077	007
582889	059	012	631109	047	008	80061050	017	012	80091640	041	005	80201630	061	020	80251427	049	010	80450620	035	013	81304078	079	005
582897	067	008	631112	045	003	80061051	019	012	80110806	097	005	80201647	013	017	80251624	005	020	80450645	003	035	81304079	075	008
583281	095	006	631112	047	008	80061051	043	009	80111029	059	017	80201647	015	019	80251624	059	022	80450645	061	032	81304079	083	016
583321	093	001	631112	047	008	80061054	005	016	80111029	061	014	80201653	061	024	80251624	061	033	80450645	067	018	82200600	075	009
583326	089	004	631112	051	004	80061064	021	007	80151635	041	006	80201670	041	008	80252026	085	004	80450645	069	025	82200600	081	012
583382	003	013	631112	053	004	80061066	023	011	80190616	003	028	80201670	095	020	80252432	013	020	80450660	013	021	82200616	095	028
583385	069	010	645211	015	005	80061072	021	008	80190616	025	017	80202030	059	020	80252432	067	017	80450761	003	036	82200800	083	007
583700	095	007	645226	059	013	80061073	023	012	80190616	071	009	80202030	089	017	80252755	059	023	80450928	041	010	82200804	067	020
583701	095	008	645226	061	009	80061073	069	018	80200500	015	017	80202030	095	021	80252755	061	005	80451316	043	010	82200804	069	027
583704	095	009	645252	061	004	80061073	071	008	80200830	037	013	80202047	033	009	80253034	081	020	80500236	003	037	82201002	091	008
583710	095	010	645253	061	004	80061073	073	002	80200830	039	013	80202047	035	009	80253034	095	024	80500236	061	003	82201016	003	039
583711	095	011	645281	067	009	80061073	097	004	80200830	071	010	80202053	089	018	80253360	007	005	80500345	067	019	82201016	013	023
59900000	101	001	645302	011	011	80061080	019	013	80200830	099	007	80202069	033	010	80253360	009	005	80500345	069	026	82201016	015	022
59900300	101	003	645307	069	011	80061080	023	013	80200870	093	005	80202069	035	010	80253643	003	032	80500451	081	011	82201016	025	011
59900400	101	002	645309	089	005	80061211	013	013	80201030	005	018	80202070	063	004	80270884	015	020	80541280	011	004	82201016	059	028



INDEX NUMERIQUE - NUMERICAL INDEX TEILENUMMERN-INDEX - INDICE NUMERICO

Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.
82201016	061	007	900488	039	005	901225	047	015	951190	095	015	951817	005	021						
82201016	067	021	900489	039	006	920029	037	007	951197	071	004	951818	089	010						
82201016	069	028	900784	003	017	920029	039	008	951200	003	041	951819	089	011						
82201016	077	008	900788	067	011	920032	037	008	951200	005	008	951820	091	010						
82201016	079	006	900788	089	008	920032	039	009	951204	083	011	951821	091	012						
82201016	089	022	900790	003	018	920033	037	009	951206	083	012	951822	091	009						
82201016	095	029	900835	019	003	920033	039	010	951221	005	009	951824	013	024						
83070064	003	040	900835	023	003	920034	037	010	951221	017	003	951825	015	023						
83070064	007	004	900845	005	004	920035	037	011	951221	019	009	951881	089	012						
83070064	009	004	900845	017	006	920037	005	006	951241	011	013	951882	089	013						
83070064	089	024	900845	019	004	920037	017	007	951241	025	016	951920	071	006						
83240203	093	007	900845	021	002	920037	019	007	951244	005	010	951932	005	014						
83240406	093	008	900845	023	004	920064	039	011	951249	003	019	951933	005	015						
900010	091	002	900847	005	005	921048	005	007	951250	005	011	952112	091	007						
900066	027	014	900847	017	010	921048	017	008	951250	017	002	952114	091	006						
900066	029	014	900847	019	005	921048	019	008	951250	019	010	952115	091	003						
900066	033	005	900847	021	003	921048	021	006	951251	005	012	952116	091	011						
900066	035	005	900847	023	005	921048	023	010	951251	017	009	952118	091	001						
900066	037	004	900858	019	006	929111	015	008	951251	019	011	952123	091	016						
900135	083	003	900858	023	006	929157	013	010	951291	089	009	952128	005	013						
900155	075	003	900861	027	006	929158	015	009	951347	025	009	952147	003	043						
900156	075	004	900861	029	006	950157	101	020	951364	095	016	952147	005	022						
900168	083	008	900861	033	006	950182	101	018	951408	003	020	952226	081	014						
900169	077	002	900861	035	006	950405	101	010	951445	015	010	952230	069	017						
900178	077	003	900861	037	006	950408	101	013	951460	067	022	952230	071	005						
900207	091	004	900863	027	007	950414	101	006	951460	069	030	952251	097	003						
900231	043	003	900863	029	007	950442	101	021	951461	067	013	952360	071	006						
900231	045	005	900863	039	007	950470	101	007	951461	069	015	952376	005	014						
900231	047	005	900902	021	010	950491	069	029	951521	025	004	952377	005	015						
900231	049	002	900902	023	007	951004	049	001	951522	013	011	952378	003	024						
900231	051	005	900903	021	004	951069	045	004	951522	015	011	952379	003	025						
900231	053	005	900903	023	008	951069	047	004	951523	013	012	970108	003	026						
900231	055	005	900918	081	019	951102	051	011	951523	015	012									
900231	057	005	900983	021	005	951102	053	011	951528	067	014									
900253	037	005	900983	023	009	951102	055	011	951528	069	016									
900278	005	003	901111	043	007	951102	057	011	951637	097	002									
900278	017	004	901112	043	013	951106	045	002	951668	033	007									
900278	019	002	901121	045	008	951106	047	002	951668	035	007									
900451	081	018	901121	047	013	951108	043	002	951808	003	021									
900454	081	024	901121	049	012	951140	085	001	951809	011	005									
900456	081	005	901121	051	007	951140	087	001	951810	003	022									
900457	081	009	901121	055	007	951166	059	014	951811	011	007									
900459	081	002	901121	057	007	951166	061	010	951812	011	008									
900487	027	015	901122	049	011	951168	067	012	951813	011	002									
900487	029	015	901127	053	007	951168	069	014	951815	003	023									
900487	039	004	901225	045	013	951185	095	031	951817	003	042									

EXTRAIT DES CONDITIONS DE GARANTIE ET CONDITIONS SPECIFIQUES PIECES DE RECHANGE

Nous garantissons notre matériel durant une année à partir du jour de livraison, c'est-à-dire que nous nous engageons à rembourser les pièces qui auront été reconnues défectueuses en nos usines, par notre service technique.

Bien entendu, la garantie ne s'applique pas en cas d'usure normale, ni en cas de détériorations résultant de négligences ou de défauts de surveillance, d'un mauvais usage, d'un manque d'entretien ou d'un accident. La garantie ne s'applique pas non plus si la machine a été prêtée ou utilisée pour un usage non conforme à sa destination prévue par la société.

La garantie ne s'applique pas aux pièces d'usure.

Les pièces de rechange sont soumises aux mêmes conditions de garantie que le matériel sous réserve qu'elles aient été montées selon les règles de l'art et utilisées conformément à nos recommandations.

EXTRACT FROM OUR CONDITIONS OF LIMITED WARRANTY AND SPARE PARTS WARRANTY POLICY

Our equipment is warranted for a period of one year from the date of delivery. We guarantee the reimbursement of all parts proven to be faulty by our technical division in material or manufacturing.

The warranty is not applicable in the following cases : normal wear, accident or negligence in operation, repairs using parts other than genuine KUHN parts, products altered or modified without the expressed permission of the company or if the machine is not used and serviced in accordance with the recommendations of the operator's manual. Wearing items are not covered under these conditions of limited warranty.

Spare parts are subject to the same warranty conditions than the equipment providing they have been installed with proficiency and are used in accordance with our recommendations.

AUSZUG AUS UNSEREN GARANTIEBEDINGUNGEN UND SONDERBEDINGUNGEN FÜR ERSATZTEILE

Wir garantieren unsere Ware für ein Jahr ab dem Tag der Lieferung und verpflichten uns, die Teile zu ersetzen, die im Werk als fehlerhaft anerkannt wurden.

Die Garantie ist ausgeschlossen für Teile, die einem normalen Verschleiß unterliegen, sowie im Fall von nachlässiger Behandlung oder mangelhafter Wartung oder eines Unfalls. Die Garantie erlischt auch, wenn die Maschine ausgeliehen oder unter Umständen eingesetzt wurde, die dem ursprünglichen Verwendungszweck und den Hinweisen in der Betriebsanleitung nicht entsprechen.

Verschleißteile sind von der Garantie ausgeschlossen

Ersatzteile unterliegen den gleichen Garantiebedingungen wie komplette Maschinen, vorausgesetzt, dass sie sachgerecht eingebaut und entsprechend unseren Empfehlungen verwendet wurden.

ESTRATTO DELLE CONDIZIONI DI GARANZIA E CONDIZIONI SPECIFICHE GARANZIA RICAMBI

Le nostre macchine sono garantite per un anno a partire dal giorno della consegna: ci impegnamo a rimborsare i componenti che saranno riconosciuti difettosi dai nostri servizi tecnici presso le nostre officine.

La garanzia non è applicabile nei seguenti casi: usura normale, incidente o negligenza nell'impiego, riparazioni utilizzando ricambi non originali KUHN, prodotti alterati o modificati senza il permesso dell'azienda. La garanzia non viene riconosciuta se la macchina è stata prestata o non è utilizzata o mantenuta in conformità alle raccomandazioni previste dalla società. La garanzia non copre i componenti soggetti ad usura.

I pezzi di ricambio sono soggetti agli stessi termini di garanzia della macchina, purché siano stati installati con competenza e utilizzati conformemente alle nostre raccomandazioni.



**Pour votre sécurité et le bon fonctionnement de votre machine,
utilisez uniquement des pièces d'origine KUHN**

**For your safety and to get the best from your machine,
use only genuine KUHN parts**

**Zu ihrer Sicherheit und zur einwandfreien Funktion Ihrer
Maschine sollten Sie nur Original-KUHN-Ersatzteile verwenden**

**Per la vostra sicurezza, e per il buon funzionamento della vostra macchina,
usate esclusivamente i ricambi originali KUHN**

KUHN PARTS Parc de la Faisanderie F - 67700 MONSWILLER (FRANCE)

Tél.: + 33 (0) 3 88 01 81 00 - Fax : + 33 (0) 3 88 01 81 03

www.kuhnsa.com - E-mail : mpr@kuhn.fr

Imprimé en France par KUHN
Printed in France by KUHN